

John Adams Aibrary.



IN THE CUSTODY OF THE BOSTON PUBLIC LIBRARY







PARALLELE

DES CARTHAGINOIS

EΤ

DES ANGLOIS

PARALLELE

DES CARTHAGINCIS

ET DES ANGLOIS.



PARALLELE

DE LA CONDUITE

DES CARTHAGINOIS,

A L'EGARD

DES ROMAINS,

Dans la seconde guerre punique :
AVEC LA CONDUITE

DE L'ANGLETERRE,

A L'E'GARD

DE LA FRANCE,

Dans la guerre déclarée par ces deux puissances, en 1756.

Où l'on voit l'origine, les motifs, les moyens, & les fuites de cette guerre, jusqu'au mois de décembre 1756.



M. DCC. LVII.

134,16

Le passé est la règle de conduite la plus sure pour l'avenir : il fait voir les desseins, les motiss, & les ressorts de chaque puissance. Polyb, liv. 3, de son histoire.

DESSEIN

DE L'OUVRAGE

LE parallèle que nous a laissé Polybe des principes de gouvernement des républiques de Rome & de Carthage, n'a point été le modèle de l'ouvrage que l'on présente au public: le premier n'a pour objet que des considérations purement spéculatives; celui-cin'est fondé que sur les faits.

La constitution de l'Angleterre, l'esprit de son gouvernement, & sa conduite vi DESSEIN en général, ne sont point les objets que l'on compare avec l'esprit des Carthaginois dans la seconde guerre punique.

Le génie de Carthage se portant du côté des richesfes, elle n'étendoit pas fes vues, ses talents & son ambition au-delà du commerce, qui en est la source. Si cette République produisit quelques hommes célèbres, dans la guerre & dans la politique, ce fut un effet du hazard & non point de ses institutions. Presque toutes ses troupes de terre étoient composées d'esclaves, de

DE L'OUVRAGE. Vij brigands d'Afrique, & de foldats mercénaires, levés dans les divers pays où elle commerçoit : elle étoit dans une si grande disette de généraux, qu'elle sut réduite, dans plusieurs guerres importantes, à consier le commandement de ses armées à des étrangers.

Amilcar & Annibal apprirent trop tard à leur République, par une suite d'expéditions heureuses, qu'elle pouvoit trouver dans son sein ce qu'elle ne prenoit généralement, avant eux, que chez les peuples belliques.

queux.

viij Dessein

Il est vrai cependant qu'Annibal & son père surent précédés par quelques Carthaginois, qui se firent un nom à la guerre; mais ils sont en si petit nombre, qu'ils servent seulement à prouver combien l'art militaire étoit négligé ou avilit dans leur patrie.

L'Angleterre, qui a le même esprit pour le commerce, offre de plus, dans son histoire, un grand nombre de sujets, fameux dans la connoissance de la guerre, des arts, des sciences & de la philosophie : une partie de la noblesse de

DE L'OUVRAGE. ix cette nation suit & exerce, avec distinction, la profession des armes: tous ces avantages manquèrent aux Carthaginois.

On juge, par ces différences, que ce ne peut être l'esprit général des deux nations que l'on compare ensemble; c'est seulement deux événements, qui ont un rapport parfait dans les principes & dans les conséquences : la ressemblance est si frappante, qu'elle a paru digne d'être présentée comme un objet de curiofité.

On s'est livré, avec d'au-

tant plus de plaisir à l'exécution du plan que l'on vient d'exposer, qu'il a paru susceptible du véritable intérêt des grands morceaux de l'histoire.

Le spectacle de Rome combattant Carthage, ne peut jamais être vu d'un œil indifférent : sa grandeur & sa magnanimité excitent toujours une admiration nouvelle. Le spectacle d'un Roi juste, puissant & courageux, qui n'a pris les armes, pour venger des outrages authentiques, qu'après avoir épuilé toutes les ressources de la modéraDE L'OUVRAGE. xj tion, est le plus intéressant qui puisse être présenté à un François.

Le mémoire contenant le précis des faits, pour servir de réponse aux observations envoyées par les ministres d'Angleterre dans les cours de l'Europe, a fait voir que toutes les plaintes de celle de Versailles, contre celles de Londres, sont appuyées sur des preuves incontestables: cet ouvrage a établi avec une aussi grande évidence, que toutes les plaintes de la cour de Londres contre la cour de Versailles ne sont que des allégations chimériques ; destituées de fondement.

Le Roi a jugé à propos d'instruire, par ce mémoire, toutes les puissances de l'Europe , de cette vérité & des pièces justificatives : une conviction parfaite réfulte de leur réunion. Comme c'est sur-tout de cet ouvrage que l'on a emprunté les fait principaux qui forment le fond du parallèle de la France, ces preuves y seront souvent rappellées. C'est à elles seules à ôter aux ennemis du Roi, jusqu'à l'espérance de flétrir la pureté des vues, l'honnêteté des moyens & la noblesse des procédés du monarque le plus équitable.

Cet ovrage étoit entre les mains des censeurs les plus respectables, lorsqu'un exercice, prononcé au collège de Louis le grand, reçut les applaudissements d'une assemblée nombreuse & choisie. En voici le sujet.

Hermocrate, roi de Sicile, est attaqué en pleine paix par les Athéniens, qui désolent ses côtes, son commerce & sa marine. Il demande justice; elle lui est resusée. Une déclaration de guerre des Athéniens sut le prix de la modération de ce prince, aussi connuë de ses ennemis que de ses sujets.

Hermocrate forcé, par cette conduite, à déclarer la guerre aux Athéniens, confulta quatre citoyens, dont les lumières égaloient le zèle, fur les moyens qu'il devoit employer pour se venger.

L'un proposa de sortisser les ports, d'assembler les vaisseaux dans les rades, de garnir les côtes de troupes, qui sissent craindre une descente aux Athéniens.

L'autre offrit de s'emparer de l'isle de Samos, surprise autresois par les Athéniens sur les Siciliens, défendue par une forteresse redoutable, & un des entrepôts du commerce d'Athènes.

Le commandant de la flotte sicilienne se chargea de bloquer Samos, d'en défendre l'entrée aux vaisfeaux athéniens, & d'approvisionner les colonies.

Un quatrième, ayant fait voir que les Athéniens n'étoient redoutables que par leurs alliances, proposa un traité d'union avec Lacédémone, & de neutralité avec Carthage.

XVI DESSEIN

Ces projets, ayant été agréés & exécutés tous en même temps, réuffirent Hermocrate voulant récompenser les auteurs de ces services, des orateurs en discutent le mérite & les droits.

Voilà le sujet heureux dans lequel l'assemblée reconnut l'éléve, le successeur & l'héritier des talents du père Porée.

Je ne puis dissimuler combien ce succès m'encouragea dans des recherches plus érendues, plus abstraites, & souvent plus difficiles à faisir qu'à rencontrer.

DE L'OUVRAGE. XVI Tout est allusion dans l'ouvrage spirituel dont on vient de faire l'analyse; tout est fait dans celui-ci, & fe rapporte directement ou indirectement au parallèle, comme cause, comme suite, ou comme circonstance. C'est à cette dernière classe qu'il faut rapporter l'histoire de Masfinissa & la conversation fameuse d'Annibal & de Scipion, dont le commencement seul a un rapport immédiat à la situation de la France & de l'Angleterre depuis la déclaration de guerre : si l'on a cité le

reste, en quelque saçon étranger au sujet, c'est par respect pour ces grandes images de la sublimité des anciens, qui semblent mutilées, lorsqu'elles sont présentées par fragments.

L'esprit du passage de Polybe, que l'on a mis à la tête de cet ouvrage, est l'esprit dans lequel cet ouvrage a été fait. * La connoissance du passé est la règle de conduite la plus sûre pour l'avenir : elle fait voir

Polyb. hist. lib. 3.

^{*} Maxima quippè rerum gerendarum documenta sunt res gestæ, facilèque oftendunt unius cujusque rationes, constilia, machinas.

les motifs, les desseins & les menées de chaque puisfance. C'est l'unique objet de ce parallèle de la conduite des Anglois, dans la guerre de 1756, avec la conduite des Carthaginois dans la seconde guerre punique.



TABLE

DES CHAPITRES.

CHAPITRE PREMIER.

SECTION PREMIERE.

Fin de la première guerre punique, terminée par le traité de Luctatius. page 1.

CHAPITRE PREMIER.

SECTION SECONDE.

Fin de la guerre de 1742, terminée par le traité d'Aix-la-Chapelle. 8.

CHAPITRE SECOND.

SECTION PREMIERE.

Les Carthaginois se préparent à violer le traité. Allarmes de la ville de Sagunte. 20.

TABLE DES CHAP. xx; CHAPITRE SECOND.

SECTION SECONDE.

Les Anglois violent le traité d'Aix - la - Chapelle, par des entreprises au Canada, qu'ils feignent de désaprouver. 31.

CHAPITRE TROISIÉME.

L'objet des Carthaginois est d'envahir le commerce naritime des Romains. & de s'emparer des isses de la Méditerrannée. 49.

CHAPITRE TROISIÉME.

L'objet des Anglois est d'envahir le commerce maritime des François & de s'emparer du

nouveau monde. 74.

CHAPITRE QUATRIÉME. SECTION PREMIERE.

Les Carthaginois veulent ruiner

xxij TABLE

la marine des Romains. Sucicès, disgraces, fautes, malheurs des deux nations. Par quelle raison la marine des Romains l'emporte. 93.

CHAPITRE QUATRIÉME.

L'objet des Anglois a toujours été, & est encore, de ruiner la marine de France. Naissance; réputation, fautes, malheurs, & révolutions de cette marine.

CHAPITRE CINQUIÉME.

Les Carthaginois veulent justifier l'attaque de Sagunte. Vues de leur politique dans la discussion de plusieurs traités qu'ils objectent pour cet effet. 172.

DES CHAPITRES. xxiij CHAPITRE CINQUIÉME. SECTION SECONDE.

Les Anglois veulent justifier leurs hostilités au Canada; en les continuant. Vues de leur politique dans la discussion de plusieurs traités qu'ils objectent pour cet effet. 185.

CHAPITRE SIXIÉME. section premiere.

Cruautés d'Annibal envers ses alliés. 239.

CHAPITRE SIXIÉME.

Cruautés des Anglois au Canada. 243.

CHAPITRE SEPTIÉME. SECTION PREMIERE.

Déni de justice fait aux Romains par les Carthaginois. Nouvelle violation du droit des gens pendant la guerre.

xxiv TA	BLE	DE	S CHAP.
de la	part	des	Carthaginois?
			252

CHAPITRE SEPTIÉME. SECTION SECONDE.

Déni de justice fait à la France par les Anglois. Nouvelle violation du droit des gens pendant la guerre, de la part des Anglois. 283.

CHAPITRE HUITIÉME.

Evénement de la seconde guerre punique. 310.

CHAPITRE HUITIÉME.

Situation de l'Angleterre & de la France, depuis la déclaration de guerre, faite en 1756.

Fin de la table des chapitres.

PARALLÈLE



PARALLELE

DE LA CONDUITE

DE L'ANGLETERRE,

A L'ÉGARD DE LA FRANCE,

DANS LA GUERRE DE 1756;

Avec la conduite des Carthaginois, à l'égard des Romains, dans la secon le guerre punique.

CHAPITRE PREMIER.

SECTION PREMIERE.

Fin de la première guerre punique, terminée par le traité de Luctatius.

Es troubles élevés en Origine de D'és Sicile furent l'origine la première guerre punique, punique; un peuple de cette

A

isse, allié des Carthaginois, ayant imploré leur secours, la république de Carthage lui envoya des troupes.

Le peuple, contre lequel il faisoit la guerre, s'étant mis sous la protection des Romains, leur république lui accorda une lé-

gion, qui passa en Sicile.

Les républiques auxiliaires de ces deux peuples étant beaucoup plus puissantes qu'eux, leur intérêt disparut bientôt; il ne s'agit plus que de ceux des Romains & des Carthaginois: les derniers vouloient conquérir la Sicile; les premiers ne songèrent, d'abord, qu'à s'opposer à cette conquête.

Rome, qui voyoit la république de Carthage maîtresse de l'isse de Sardaigne & de plusieurs isses de la Méditerranée,

avoit trop à craindre d'elle, pour lui laisser faire la conquête de la Sicile; c'eût été lui ouvrir la porte de l'Italie.

Voilà le sujet de la première guerre des deux républiques: la Sicile en sut l'objet & le théâ-

tre.

Les nations épuisées desiroient également la paix, parce qu'elles ne pouvoient plus soutenir une guerre, qui duroit depuis vingt-trois ans. Le conful Luctatius en sit ensin le traité.

L'article essentiel portoit que les Carthaginois renonceroient non-seulement à la Sicile, dans laquelle ils ne pourroient avoir de troupes, sous quelque prétexte que ce pût être, mais à toutes les isles de la Méditerranée: les deux républiques significant de la méditerranée : les deux républiques significant de la méditerranée.

rent entre elles le partage de l'Espagne; & l'Ebre les séparoit. Les alliés furent aussi compris depuis, par un article particulier, dans la pacification; il fut convenu qu'on ne pourroit les attaquer, sans contrevenir au traité. A ces conditions, ajoute Polybe, le traité sut conclu, & la guerre sut heureusement terminée.

On connoît l'esprit de ces nations ennemies irréconciliables; & ce sut cet esprit qui décida entre elles.

blique, leur inspiroit cette gran-

Esprit & Les Romains n'aspiroient à mœurs des la conquête du monde, que par-Romains des Car-ce qu'ils se croyoient dignes de thaginois. le gouverner : l'orgueil noble que leur donnoit le sentiment de leur courage, éprouvé depuis la naissance de leur répu-

deur dans leurs vues : l'intérêt fut toujours subordonné à la noablesse de ce sentiment, l'ame de toutes leurs entreprises.

Les Carthaginois ne consultoient, en tout, que la conservation & l'accroissement de leur commerce: s'ils desiroient d'étendre leur puissance, ce desir ne naissoit que de celui d'accumuler leurs richesses.

Les Romains des premiers siècles n'envisagèrent, dans l'affujettissement des nations, que la gloire de les soumettre : c'étoit sur cet objet que se fixoient les yeux du peuple & du sénat : jamais ni l'un, ni l'autre, ne se plaignit de l'excès des dépenses nécessaires pour ces expéditions.

Les Carthaginois, bornés à la jouissance de leur opulence, & à l'ardeur insatiable de l'augmen-

ter, n'étoient déterminés que par la proportion des dépenses avec l'utilité des entreprises. Les Romains, en un mot, étoient un peuple de guerriers; & les Carthaginois étoient un peuple de négocians.

Si Rome apprit des Carthaginois ce calcul, qui décidoit de toutes leurs entreprises, elle ne calcula, dans tous les temps, que les ressources de son courage : c'étoit le sentiment qu'elle en avoit, qui lui donnoit fa confiance & sa fierté. Carthage n'étoit vaine que de ses richesses; & la cupidité, qui les amasse, ne va jamais avec le courage. Rome, pauvre par politique, n'avoit à perdre que sa liberté: Carthage opulente trembloit encore plus pour la perte de ses trésors, que pour celle de

fa liberté. Ce courage généreux, qui s'accroît dans les malheurs, ne sçauroit s'épuiser: l'opulence s'épuise par les dépenses, surtout par celles de la guerre; & son épuisement ne laisse aucune ressource aux peuples, dont elle faisoit toute la force.

Cette peinture de l'esprit des deux nations a paru nécessaire pour l'intelligence des événemens de l'histoire ancienne, qui composent ce parallèle,



CHAPITRE PREMIER.

SECTION SECONDE.

Fin de la guerre de 1742, terminée par le traité d'Aixla-Chapelle.

Causes de La mort de l'empereur Charla guerre les VI alluma la guerre dans toutes les parties de l'Europe.
Le roi de Prusse, l'électeur de Saxe roi de Pologne, & l'électeur de Bavière prétendirent avoir des droits sur une partie de sa succession: pour les saire valoir, ces trois princes recherchèrent l'appui de la France, qui le leur accorda, & ne parut

d'abord qu'en auxiliaire.

La garantie de la pragmatique-fanction, & plus encore, l'opposition naturelle de l'Angleterre à toutes les vues de la France, détermina George II à se déclarer en faveur de la reine de Hongrie.

Ce ne fut point d'abord comme électeur d'Hanower; en cette qualité il embrassa une neutralité apparente. Une armée françoise, prête à entrer dans ses états, le tint en respect la première année. La Bohême sut conquise: on prit la capitale de la haute Autriche; l'électeur de Bavière sut couronné empereur.

La fortune changea: Marie-Therèse réveilla, dans le cœur des anciens sujets de sa maison, toute leur tendresse pour leur souverain. Sa douceur, son courage, & l'intérêt naturel qu'inspirent les malheurs, la rendirent l'idole des Hongrois: ils firent pour elle les derniers efforts. Leur exemple rendit la vie & l'action à tous les autres membres de cette vaste monarchie.

Les alliés de la reine se disputèrent, à l'envi, l'honneur de seconder, avec la plus grande vigueur, de si fidèles sujets.

(1) "On a vu, dit M. le président de Montesquieu, la maison d'Autriche travailler, fans relâche, à opprimer la noblesse hongroise: elle ignovoit de quel prix elle lui seroit quelque jour. Elle cherchoit, chez ces peuples, de l'argent qui n y étoit pas: elle ne voyoit pas des hommes qui y étoient. Lorsque tant de princes partageoient entre eux ses états, toutes les pièces de sa monar-

» chie, immobiles & sans action, » tomboient, pour ainsi dire, les » unes sur les autres. Il n'y avoit » de vie que dans cette noblesse, » qui oublia tout pour combat-» tre, & qui crut qu'il étoit de » sa gloire de périr & de pardon-» ner.

Tandis que les forces de la reine d'Hongrie augmentoient, le parti de l'électeur de Bavière perdit deux alliés importants: le roi de Pologne & le roi de Prusse firent leur paix avec cette reine, & tout le poids de la guerre retomba sur la France: l'Autriche sur reprise par les troupes de la reine; & de toute la Bohême le nouvel empereur ne conserva que la capitale.

Les Autrichiens investirent cette place; & l'on vit une armée françoise soutenir ce siège

fameux, dont la postérité sira l'histoire avec étonnement. Les maréchaux de Broglie & de Belle-Isle, divisés d'abord pour le commandement, se réunirent bientôt, pour soutenir la gloire de leur maître: leur émulation se borna à mériter l'éloge des troupes qui leur étoient confiées, en les sauvant. Dans les grandes ames, l'ambition cède toujours à l'intérêt le plus noble.

L'armée d'observation, qui contenoit les Anglois, eut ordre de quitter les frontières de l'électorat d'Hanower,& de pasfer en Bohême: le siège de Prague fut levé à son approche, & converti en blocus.

Appellé au secours du nouvel empereur, le maréchal de Broglie laissa à son collégue les restes de l'armée françoise, & le soin périlleux de la ramener en France.

Personne n'ignore les détails de cette retraite, si sçavante & si difficile, pendant laquelle M. le maréchal de Belle-Isle fut toujours précédé, suivi, & accompagné des ennemis, en traversant leur pays : il suppléa à tout; il sçut trouver des chemins nouveaux, dans la rigueur même de l'hyver, qui les rendoit impraticables. Il passa sur des marais glacés, avec ses troupes, fes vivres, fes munitions, & son artillerie: il prouva, en faisant usage à chaque difficulté de la ressource unique, à quel dégré éminent il possédoit la sçience de la guerre.

terre se dé-Les disgraces du nouvel em-clare contre la Franc pereur & de l'armée françoise, ce.

L'Angle-

qui le servoit mieux que la sienne, furent aussi rapides que ses victoires; libre de toute crainte pour son électorat, le roi d'Angleterre leva le masque de la neutralité, & sorma, aux dépens de la nation, une armée de quarante mille hommes en Flandre.

La France & l'Angleterre, jufqu'alors auxiliaires, prirent bientôt, par des déclarations publiques, la qualité de parties bel-

ligérentes.

Batailles de la guerre de 1742.

L'ardeur imprudente des François leur fit manquer, contre les Anglois à Ettinghen, une victoire certaine: leur perte futvangée aux batailles de Fontenoy, de Raucoux, & de Lawfelt, dont tout l'honneur & tout l'avantage resta aux armées françoises, animées à Fontenoy & à Lawfelt, par la présence & l'exemple de leur monarque.

Pendant cette guerre, l'Europe a vu, avec plaisir, la générosité, la politesse, & l'humanité des François & des Anglois, donner l'exemple de ces vertus aux autres nations : c'est seulement dans la capitale que le peuple anglois enchaîne le fentiment de la noblesse, qui le commande à la guerre. Il tyrannise à Londres; il obéit à l'armée.

La diversion que sit en Angleterre un jeune prince, dont la maison a longtemps occupé ce thrône orageux, écarta l'Anglois des frontières de France.

Le roi d'Angleterre étouffa cette guerre dangereuse, par la

supériorité de ses forces.

Toutes les puissances belligérentes avoient fait de trop grands efforts, pour ne pas souhaiter la fin de la guerre.

L'Espagne, qui la faisoit par mer & par terre contre l'Angleterre, & contre la cour de Vienne, l'avoit soutenue avec le plus grand courage, & la plus grande dépense.

L'Angleterre, qui entretenoit, outre son armée particulière, la plus grande partie de celles de la reine d'Hongrie, sentoit tout le poids du fardeau

dont elle s'étoit chargée.

La Hollande, épuisée & ouverte, trembloit déjà pour le centre de ses provinces.

Le roi de Sardaigne n'avoit plus qu'à suivre le sort de ses

alliés.

Maître des Pays - bas autrichiens, de la Flandre hollandoise, & d'une partie du Braz bant hollandois, le roi n'avoit plus de marine: plusieurs provinces ne pouvant être approvisionnées que par mer, ne l'étoient point par la supériorité des Anglois, qui couvroient les mers de leurs escadres; & ces provinces étoient dans une disette extrême.

Cette situation détermina toutes les puissances à la paix, dans le temps même que la campagne s'ouvroit, avec succès, pour les François. Ils assiégèrent Mastreickt, qui arbora le drapeau blanc, par un ordre exprès des généraux ennemis, lorsque le maréchal de Saxe alloit faire monter à l'assaut.

Mastreickt rendu ne fut que le gage d'un armistice, fruit des préliminaires, suivis, la même année, d'une paix générale. Parallèle. Si l'on considére ici l'exactitude du parellèle, on verra qu'il est difficile qu'elle soit plus grande. Carthage entra, dans la première guerre punique, qui lui étoit étrangère au fonds, en qualité d'auxiliaire: l'Angleterre est entrée, avec la même qualité, dans la guerre de 1742, qui sembloit ne regarder que l'empire. La première guerre punique devint personnelle aux Carthaginois : la guerre de 1742 est devenue personnelle à l'Angleterre. Un traité nécesfaire, par l'extrémité de la situation où la guerre avoit mis les Carthaginois, termina leur première guerre : les puissances belligérentes étoient dans la même

> situation, lorsque le roi leur a rendu la paix, par le traité d'Aixla-Chapelle. Ainsi les événe

mens, qui nous paroissent les plus singuliers, dans les siècles où nous vivons, ne sont que le retour des mêmes phénomènes ramenés par la révolution des temps.



CHAPITRE SECOND.

SECTION PREMIERE.

Les Carthaginois se préparent à violer le traité de paix. Allarmes de la ville de Sagunte.

Dureté de LA partie de l'Espagne, qui la domina-avoit été cédée à la république thaginoise. de Carthage, ne lui étoit pas foumise. Tous les Espagnols qui avoient eu le malheur de passer sous sa domination, la détestoient : l'injustice, l'orgueil & & la cruauté des gouverneurs carthaginois étoient sans bornes. Les peuples d'Espagne qui ne dépendoient encore que de leurs propres loix, ou de leurs souverains, étoient déterminés à tout, pour éviter la condition malheureuse de leurs compatriotes.

Ces peuples, qui avoient résisté avec courage à Amilear, père d'Annibal, & à Asdrubal, son gendre, se disposoient à faire encore la même résistance.

Asdrubal n'avoit cependant point suivi les principes rigoureux de sa République. La connoissance des grandes qualités, qu'il annonça dès sa jeunesse, avoit déterminé Amilcar à le prendre pour gendre.

Le jeune commandant, plus jaloux d'être aimé des petits princes & du peuple d'Espagne que d'en être craint, n'emploia jamais la force qu'après avoir épuisé toutes les ressources de

la prudence.

Une conduité si modérée ne le mit pas à l'abri de la vengeance d'un esclave espagnol, dont il avoit sait mourir le maî'Asdrubal tre. Cet esclave lui donna la est tué par mort. Heureusement un événement si triste n'apporta aucun changement aux projets de sa faction.

L'armée Tout le monde sçait avec nomme Annibal quelle habileté Annibal se sit à la place nommer successeur de son beaud'Assuré frère dans le commandement de l'armée: il n'avoit que vingttrois ans, & il réunit tous les suffrages des soldats & des offi-

ciers.

L'élection fut renvoyée au fénat de Carthage pour la confirmer; Hannon, chef du parti de la paix, qui connoissoit la fierté d'Annibal & sa passion pour la guerre, fut le seul qui s'éleva contre cette nomination, que le sénat consirma. Annibal plus connu & plus hai que ses prédécesseurs par les Espagnols, se disposoit à finir avec la plus grande diligence la guerre d'Espagne. Le succès de cette expédition lui laissoit envisager de loin son projet encore caché, d'allerattaquer les Romains à Rome même. Il jugea que le premier pas qu'il devoit faire pour s'ouvrir les chemins de l'Italie, c'étoit la réduction entière de la partie de l'Espagne qui avoit été cédée à sa république.

Elevé dans les principes d'Amilcar son père, chef de la faction qui vouloit la guerre, il en avoit reçu les impressions de cette haine contre les Romains, fameuse par le serment qu'il sit aux autels, à l'âge de neuf ans, de la garder jusqu'au tombeau, du fils.

Regrets Amilcar avoit souvent regretdu père & té en présence de son fils, la perte des isles de la Méditerranée ; il croyoit que sa république s'étoit trop pressée de les céder aux Romains, & qu'elle pouvoit facilement les conserver.

> Ces isles étoient la clef de l'Italie; tant qu'elles furent au pouvoir de la république de Carthage, ses entreprises sur les Romains furentfaciles.

> Fatalité de situation bien singulière, qui expose depuis plus de vingt siècles ces isles infortunées à toutes les horreurs de la guerre! Toujours cédées par des traités, toujours attaquées peu de temps après, leurs habitants ne peuvent ni être leurs maîtres, ni en avoir aucun fixe & invariable. Une d'elles, l'isle Minorque,

Minorque, vient d'être en 1756 l'objet des justes représailles de la France.

La connoissance des qualités Les Fspa-& des défauts d'Annibal, ne gnols sont produisit qu'un effet dans l'esprit des Espagnols; elle les détermina à faire les derniers efforts pour conserver leurs richesses, leur pays & leur liberté. Tout fut inutile contre un général à qui rien ne résistoit. Il battit, dispersa ou détruisit leur dernière armée, qui étoit de

Cette victoire, qui soumet- Projets toit aux Carthaginois toute la partie de l'Espagne qui leur avoit été cédée, détermina Annibal à suivre le projet de son père, la conquête de l'Italie & la ruine de Rome.

cent mille hommes.

Cependant aucun prétexte de

rupture ne favorisoit son ambition. Les Romains étoient sidèles à tous les articles du dernier
traité. Mais Annibal, jeune,
entreprenant, jaloux de commander, craint & estimé de ses
troupes, vainqueur de ses ennemis, ne se croyoit pas né pour
passer ses jours à opiner dans le
sénat de Carthage, sous les yeux
d'un suffete; il jugeoit son état,
par ses talens; & tous le décidoient pour la guerre qu'il aimoit.

L'Espagne étant soumise, Annibal ne s'occupa plus qu'à forcer les Romains à une rupture qui engageât la guerre entre les deux Républiques. L'attaque de Sagunte, en pleine paix, lui parut remplir ses vues. Par le dernier traité, cette ville située audelà de l'Ebre, devoit servir de

limites aux deux nations; & aucune des deux ne pouvoit attaquer son territoire & toutes ses dépendances. Il est vrai que, depuis ce traité, les Saguntins firent alliance avec les Romains; mais la liberté qu'avoient Carthage & Rome d'en contracter avec des peuples neutres, les comprenoit certainement dans la protection que les Romains accordoient à leurs alliés. Ces raisons ne pouvoient arrêter qu'un homme juste; & Annibal ne consultoit que l'impatience de son ambition. Les deux nations étant en pleine paix, le général carthaginois menaçoit Sagunte qui leur fervoit de barrière : les préparatifs qui se faisoient dans le voisinage de cette ville, allarmèrent les habitants.

Le fénat de Rome avoit cru
B ij

prévenir cette infraction, par un renouvellement du traité, qui regardoit les Sanguntins, où il y avoit un article uniquement pour eux. Ce traité avoit été fait solemnellement avec Asdrubal, prédécesseur & beau-frère d'Annibal.

On avoit stipulé dans ce nouvel acte, que l'Elbre partageroit l'Espagne entre les deux Républiques. On avoit ajouté expressément, que les Carthaginois & les Romains, au milieu desquels étoient les Saguntins ne seroient aucune entreprise sur leur liberté. Mais si le principe des traités est la nécessité, leur objet, la paix, leur sin est presque toujours la violation; elle le sut de celui-ci.

Modéra- Il étoit facile aux Romains de lion des Romains, faire marcher au secours de leurs

alliés, les troupes qu'ils avoient dans cette partie de l'Espagne. Ils jugèrent les mœurs de Carthage sur celles de leur république, & ils étoient bien éloignés de soupçonner une infraction odieuse. Leur fidélité à leurs engagements & l'équité de leur gouvernement ne leur permettoient pas de révoquer en doute l'observation du dernier traité. Ils desiroient même la paix; ils craignoient pour l'humanité les extrémités cruelles où se portoit dans la guerre la jalousie des deux nations.

Toutes les apparences annon-Députés çoient cependant le siège de Sa-de Sagunte gunte. Cette ville envoya des députés à Rome pour l'informer de sa situation; ce siège faisoit sans doute une hostilité, s'il étoit vrai qu'Annibal s'y déter-B iii

minat; mais le général pouvoit être désavoué à Carthage, & ce n'étoit qu'à cette République à faire une déclaration de guerre en forme. Rome auroit cru faire une faute, en jugeant la nation fur la témérité d'un ambitieux, qui se seroit permis la violation du droit des gens, sacré chez les sauvages comme chez les peuples policés. Il est vrai que la perfidie punique faisoit trembler pour les Saguntins; mais on crut plus à propos de les défendre par les négociations, que de prêter la main à l'incendie qu'Annibal vouloit allumer & rendre universel. Rome & ce général suivirent leurs principes: l'un avançoit son expédition avec toute son activité, l'autre se flattoit de l'espérance de le désarmer & de le faire rappeller par sa république.

CHAPITRE SECOND.

SECTION SECONDE.

Les Anglois violent le traité d'Aix-la-Chapelle par des entreprises au Canada, qu'ils feignent de désapprouver.

Le traité d'Aix - la - Chapelle avoit rétabli la paix entre les puissances que la succession de l'empereur Charles VI avoit divisées.

» L'Europe, comme il est dit » au commencement de ce trai-» té, voyoit luire le jour, que la » providence divine avoit mar-» qué pour son repos. Une paix » chrétienne, universelle & per-» pétuelle, ce sont ses expres-» sions, & une amitié sincère B iiij

» devoit régner entre les puis-» sances nommées dans cet acte » authentique. Tous leurs états sujets & vassaux, de quelque qualité & condition qu'ils fusfent, étoient compris dans cette pacification, sans exception de lieux ni de personnes. Les hostilités furent suspendues, sans qu'il fût permis à aucune des puissances contractantes de les renouveller, sous quelque prétexte, ou pour quelque cause que ce pût être.

Ce gage solemnel du repos de l'Europe, le traité d'Aix-la-Chapelle, fut signé par tous les plénipotentiaires, le 18 Octobre

1748.

Exécution du traité d'Aix-la-Chapelle.

Le roi, conséquemment à ce traité, avoit rendu toutes les conquêtes qu'il avoit faites. Louisbourg dont les anglois s'é-

toient emparés, avoit été rémis aux gouverneurs françois: chaque puissance s'empressoit à remplir fes engagements avec fidélité.

La cour de France jouit peu Discussion de temps de la tranquillité qu'el-sur les lile avoit rétablie en Europe. Cel- mites Canada. le de Londres lui suscita en Canada une querelle au sujet des limites; il n'en avoit jamais été question ni dans la dernière guerre, ni dans les précédentes. -L'Angleterre paroissoit déterminée à appuyer ses prétentions par la force; & il se faisoit des préparatifs si grands dans ses colonies, que le ministère de France crut devoir donner fon attention aux suites qu'ils annonçoient.

Proposi-Le Roi expliqua ses droits tion du roi dans un mémoire qu'il fit remet-deFrance à tre au roi d'Angleterre, en lui gleterre.

** By

proposant de nommer des commissaires pour régler, à l'amiable, les limites dont il s'agissoit. La proposition sut écoutée; la cour de Londres témoigna, par les affurances les plus folemnelles, le même desir pour le maintien de la paix. M. de la Galifsonnière & M. de Silhouette furent nommés par la France; MM. Shirley & Mild May, par l'Angleterre. Les mémoires refpectifs qu'ils se sont fournis composent trois volumes qui ont été rendus publics. Leur lecture fait voir incontestablement le peu de fondement des demandes de la cour d'Angleterre.

Dessein Rien ne convenoit mieux aux de l'Angleterre, vues du ministère de Londres, qu'une négociation de cette espèce; il vouloit faire des transports considérables en Améri-

que, en troupes, en vivres, en munitions de guerre & en artillerie. Il avoit dessein de faire passer dans son parti, de sorce ou de gré, les François établis dans la partie du Canada, dont l'Angleterre s'attribuoit la propriété; il se flattoit d'y faire entrer tous les sauvages, nation brave, guerrière, & terrible par sa férocité. Une négociation lui donnoit les moyens d'exécuter tous ses desseins; il étoit maître de la faire traîner en longueur, en feignant d'en desirer la conclusion; il le fit. Les demandes ultérieures que les ministres de cette cour se croyoient en droit de faire, laissoient un champ à cette politique.

Tandis que le ministère fran- Violence çois se reposoit sur les négocia-del'Angle-tions, les gouverneurs anglois

B vj

exigeoi nt des sujets du roi, établis sur la rivière de S. Jean en Canada, de prêter ferment de fidélité au roi d'Angleterre.

File raffucc.

La cour de France se plaignit re la Fran-à celle de Londres de ce procédé; cette dernière cour l'assura de nouveau, qu'elle avoit envoyé aux gouverneurs anglois des ordres pour faire cesser ces procédés violents, & qu'elle s'en rapportoit à la décision des commissaires.

Neuvelles violences de sa part.

L'Angleterre profita de la confiance que ces assurances avoient rendue à la France, pour envoyer au général Cornwalis de nouveaux colons, des troupes, des munitions & de l'artillerie. Ce général se crut assez fort avec ses nouveaux secours pour ne plus rien ménager. Il chassa plusieurs colonies françoises de leurs habitations par des violences inouies.

Tant d'injustices & d'outrages forcèrent les François à implorer, en qualité de sujets duroi, la protection de M. de la Jonquiere, leur gouverneur; elle leur fut accordée.

Un détachement de troupes réglées & de milices fut envoyé à leur fecours, avec ordre de ne rien entreprendre fur les Anglois, & de défendre feulement les possessions du roi contre leurs entreprises.

Le général anglois se plaignoit à Londres de cette conduite, & il en demanda satisfaction; mais il n'en obtint aucune.

Les raisons manquant au mi-Prétexte nistère britannique pour l'exé-des hostilicution de ses projets, il eut re-glois. cours aux prétextes.

Les fauvages Abenaquis, alliés des François, que les Anglois n'avoient pas voulu comprendre dans le traité d'Aix-la-Chapelle, vengeoient avec toute la férocité de leur indignation, sur les Anglois qui tomboient entre leurs mains, le sang de leurs strères. On accusa le gouverneur françois de somenter leur déses réponses anéantirent ces imputations au point que la cour de Londres n'en parla plus.

Hostilité des Anglois.

Le batteau françois le London, & le brigantin le S. François, qui escortoient un navire chargé de vivres pour plusieurs détachements, furent pris alors par les Anglois.

Cette prise n'étoit certainement sondée sur aucune sorte de droit : la contestation des limites étoit soumise au jugement des commissaires françois & anglois, nommés par les deux cours pour les fixer. Les commissaires se communiquoient dans leurs mémoires leurs droits respectifs; toutes les hostilités devoient être suspendues jusqu'à leur jugement.

Si feu M. le président de Montesquieu, si estimé des Anglois, avoit assez vécu pour être témoin de ces procédés, diroit-il encore de cette nation, dans ses réslexions sur le commerce: (1)

» La grande chartre désend de parande chartre désend de parande chartre désend de les marchandises des négocians étrangers, à moins que ce ne soit par représsailles. Il est beau que la nation ait sait de cela un des ar-

» ticles de sa liberté. »

Jugera-t-on cette nation sur ces grands principes? La jugera-t on sur l'éloge qu'en a fait un François, à qui elle a donné des marques publiques de l'estime la plus distinguée.

M. de la Jonquiere ayant réclamé ces prises, elles lui furent refusées; il usa du droit de représailles; il s'empara de plusieurs navires anglois & il les

confisqua.

Tyrannie Le gouverneur anglois condes Antinua d'attaquer les François;
Canada. dans les ports où il pouvoit le
faire avec avantage; il construisit des forts sur le territoire, dont
la possession étoit soumise au jugement des commissaires; il força les colons canadiens, sujets
du roi, d'abandonner leurs héritages; il les réduisit à un si

grand désespoir, qu'ils les livrèrent aux flammes en les quittant.

Croira-t-on qu'il se soit plaint à Londres de ce satal sentiment des malheureux, comme d'un acte d'hostilité?

Il ne suffiroit donc pas à l'Angleterre de défoler les habitations & de ruiner les fortunes des canadiens. Elle porta de sang froid sa cruauté, jusqu'à vouloir ôter l'innocence à des infortunés qui n'espéroient qu'en elle, pour intéresser le roi à leur défenfe. Ils gémissoient sous le poids d'une oppression cruelle; & les Anglois leur envièrent jusqu'à la pitié de leur souverain, en rejettant sur eux les premiers actes de violence, dont le ministère de Londres étoit seul coupable.

Le roi d'Angleterre s'étant fait donner les éclair issemens nécessaires sur cet événement, sit déclarer de nouveau au roi qu'il avoit envoyé des ordres précis à ses gouverneurs, de ne rien entreprendre.

La tranquillité parut en effet rétablie pendant quelquetemps. Peut-être ne fut-elle due qu'à la sagesse des mesures de M. de la Jonquiere, qui avoient mis le Canada en état de défense.

Les entreprises que firent les Anglois en 1749 sur l'Oyo, rivière avantageuse & importante par sa communication du Canada à la Louisiane, ne laissent aucun lieu d'en douter.

Tandis que les François ne s'occupoient en Amérique que du rétablissement de la paix ,

tout étoit en mouvement dans les troupes & les colonies angloises.

M. Duquesne, qui avoit succédé à M. de la Jonquiere, crut que le lac Erié étoit l'objet de ces démarches; il sert à la communication du Canada à la Louissane; & il est, par cette raison, de la plus grande importance pour le commerce françois. Il n'en falloit pas davantage pour exciter la jalousse des Anglois, toujours prêts à le traverser ou ou à le ruiner.

M. Duquesne envoya le sieur de St Pierre avec un détachement, pour conserver cette importante communication; & cet officier passa l'hyver de 1753 Sommadans un poste voisin de ce lac.

Le gouverneur de la Vir-Anglois ginie le fit sommer, au mois d'oc-çois.

tobre, de se retirer. Le sieur de St Pierre ne se rendit point à une autorité étrangère; mais il répondit qu'il étoit sur un territoire françois, par ordre de son gouverneur, à qui il promit de faire part cette sommation.

M. Duquesne sut informé en même temps de cette sommation singulière, & de l'éclat des préparatifs anglois au Canada. Ils étoient si peu ignorés, que les gazettes de Londres en ren-

doient un compte exact.

M. de Contrecœur s'avança, par l'ordre de son gouverneur, sur les bords de l'Oyo, avec cinq à six cent hommes; il trouva un officier anglois avec cinquante hommes, dans un fort qu'ils venoient de construire sur le territoire de la France. Cet officier abandonna son sort; & il se retira,

sur la sommation qui lui en sut faite.

Il est peu de souverains aussi Modéra-puissants que le roi, dont la tion du roi. modération ait été portée si loin. Les gouverneurs françois avoient rendu compte à leur cour de la violence avec laquelle on avoit voulu forcer des sujets de leur maître, à prêter serment de fidélité au roi d'Angleterre. Ils l'avoient informée de la tyrannie par laquelle on avoit contraint des colons canadiens, établis sur les terres de la domination françoise, à abandonner leurs héritages, & de la prise de plusieurs batteaux françois en pleine paix. Le roi d'Angleterre promettoit à M. le duc de Mirepoix, alors ambassadeur de France à Londres, d'empêcher des entreprises si injustes &

si extraordinaires, & le Roi en conséquence de ces promesses, défendoit absolument la représaille à ses sujets & à ses troupes : ce prince se reposoit sur la soi du traité d'Aix-la-Chapelle, & sur la suspension d'armes, convenue jusqu'à la décision des commissaires sur les limites.

On voit par là que le ministère du roi, pénétré de la force des loix qu'établissent les traités, ne douta jamais de leur pouvoir. » Il faisoit l'honneur à la raison » & à la justice de penser, qu'el» les étoient plus fortes que les » armes mêmes, & que leur sain» te majesté a des droits impres» criptibles, quand on sçait les » faire valoir. »

Il est beau, pour le conseil du roi, de mériter l'éloge qu'a fait M. le président Hénault du plus grand magistrat de France, M. le chancelier de l'Hôpital.

La conformité de la conduite Parallèle. des Anglois, avec celle des Carthaginois, est si frappante, qu'elle se fait sentir par la seule exposition des faits. C'est au nouveau monde que l'Angleterre a cherché Sagunte : c'est dans toute l'étendue de ce pays qu'elle a formé des entreprises & des attaques en pleine paix. Si la France n'a pu se persuader, d'abord que ces procédés fussent émanés du ministère de Londres; si elle a cru tout ce que ce ministère s'est permis, pour assurer l'effet de ces démarches, en feignant de les condamner; la France n'a fait, en cela, qu'imiter la conduite des Romains. aussi parfaitement que les Anglois ont imité celle des Carthaginois. Les gouverneurs françois au Canada ont fait voir, en tout, l'esprit des Romains, que leur sénat envoya en ambassade à Annibal & au sénat de Carthage, pour les engager à respecter les traités.

Heureusement les Canadiens & les Sauvages ont été secourus par le roi, plus à propos que les Saguntins. Peut - être que, sans ces secours, les colonies, les forts des François, & leur capitale en Amérique, auroient été pillées & réduites en cendres, comme le sut l'infortunée ville de Sagunte.



CHAPITRE TROISIÉME.

SECTION PREMIERE.

L'objet des Carthaginois est d'envahir le commerce maritime des Romains, & de s'emparer de toutes les isles de la Méditerranée.

PLUTARQUE s'explique ainsi en Idée du parlant du commerce: "Cet état commer-ce." par lequel on établit la commu- par lequel on établit la commu- par le moyen duquel on fait allian- ce avec les souverains, qui en- prichit l'esprit d'un grand nom pre de connoissances, couvre de gloire ceux qui l'exercent. On en a vu dont la richesse a fussil fussil a fondation de plusieurs

5 grandes villes (ι).

Horace se plaisoit à peindre »(2) le négociant actif por-» tant son trasic jusqu'à l'extré-» mité des Indes. Les seux, les » rochers, les tempêtes ne lui » sont rien, pourvu qu'il échap-» pe à la pauvreté.

» Il le représente encore (3) gla-» cé d'effroi à la vue des flots agi-» tés par un vent orageux, & re-» grettant la tranquillité dont il » jouissoit autresois dans une vie

- (1) Plut. in Solon.
- (2) Impiger extremos mercator currit ad Indos;
 Per mare pauperiem fugiens, per saxa, per
 ignes,
 Epist. lib. 1, ep. 1
 - (3) Luctantem Icariis fluctibus africum
 Mercator metuens, otia & oppidi
 Laudat rura sui; mon reficit rates
 Quassa, indocilis pauperiem pati.
 Id. od. lib. 1, od. 1

» champêtre. Est-il descendu à verre, ajoute-t-il: la crainte de » l'indigence l'oblige à radouber » ses vaisseaux maltraités par la » tempête, & il se remet en » mer (1). «

L'esprit des loix présente le commerce sous une de ces grandes images familières au génie de l'auteur (2).

» Le commerce, tantôt détruit » par les conquérans, tantôt gê-» né par les monarques, parcourt » la terre, fuit d'où il est oppri-» mé, se repose où on le laisse res-» pirer. Il règne aujourd'hui où » on ne voyoit que des déserts, » des mers & des rochers; là où » il régnoit, on ne voit que des » déserts. «

Ces solitudes changées en ci-

(1) Traduction de Sanadon.

C ij

⁽²⁾ Esprit des loix, chap. 5, liv. 21.

tés superbes, ces cités superbes changées en solitudes, voilà les effets de l'application au commerce, ou du mépris du commerce.

Les Phéniciens furent le premier peuple qui rechercha les avantages du commerce; l'hiftoire lui en attribue la création; & il le porta fort loin dès sa naiffance.

Carthage, colonie des Phéniciens, prit & conserva l'esprit de ses sondateurs; elle parvint à exercer un empire si absolu sur les mers, qu'elle ne prétendoit pas que les autres nations y parussent sans sa permission. Cette injustice sur la cause de la plus grande partie des guerres qu'elle eut à soutenir contre celles qui ne voulurent pas s'y soumettre.

Polybe nous a conservé tous L'esprit les traités connus, passés entre despeuples dans les Romains & les Carthaginois. leurs trai-Cette attention est celle d'un po-tés. litique, & Polybe connoissoit les intérêts des états dont il a parlé, aussi parfaitement qu'il a écrit leur histoire. Un peu de réflexion sur ces traités fait voir que ce sont autant de monumens du génie de ces nations, puisqu'il est constant que les traités de peuple à peuple ne roulent que sur les matières d'où naissent leurs différends, presque tous l'effet de la nature & de la différence de leur génie.

Le premier traité entre Carthage & Rome fut passé (1) peu de temps après l'abolition des rois de Rome, sous le consulat

⁽¹⁾ Statim post ejectum urbe regium nomen. Polyb. hist. lib. 3.

de M.Junius Brutus & de Marius Valerius; c'est-à-dire, vers l'an 230 de la fondation de Rome.

Esprit des Carthaginois.

On ne voit dans les articles de ce traité qui regardent les Carthaginois, que l'esprit de cupidité. Favoriser le commerce pour eux-mêmes, le contraindre pour les Romains, voilà l'objet principal. Le Beau-promontoire devoit être, par un des articles de ce traité, le terme exclusif de la navigation des Romains; il ne leur étoit pas permis de naviger au-delà. Si la tempête ou la poursuite des ennemis les forçoit à le passer; (1) » il leur étoit » défendu de rien prendre, ni ode rien acheter à l'attérage,

Polyb. hift. lib. 3.

⁽¹⁾ Nihil emito, nihilve sumito, nisi quantùm ad sacra, vel navigia, opus sit: Intrà diem quintum inde abito.

s excepté ce qui seroit nécessai-» re pour le radoub de leurs vais-» feaux ou pour les facrifices; ils ∞ étoient obligés de partir au plus » tard au bout de cinq jours. «

Il est évident par ces articles que tous les avantages dont les Carthaginois vouloient s'assurer, avoient pour objet d'éloigner de leurs côtes les vaisseaux qui pouvoient faire le commerce pour les Romains,& de les gêner dans leur navigation, lorsqu'ils seroient poursuivis par les ennemis, ou battus par la tempête.

L'esprit des Romains ne pa-Esprit des roît pas moins clairement dans Romains, ce traité, que celui des Carthaginois. Il n'est seulement pas question de commerce dans les articles qui les regardent. La protection de leurs alliés, la sureté de tous les peuples du pays C iiij

des Latins, même de ceux qui n'étoient pas sous la domination romaine, en un mot, la liberté & l'indépendance du Latium; voilà ce qu'embrassoit la politique des Romains. Il ne paroît pas qu'ils aient songé à se réserver aucun des avantages que pouvoit leur procurer le commerce de leurs mers.

Après que les articles du traité qui concernent les Romains, ont pourvû à la sureté de leurs alliés, & à celle des autres peuples du Latium, ils ajoutent cet article: (1) « Si les Carthaginois » prennent quelqu'une des villes

Id. ibid.

⁽¹⁾ Si Carthaginenses hanc caperint (civis tatem) populo romano integram reddunto. Prassidium in Latio nullum adificanto. Si perduelles provinciam ingressi fuerint, non pernoctanto.

ils la rendront aux Romains dans son entier. Ils ne bâtiront aucun fort dans tous ces pays; s'ils y entrent les armes à la main, il ne leur sera pas per-

» mis d'y passer la nuit.»

Une guerre, que le desir d'affoiblir & de restreindre le commerce des Romains, engagea les Carthaginois à entreprendre, plus de cent ans après le traité qu'on vient de rapporter, finit encore par une nouvelle preuve du même esprit de cupidité. Mais à mesure que l'opulence mettoit les Carthaginois en état de faire des démarches plus ambitieuses sur les peuples du Latium même, les Romains plus éclairés par les entreprises multipliées de leurs ennemis, songeioent déjà à s'opposer à l'accroissement

de leur puissance.

Le traité qui rétablit la paix entre ces peuples, abandonne aux Carthaginois tout le butin des villes du Latium; mais il les oblige à remettre ces villes aux Romains, sans toucher à leurs fortifications; c'est-à-dire, que si les Romains permettoient que les Carthaginois sissent des conquêtes dans leur voisinage, le fruit le plus solide des succès du peuple négociant, aveuglé par un avantage passager, retournoit au peuple conquérant.

Par un article de ce traité, la possession de l'isse de Sardaigne dans son entier, & celle d'une partie de la Sicile est cédée à la république de Carthage; mais le commerce de la première est absolument interdit aux Romains; & celui de l'autre leur est permis, en satisfaisant aux droits que

payoient les Carthaginois.

Comme ce commerce étoit indifférent à Carthage, ces conditions étoient probablement si onéreuses, que les négociants Carthaginois en étoient peu jaloux. Mais ce commerce convenoit aux Romains par la proximité de la Sicile; & les Carthaginois leur faisoient payer cette convenance tout ce qu'elle valoit.

Suivant les principes également sages & nécessaires de Rome, elle devoit commencer l'établissement de sa puissance par la conquête de l'Italie. Rome, constamment appliquée à cet objet, croyoit être assez riche, avec son seul courage pour l'exécution de ce dessein; il falloit pour cet effet exclure, bannir ou vaincre toute puissance assez forte pour traverser, & peut - être renverser tout-à-fait son système: voilà tout ce que se proposoient les Romains dans leurs guerres & leurs négociations avec les Carthaginois. Il en coûtoit peu à Rome pour céder aux Carthaginois le butin des villes qu'ils soumettoient: ces derniers ne voyoient rien au-delà dans ces villes, & les Romains y voyoient des hommes & des fortifications.

Lorsque le projet de la conquête de l'Italie sut rempli par les Romains, leurs vues s'étendirent avec leur domination. Si l'austérité de leur gouvernement conserva toujours la même indisférence pour les richesses, jusqu'à la décadence de leurs mœurs, ils sentirent qu'il étoit

dangereux de laisser aux Carthaginois la liberté de les accumuler à leurs dépens. Leur mépris politique pour le luxe des fortunes, un des objets du ministère public, devoit, sans doute, l'emporter sur le goût de l'opulence des Carthaginois; mais la médiocrité des biens du particulier, pouvoit s'allier avec la richesse du trésor public : la grandeur des projets que Rome forma sitôt qu'elle put s'y livrer, exigeoit que l'état fût dans l'opulence, pour fournir aux frais de leur exécution, tandis que les loix la défendoient aux citoyens,

La possession des isles de Cor- Avantase, de Sardaigne & de Sicile, ges des isles pouvoit procurer aux Romains de Sardaides avantages aussi grands, que gneceux dont Carthage jouissoit par son commerce. Elles étoient eouvertes de riches moissons, qui en faisoient le magasin de l'Ita-lie; les bœus, les chevaux, les moutons y étoient bons & en abondance. Ces isles n'étoient séparées de l'Italie, que par un trajet court & facile. Rome réfolut de s'assurer la propriété de tant d'avantages, au lieu de les acheter des négociants Cathaginois. Mais ce ne sut point la rivalité de commerce qui détermina les Romains à entreprendre ces conquêtes; ce sut la seule rivalité de puissance.

Les deux peuples conservèrent constamment leur génie; les Romains, celui des conquêtes; les Carthaginois, celui des richesses. Mais comme les pays dont la possession étoit devenue nécessaire aux Romains, avoient passé sous la domination cartha;

ginoise, dans un temps où Rome n'avoit pas senti leur importance, il lui étoit très-difficile de les conquérir. C'étoit l'entrepôt de tout le commerce de Carthage en Italie, & il rendoit à cette république des profits immenses; c'étoit, de plus, un des anneaux de la chaîne qui assuroit aux Carthaginois l'empire de la Méditerranée, acquis à leur république par le célèbre Hannon, un des ancêtres de celui dont il est parlé dans la seconde guerre punique.

Les Romains ne faisoient pas Beau prode plus grandes choses pour la jet des Carguerre, que les Carthaginois.

pour le commerce.

Ce fameux Hannon partit du port de Carthage, par ordred e sa république, avec une flotte nombreuse, sur laquelle il avoit trente mille hommes de transport. Ils étoient destinés à établir des colonies sur toutes les côtes de la Méditerranée & de l'Océan même, favorables pour le commerce.

Ces Carthaginois furent autant de créateurs de différentes branches de commerce, dont Carthage étoit le centre néceffaire.

Toutes les villes qui étoient fituées sur les côtes de la Méditerranée, & sur-tout celles qui étoient riches & puissantes, lièrent alors une correspondance libre ou forcée avec les Carthaginois.

Importan- Cette ville, célèbre par l'avance de Mar-tage & l'importance de sa sifeille. tuation, qui a eu le bonheur & la gloire de prouver à son roi,

dans les préparatifs de l'expédi-

tion de Minorque, ce que peuvent les ressources des richesses, quand elles sont prodiguées à l'amour de son souverain, Marseille, étoit dès-lors un objet de jalousie pour les Carthaginois. Elle étoit essentiellement comprise dans le projet de Hannon; & il forma avec elle une correspondance très - étroite. Mais Carthage chargea le commerce qu'elle vouloit la contraindre de faire avec elle seule, par tant d'impositions, que Marseille l'abandonna pour s'allier aux Romains. Tous les traités de commerce étoient facrés à Rome: Carthage n'en connoissoit point qui le fussent, lorsqu'il étoit de son intérêt de les violer; & ce n'est qu'à la sureté à décider de la préférence des alliés.

Les Carthaginois sont fameux par plusieurs entreprises aussi importantes & ausli difficiles

que celle de Hannon.

Si le courage, capable de former des desseins si hardis, se sût tourné du côté de la gloire, de la pureté des mœurs & de l'étude de la guerre, il paroît certain que l'histoire des Romains auroit été courte. Mais tout ce qui composoit la république de Carthage n'aspiroit qu'aux richesses : l'émulation se tournoit de ce côté-là, & elle s'y tournoit uniquement: l'intérêt étouffant le sentiment des vertus, il fut facile aux Romains de fubju-Les Ro- guer une nation purement com-

mains con- merçante.

Les différents entre deux etendent leur com- peuples, dont l'un mesuroit sa puissance sur ses richesses, & merce.

l'autre sur son courage, étoient fréquents; il y eut entre les Romains & les Carthaginois plusieurs guerres avant celle que conduisit Annibal en Italie, & plusieurs traités les terminèrent. Le courage des Romains, dont la politique avoit négligé le commerce dans l'enfance de leur empire, les décida tous à leur avantage.

Rome porta enfin son attention de ce côté-là. Le traité de Luctatius mit sin à la première

guerre punique.

Le projet soutenu d'anéantir le commerce des Romains dans cette isle, avoit été le principe de cette guerre; & Carthage céda, par cet acte solemnel, toute la Sicile aux Romains.

Le fénat de Rome, à qui Luctatius envoya le traité qu'il venoit de conclurre pour le ratifier, inféra encore des articles plus onéreux. A mille deux cent talents que le consul avoit demandés, le fénat en ajouta mille pour les frais de la guerre; & il avança encore les termes du payement des autres: (1) il exigea, de plus, que les Carthaginois sortissent de toutes les isles qui sont entre la Sicile & l'Italie. Voilà la preuve de l'ascendant d'un peuple guerrier, sur un peuple négociant.

Les Car- Une autre guerre très-vive thaginois s'éleva encore entre ces deux naguerre sans tions. Ce fut toujours les Carla déclarer. thaginois qui la commencèrent,
& toujours pour détruire le com-

⁽¹⁾ Id prætered addidére conditionibus, ut non folum Sicilià, fed etiam omnibus infulis quæ inter Siciliam & Italiam mediæ funt, Carthaginenses eyaderent. Polyb, hist. lib. 1.

merce des Romains. Dans cette guerre, Polybe (1) ne parle d'aucune déclaration faite aux Romains de la part des Carthaginois; & il parle expressément de la déclaration de guerre des Romains.

Auroit - on connu, dès ces temps reculés, l'usage de désoler le commerce d'une nation, en s'emparant de tous les vaisseaux qui le font, ou qui le protégent, sans avoir aucun sujet de s'en plaindre? Auroit-on mis en usage cet art plus honteux que formidable, de dérober ou de dissimuler les hostilités, asin d'en recueillir plus surement le fruit?

Quoiqu'il en soit, cette guer- Traité a-(1) Rursus cum bello Africano infestarentur vantageux. Romani, indiéto eis bello, ut novum sædus aux. Roinirent coegepunt.

inirent coegerunt.

Polyb. hist. lib. 3.

des Carthaginois, étoit d'étendre leur commerce sur les ruines de celui des Romains, sut aussi malheureuse que les précédentes. Les Romains contraignirent encore les Carthaginois à la terminer, à des conditions dont leur orgueil ne dût pas moins gémir que leur cupidité. Par le traité les Carthaginois furent obligés de sortir de l'isse de Sardaigne, & de payer aux Romains encore deux mille deux cent talens.

Ainsi les Carthaginois perdirent & leurs richesses & le commerce, qui en étoit la source; parce qu'ils vouloient être les facteurs exclusifs de l'univers. Ainsi les Romains devinrent maîtres de la Sicile, de la Sardaigne, & de la Corse; & ce sut ce peuple si riche & si vain de son opulence, qui en

perdit la possession.

Hannon, ce même Hannon, probablement ce grand navigateur de l'antiquité (1), disoit des Romains, quelques siècles auparavant, qu'il ne consentiroit jamais qu'ils lavassent seulement leurs mains dans les mers de Sicile. Combien la fierté de ses compatriotes dût-elle être humiliée, quand les Romains surent les dominateurs absolus de ces mers?

Lajalousie du commerce le plus légitime & le plus naturel, que les Carthaginois voulurent interdire aux Romains, sut donc, comme le prouve l'exposition des faits, la cause de toutes leurs guer res. Ils se crurent trop puissans; & ils mirent au commerce, dont

⁽¹⁾ Fragment de Polyb,

ils étoient maîtres, des loix tyranniques. Il suffisoit encore aux
Romains, malgré la diminution
que tant de charges apportoient
au bénésice. Les Carthaginois ne
cesserent point d'en être jaloux:
ils aspirèrent sans cesse à mettre
Rome dans l'impuissance d'en
exercer aucun, & cela à quelque prix que ce pût être; par
là ils la forcèrent à devenir plus
puissante, en devenant plus riche.

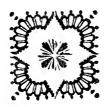
Effets des violences & de l'injustice.

Il arriva alors ce qui est arrivé depuis, & ce qui arrivera toujours. De l'extrême tyrannie du commerce qu'exerçoient les Carthaginois, par toutes sortes de fraudes, d'entreprises, d'exactions, d'injustices, & d'invasions, on vit renaître l'extrême liberté du commerce. Il est libre, ouvert à toutes les nations.

De

73

De quel droit une nation particulière veut - elle s'arroger le privilège excluss d'en retirer les avantages?



CHAPITRE TROISIÉME.

SECTION SECONDE.

L'objet des Anglois est d'envahir le commerce de la France. & de s'emparer de tout le nouveau monde.

Le com-Le gouvernement d'Angleterponoré en re laisse la liberté du commerce honoré en à tous les ordresde l'état. Que l'on juge par ce privilège de la considération dont il y jouit.

De-là, cette marine militaire & marchande, si nombreuse en temps de paix, & beaucoup plus nombreuse en temps de guerre. C'est par le moyen de ces forces maritimes que l'Angleterre transporte, avec facilité, ses richesses, ses troupes, & sa puis-

sance, d'une extrémité du monde à l'autre.

Rien de plus louable que l'émulation du commerce, entrenue, par le ministère, dans la nation angloise. Il connoît trop les avantages qui en résultent, pour cesser de l'animer. Mais quelle émulation est conduite avec assez de sagesse, pour ne pas dégénerer en jalousse?

L'Angleterre, peu contente sa jalousie des richesses immenses de son sur celui commerce, paroît annoncer, par sa conduite, l'envie qu'elle porte à celui de ses voisins. Elle n'a consulté que sa force maritime; & plus elle l'a considérée, plus elle s'est permis de tout entreprendre. Elle l'a jugée si absolue, qu'elle s'est crue dispensée, à ce titre seul, de la sidélité due aux engage*** D ij

ments les plus solemnels.

Les entreprises que le ministère de Londres vient de sormer, avec tant de témérité & d'artisices, sur la partie de l'Amérique septentrionale, qui appartient à la France, ne laissent plus douter de son plan. La carte de cette partie de l'Amérique, que ce ministère a fait publier en Angleterre pour autoriser ces vues, les a rendues sensibles.

Le Hollandois, qui a prêté fon nom à cet ouvrage, y donne aux Anglois la propriété de tout ce qui leur conviendroit pour se rendre maîtres du commerce de ces pays.

Preuves Ce pensionnaire secret du mides dessers nistère britannique est magnisse de l'Angleque dans sa reconnoissance. Il fait bien plus que d'étendre le commerce des Anglois, & d'affurer les possessions qu'il leur donne; il y ajoute encore la rive la plus importante du sleuve S. Laurent: un trait de plume de plus leur en donne la possession. L'Angleterre n'admet, & ne connoît de juge des propriétés en Amérique, que ce monument.

Le géographe n'a peut - être pas porté ses vues au-delà des pays dont il trace la position, & dont il désigne la propriété. Le commerce de la partie du Canada qui appartient à la France, est si peu considérable; il est si constant qu'il lui coûte presque autant qu'il lui rapporte, que ce géographe a pu se méprendre à l'objet réel de l'Angleterre. On lui a sourni des titres & des plans, & il a travaillé dessus; la discus-

sion de ces titres n'étoit point de

sa compétence.

L'Angleterre envisageoit dans ce qu'elle se faisoit céder, par l'enlumineure de ces cartes, non-seulement le commerce, mais la propriété de toute l'Amérique.

Avantages & défavantages du fleuve S. Laurent.

Le fleuve S. Laurent est couvert de glace une grande partie de l'année; il est semé, dans son cours, de rochers qui rendent sa navigation difficile; ses eaux coulent rapidement dans un lit souvent retréci par ces rochers; voilà de grands inconvéniens pour le commerce. Malgré cela ce fleuve est d'une importance essentielle; il est une des cless de l'Amérique.

Lorsque l'Angleterre attaque les possessions de la France au Canada, elle ne les regarde que comme un moyen d'arriver au but qu'elle se propose. Si c'est évidemment, non-seulement le commerce, mais la propriété du nouveau monde qu'elle veut envahir; comment a-t-elle pu supposer que l'Europe n'apperce-vroit pas le but de ses entrepri-ses?

Carthage n'attaquoit & ne vouloit détruire que le commerce des Romains; Londres veut s'emparer exclusivement de celui de tout le nouveau monde; & elle ne respecte ni ne ménage dans ses vues aucune des puissances de l'Europe qui y sont intéressées.

Il paroît qu'on peut juger de La politil'objet des opérations par la pro-toutes les portion des dépenses, avec les entreprisavantages qui en résultent. Plus ses, ou moins sensible, elle n'échap-

D iiij

pe point aux considérations de la politique. Le seu & l'activité de ses lumières pénétrent jusqu'au centre des objets les plus imperceptibles. Quelque épaissi que soit le voile dont on enveloppe les projets, elle sçait le percer par l'examen réstéchi de cette

proportion.

Cela supposé, quelle proportion les puissances d'Europe ontelles pu appercevoir entre les dépenses immenses de l'Angleterre, & l'objet pour lequel elle vouloit persuader qu'elles étoient faites? Des flottes considérables armées pour cette expédition, des troupes envoyées d'Angleterre en Canada, des régimens levés dans le pays, des milices rassemblées & complettées dans les colonies, des fonds considérables envoyés d'Angle.

terre, & doublés par les lettres de crédit sur l'état expédiées aux gouverneurs, quelle proportion entre tous ces objets & le commerce que l'Angleterre fait dans cette partie de l'Amérique? Toute l'Europe n'en voyant aucune, n'a pu se dissimuler dès-lors les desseins aussi ambitieux que secrets de l'Angleterre. Elle a dû voir sensiblement que son but étoit de s'emparer de tout le commerce de l'Amérique & d'en exclurre les autres puissances. Cette crainte a déterminé le ministère de France à rétablir sa marine pour être en état de contenir cette ambition, si la suite des événemens ne détruisoit pas les allarmes que lui donnoient les démarches des Anglois.

L'inquiétude de la France fut confirmée par la carte du géographe Anglois. Le grand projet de l'invasion du Canada, que des entreprises lentes & successives auroient pu tenir caché jusqu'à ce qu'il eût réussi, fut découvert par sa publication. Elle trahit la fausseté de la politique de Londres, toujours persuadée que la seule exécution de ce dessein l'apprendroit à la France. Il suffit de jetter les yeux sur cette carte pour appercevoir son indiscrétion.

Carte du bliée en Angleterre.

Que l'on parte de la Balise Canada, pu- qui est située à l'extrémité méridionale du Canada fur le golphe du Mexique; que l'on dirige sa marche pour se rendre en droite ligne, par les chemins les moins longs & les moins difficiles, à l'embouchure du fleuve S. Laurent, en traversant tout le Canada depuis une de ses extrémiz tés jusqu'à l'autre, toutes les terres, toutes les rivières, tous les lacs, tous les forts qui assurent la liberté de cette route, voilà les dons que le nouveau géographe fait à l'Angleterre.

Par la distribution des posses- Les vues sions, qu'il établit comme cer-del'Angle-taine dans toute l'étendue de cette carte, cette traversée, il ne s'en trouve pas une seule de celles qu'il adjuge aux Anglois, dont la communication ne soit prompte & facile; par la même difposition toutes les colonies des différentes nations de l'Europe se trouvent isolées, & séparées les unes des autres. Leur liaison de commerce, d'intérêt 🤋 de politique, de sureté, dépendroit uniquement des Anglois, libres de la souffrir, ou de l'empêcher, suivant le jugement

qu'en porteroit leur ministère. Les Anglois se trouveroient également maîtres d'attaquer ces puissances dans leurs colonies, conjointement ou séparément: ils le seroient, par conséquent, d'envahir tout le nouveau monde, lorsqu'ils croiroient les circonstances savorables.

L'Europe aussi attentive sur les entreprises de la cour de Londres, que Rome l'étoit sur celles de Carthage, a vuavec étonnement le plan de ces opérations, tracé par l'ambition, & exécuté par l'injustice.

Le commerce des isles de la méditerranée, & celui des côtes qui la bordent, étoit un des plus avantageux que sissent les peuples de l'antiquité. Celui du nouveau monde est aujourd'hui, pour les Européens, une des

fources les plus fécondes de l'opulence, l'ame de tout, lorsque la sagesse du gouvernement sçait en faire usage. On ne conçoit pas, cela étant, comment l'Angleterre a pu imaginer que l'Europe verroit d'un œil tranquille le développement de ses desseins.

Aucune nation n'éprouve plus Puissance sensiblement que les Anglois, des Anglois au combien les richesses du com-Canada, merce influent sur la puissance.

La nouvelle Angleterre, la nouvelle York, la Pensylvanie, la Virginie, ont appellé, dans leur sein, tous les arts de l'Europe, par le moyen des prosits qu'elles rendent aux colons. La patrie a sourni, avec zèle, à l'entretien & à la persection de tous les avantages qu'elles offrent aux habitans: ces colonies lui rendent aujourd'hui, avec une prodent

fusion encore plus généreuse; tout ce qu'elles lui ont coûté. Il est sûr que tous les ans elles fournissent à l'Angleterre plusieurs vaisseaux, qui y sont equipés & construits, sans qu'elles reçoivent rien d'elle pour cela. Il ne l'est pas moins, qu'elles. pourroient donner encore plus à la marine de cette nation, si le ministère le jugeoit à propos.

Les avantages que pourroit. un jour retirer l'Angleterre d'une pareille ressource, si elle le vouloit, font trop grands pour ne pas donner d'ombrage aux autres puissances de l'Europe.

Il seroit possible que l'Andingersex-posé cette gleterre fondît, à son gré, sur la puissance marine de toutes les nations, avec une flotte redoutable dont elles auroient absolument ignoré la construction & l'armement;

il ne s'agit, pour la dérober à leur connoissance, que de fermer les ports de ces provinces de l'Angleterre au nouveau monde.

Qui sçait si ce projet n'est pas un de ces secrets du ministère anglois, qu'il n'appartient qu'au temps & aux circonstances de révéler? Mais ces projets sont encore dans l'avenir, & ces considérations n'ont pour objet que le passé & le présent.

Tout sembloit favoriser l'Angleterre dans le projet de l'invasion du Canada. La supériorité
de sa marine ne laissoit aucun
équilibre de force désensive au
Canada, entre elle & la France.
La cour de Londres ne voyoit
aucune proportion entre la
promptitude avec laquelle elle
devoit attaquer les possessions
de la France au Canada, & la

diligence avec laquelle elles pouvoient être secourues. Elle comptoit se porter en même temps de tous côtés, par le seul usage de sa supériorité, & ne rencontrer les François nulle part. La foiblesse, dans laquelle elle se flattoit de les trouver, ne lui montroit que des succès prompts & faciles.

A tant d'avantages l'Angleterre joignoit le fecours de l'artifice. Tandis qu'elle préparoit une guerre cruelle, tout annonçoit, dans son minissère, le de-

sir du maintien de la paix.

La prise d'un grand nombre de vaisseaux marchands, montés par plus de dix mille hommes, étoit déjà un succès de ses artisses. Ainsi les Anglois, en seignant toujours de s'occuper d'une conciliation solide, ajoutoient à leurs forces la foiblesse à laquelle ils réduisoient la France; & le conseil de Londres ordonnoit la piraterie, com-

me celui d'Alger.

Toutes les puissances intéressées ont jugé les projets du ministère de Londres, par ses opérations: elles ont conclu de ce jugement, que, si l'Angleterre commençoit par s'emparer des possessions de la France au nouveau monde, c'étoit pour sinir par s'emparer bientôt de celles qui y sont sous leur domination.

Or, il est démontré, dans l'ordre politique, que le partage de ces possessions étrangères doit être, sinon égal, au moins commun aux divers états commerçans. L'équilibre des puissances de l'Europe ne dépend - il pas, en esset, de celui du commerce. Si l'Angleterre veut déterminer la balance à pancher de fon côté, ne renverse-t-elle pas fensiblement cet équilibre facré, qui fait l'objet principal de l'attention de toutes les cours?

Que l'on juge des peuples de nos jours par les nations de l'antiquité: l'attentat sur cet équili-

bre paroîtra sensible.

Depuis quand Rome marcha-t-elle à grands pas & fans être arrêtée dans fa course, à l'empire de l'univers? On peut fixer l'exécution de ce plan à deux époques; la première, la conquête de toutes les isles de la méditerranée; la seconde, la réduction de Carthage qui exigeoit nécessairement la posses since de courses les richesses du commerce connu pour lors, passèrent au pou-

voir de Rome, & elles élevèrent sa puissance jusqu'au point où elle est parvenue. Mais Carthage commença presque toutes les guerres importantes qu'il y eut entre les deux républiques; elle les entreprit souvent par une cupidité, une injustice & un orgueil inexcusables, uniquement dans le dessein d'enlever aux Romains leur liberté, & peut-être leur pays, après leur avoir enlevé leur commerce & leurs richesses. Rome, au contraire, n'entra dans ces guerres que parce qu'elle y fut contrainte pour repousser la force par la force, & par la nécessité de pourvoir à sa propre sureté. Carthage attaquoit, Rome se défendoit; & cette dernière république n'auroit, peut-être, jamais songé à assujettir les Carthaginois, si elle avoit pu compter sur leur sidélité à observer les traités. Elle les vainquit; mais eux seuls la réduisirent à l'extrémité satale de les vaincre, ou de périr.

On laisse au lecteur à juger si l'esprit & la conduite des Anglois ne sont pas une imitation parfaite des Carthaginois; elle est si sensible, qu'il paroît dissicile de rencontrer un parallele plus exact.



CHAPITRE QUATRIÉME.

SECTION PREMIERE.

Les Carthaginois veulent ruiner la marine des Romains. Succès, disgraces, fautes, malheurs des deux marines: par quelle raison celle des Romains l'emporte.

LE commerce est la source des De la marichesses, & la marine est la mèrine.

re & la protectrice du commerce. Elle est le lien & le point d'union des colonies avec leur patrie; elle verse, dans le sein de cette heureuse patrie, les trésors que préparent les travaux & l'industrie du commerce. C'est lui qui la met en état d'entretenir & d'augmenter ses for-

ces, s'il est nécessaire.

Ses avantages. pa

La marine conserve l'esprit de patriotisme dans le cœur de ces colons courageux, qui séparés, par l'immensité des mers, des peuples dont ils tirent leur origine, ne font cependant qu'un peuple avec eux. La marine les maintient dans leurs droits & dans leurs possessions, en leur fournissant tous les secours nécessaires pour une défense légitime. Lorsque l'ambition & la cupidité veulent franchir les bornes de la justice, la marine les force à y rentrer, en livrant, & en soutenant des combats, où la science, le génie & le courage des commandans brillent avec autant d'éclat que dans les batailles de M. de Turenne.

Sa nécessi- Il est évident, par le rapport té, intime & essentiel de la marine avec le commerce, que sa destruction entraîne infailliblement celle du commerce, puisqu'il ne scauroit subsister sans elle.

Un état puissant doit donc entretenir une proportion exacte entre ses forces de mer & celles de terre. Si la position de cet état en ouvre l'entrée au commerce & à ses voisins par des côtes étendues, les forces maritimes doivent encore être en proportion avec celles de ses voisins; négliger la marine dans une situation pareille, c'est s'exposerà perdretout l'avantage que peuvent procurer le commerce & la supériorité des forces de terre. C'est uniquement du concours & du concert de ces deux espèces de forces que se forme le corps complet de la puissance de l'état. On va voir que l'histoire des peuples de l'antiquité est une preuve de ces vérités politiques; les peuples de nos jours qui se conduisent par ces maximes, ne sont que les imiter.

L'ambition de Rome s'étant bornée d'abord à la conquête de l'Italie, elle ne se permit aucune entreprise importante, avant la consommation de ce grand ouvrage. C'est par cette raison que les premiers siècles de son histoire offrent une si grande indissérence pour le commerce, pour la marine, & pour leurs richesses. Rome vouloit que ses légions suppléassent, par leur valeur, au désaut de tous ces avantages, & qu'elles ne comptassent que sur elles-même.

Les Ro- Une preuve certaine du peu mains né- d'attention que les Romains marine. donnèrent au commerce, pen-

dant

97 dant les premiers temps de leur république, c'est le défaut d'une marine capable de le protéger. Ce défaut dura jusqu'à la sin du cinquième siècle, depuis la fondation de Rome. Cette opinion paroît constante par le témoignage du plus grand nombre des historiens. Elle a été adoptée par les modernes *, quoiqu'elle soit difficile à concilier avec plusieurs traits de l'histoire ancienne.

Il est étonnant que les Romains, si profonds dans la connoissance des moyens propres à étendre & à assurer leurs conquêtes, ayent passé un si long temps, sans s'appercevoir de l'avantage que les forces mariti-

^{*} Voyez les recherches sur l'origine & l'ancienne histoire des peuples d'italie. Histoire de l'académie des Belles-lettres, 18 vol. p. 109. E

mes donnoient aux Carthaginois fur eux.

La privation des richesses du commerce de mer n'étoit pas le plus grand désavantage des Romains: il est certain que leur république le sit de tout temps, mais avec des vaisseaux étrangers, chargé de droits par les Carthaginois; borné & resserté de toutes parts, comme on l'a vu par les plus anciens traités passés entre ces deux républiques. On voit à quelle modicité devoient se réduire les profits du commerce, qui restoient aux Romains.

Le danger continuel où les descentes des Carthaginois en Italie les mettoient, étoit le plus considérable, sur tout parce qu'ils ne pouvoient leur faire éprouver le même danger, faute de marine. La dissiculté de gar-

der les conquêtes que Rome faisoit sur les côtes, & dans les isles de la Méditerranée, étoit encore un grand désavantage. Aussitôt que les légions avoient quitté ces nouvelles conquêtes, elles étoient reprises par les flottes carchaginoises.

L'expérience de tant d'in- Les Roconvénients fit enfin sentir aux mains sonRomains de quelle importance blir une
étoit le concours des forces maritimes avec les forces de terre, pour établir solidement leur
puissance. Ils résolurent de
créer une marine; rien de plus
sage, mais rien de plus difficile
que ce parti. Rome n'avoit pas
même de gens de mer qui en connussent les manœuvres. Elle ne
changea point de résolution,
malgré les difficultés qui se présentoient de toutes parts. Son

génie, fait pour les choses extraordinaires, s'animoit par les obstacles.

Lorsqu'on remonte à la source des plus grands établissemens, on est étonné de voir que le seul hazard en ait été l'origine. Il le fut de la marine des Romains.

les cotes dele aux Romains.

Une galè-Une galère carthaginoife à cinq re cartha-ginoise é- rangs de rames, se sépare d'une choue sur flotte, & échoue sur les côtes d'Italie. Voilà le hazard qui élesert de mo- va la puissance de Rome à ce haut degré , où elle arriva dans la suite. (1) Cette galère fournit un modèle aux Romains; ils construisirent une flotte composée de vaisseaux de la même espèce. Sans cet accident, le dé-

⁽¹⁾ Hac exemplar ejus generis Romanis præbuit, ejus inslar omnis eorum classis ædificata; itaque nisi id accidisset, ab eo proposito plane, propter imperitiam, impediti suissent. Polyb. kift. lib. 13

faut de connoissance de la construction des vaisseaux ne leur auroit pas permis d'exécuter le dessein qu'ils avoient pris de former une marine.

La nouveauté de l'entreprise Ardeur des anima toute la nation d'une ar-Romains dans la deur incroyable. Elle ne con-confiruc-noissoit encore les grands avantages de la marine que par ceux des Carthaginois; la vue de ces avantages lui inspiroit déjà l'espérance de porter à son tour en Afrique la terreur & la désolation que les flottes carthaginoi-ses avoient tant de sois portées en Italie. Cette espérance leur rendit tout possible.

Tandis que les confuls excitoient l'émulation générale par leurs discours & par leur présence, on formoit les équipages à toutes les manœuvres. Tout ce qui entroit dans l'esprit de conquête étoit du génie des Romains. Sitôt qu'on lui présentoit les choses les plus étrangères & les plus difficiles sous ce point de vue, elles se naturalisoient à ce génie, & lui devenoient faciles. Si la suîte de leur histoire n'en étoit pas une preuve, ce trait seul suffiroit pour nous en convaincre.

La première fictte ro fuye une perfidie in-Tgae de la part des Carthaginois.

La première flotte romaine maine es parut enfin en mer. Le général carthaginois l'ayant appris, l'envoya reconnoître par une escadre, & cette escadre la bloqua dans le port, où elle avoit eu l'imprudence de l'attendre. Le général Romain ne comptoit plus que sur un combat pour se dégager, & il se préparoit à le livrer. Le Carthaginois l'ayant fait assurer qu'il lui restoit des

moyens moins dangereux de fortir d'embarras, le Romain se rendit sur son bord pour en traiter. La foi punique ne laissa pas échapper une si belle occasion

de se signaler.

Lessince's produits par la per-Parallèle fidie, le parjure & la transgres-bien singusion des loix les plus faintes, obtenoient à Carthage plus de distinction, que ceux dont la simple vertu étoit la source. Les derniers jettoient dans l'oubli & dans l'avilissement, & les autres conduisoient à tout. On se saisst, suivant ces principes, du général Romain, & de ses vaisseaux, & tout fut déclaré de bonne prise par le conseil de l'escadre carthaginoise. Ainsi l'assurance de la paix étoit chez les Carthaginois un des voiles sous lesquels ils sçavoient exercer les horreurs de la

E iiii

guerre. Lorsque l'amiral Boscawen s'est emparé de la même manière de deux vaisseaux de guerre du roi, on croyoit cette perfidie sans exemple. On voit par ce trait qu'elle n'est qu'une imitation de l'antiquité, & particulièrement des mœurs des Carthaginois.

Duillius, le collégue du con-

Duillius vange son sul prisonnier, quitta le com-& bat la flotte Carthaginoile.

mandement de son armée de terre, pour aller prendre celui de la flotte. De cent galères à cinq rang de rames, & de vingt à trois rangs, dont elle étoit composée, il n'y en avoit que dixsept qui eussent été prises. Ce qui restoit parut sussifiant à Duillius pour venger la marine romaine: il part dans ce dessein, & il va chercher la flotte carthaginoise.

Le général ennemi ayant été informé de ce mouvement, marcha au devant de Duillius, mais simplement par la curiosité dédaigneuse & insultante que le spectacle de cette flotte lui promettoit. (1) Il avoit une envie extrême de voir la construction de ces vaisseaux, & les manœuvres des Romains; il les vit, il les combattit & fut entièrement défait. La galère amirale à sept rangs de rames, sur laquelle il étoit, & qui avoit été montée autrefois par Pyrrhus, fut prise par les Romains, & le général ne fe fauva que par un hazard extraordinaire. La plus grande partie des troupes des Carthaginois fut taillée en pièces, par la su-

Polyb. hift. lib. 1.

⁽¹⁾ Multitudinem hostium atque ordinem, firucturamque navium cernere mirum in modum ardebat.

périorité que se donnèrent sur eux les Romains, en les sorçant à l'abordage. Cinquante galères surent coulées à sond par les vainqueurs, & ils en prirent trente. Tel sut le prix de la curiosité du général Carthaginois.

Rome encourage la marine par les plus grandes récompenfes.

Duillius reçut à Rome dans un triomphe extraordinaire les remerciments de la nation; il fut perpétué par le privilège que lui accorda le sénat, de se faire toujours précéder jour & nuit par des fluttes, & par des instruments de guerre. Le monument que fit élever la république afin d'exciter l'émulation par le spectacle continuel de cette victoire, subsiste encore aujourd'hui à Rome. C'est une colonne rostrale, avec des inscriptions analogues à l'action, qui a fait passer à la postérité le service de Duillius,

& la reconnoissance de Rome. La magnificence avec laquelle la république romaine sçavoit animer les grands établissements dans leur naissance, apprend aux nations de quelle importance il est de leur procurer les mêmes encouragements. L'amour de la gloire élève l'ame & en étend, pour ainsi dire, les facultés; & rien n'est plus capable de l'inspirer que les distinctions & les récompenses accordées par le gouvernement. Ce fut peut-être à elles seules que les Romains durent la conservation & les succès de leur marine.

Le bonheur de cette première action de mer encouragea les Romains à porter la guerre en Afrique. Ce dessein épouvanta les Carthaginois, dont la plus grande crainte étoit d'être atta-

E vj

qués sur leur territoire. Je ne sçais par quelle fatalité cette frayeur est commune à toutes les puissances maritimes, qui ne combattent ordinairement que sur mer. On verra que la plus grande consternation où l'Angleterre puisse être jettée, c'est celle d'une descente dans son ifle.

Moins les Carthaginois avoient lieu de douter que les Romains projettassent une descente en Afrique, plus ils faisoient de préparatifs pour s'y opposer.

Regulus fut chargé d'exécu-La flotte romaine part pour faire une Afrique.

ter cette descente; pour la prévenir, les Carthaginois mirent en descente en mer une flotte de trois cent cinquante vaisseaux, montés par plus de cent quarante mille hommes. Celle des Romains étoit de trois cent quarante, & elle étoit

montée par cent quarante mille Armemente hommes: » c'étoit paroître fur formidable des Carthanes mer avec la dignité d'une na-ginois » tion qui commençoit, suivant pour compécher cer pour l'empi-te des compecher cer pecher cer pecher cer plus exact & le plus instruit de l'antiquité, que l'on copie ce qu'il dit en rapportant le fameux combat d'Ecnome. Cette action sit trembler à son tour la république de Carthage pour son commerce, sa marine, ses ri-

La supériorité des manœuvres, la légèreté des vaisseaux, tous les avantages qui naissent de l'habitude de la mer, étoient du côté de la flotte carthaginoise; ils n'effrayèrent point Regu-

chesses, sa patrie & sa liberté.

⁽¹⁾ Ut potè qui jam Pelago dominari cape-

Polyb. hist. lib. 1.

lus. L'abordage auquel il sçavoit qu'il forceroit l'ennemi, moyennant une espèce de grapin imaginé par l'industrie des Romains, lui paroissoit suppléer à tout ce qui lui manquoit.

Les détails de cette action, l'une des plus belles qui se soient passées sur mer, se trouvent dans plusieurs auteurs estimés, dans Polybe sur-tout, & ils sont étrangers à cet ouvrage. On ne doit y exposer que le courage des Romains dans l'exécution des plus grandes entreprises, l'établissement de leur marine, & l'opposition constante des Carthaginois à cet établissement : si les Romains pouvoient parvenir à affermir leurs forces navales, ils devenoient maîtres de partager les richesses du commerce, & les Carthaginois ne vouloient admettre aucune nation dans ce partage. Cette raison détermina peut-être Carthage à l'armement formidable dont on vient de saire la description, autant que l'amour de la patrie.

Les Romains s'exposèrent plus La flotte d'une fois à perdre cette bataille des Carpar les fautes que leur ardeur ou est battue

leur inexpérience leur fit commettre : leur courage les répara; la victoire se déclara enfin pour eux, après des efforts incroyables, & elle sut complette.

Il y eut trois actions différentes & féparées entre cette prodigieuse quantité de vaisseaux, montés par un si grand nombre de troupes. L'avantage de toutes les trois demeura aux Romains. Il est vrai que les Carthaginois leur coulèrent à sond vingt-quatre vaisseaux; mais les Romains seur en sirent perdre trente de la même manière: ces derniers en prirent soixante & quatre; les Carthaginois n'en prirent pas un seul.

Que la marine de nos jours bien plus éclairée & bien plus parfaite, juge de celle des anciens par les forces navales du combat d'Ecnome.

L'établissement d'une marine chez une puissance d'Europe, son rétablissement, lorsqu'on l'a laissée tomber, demande beaucoup de temps & de dépenses; ce n'étoit chez les anciens que l'ouvrage de quelques mois. Si l'on convient qu'ils avoient bien moins de lumières que nous sur tout ce qui concerne la marine, on ne sçauroit disconvenir qu'ils avoient beaucoup plus de force dans leurs desseurs, & plus de

courage dans leur exécution. La multitude des difficultés que ce courage avoit à vaincre, & qu'il furmontoit, en est la preuve. Il est incontestable d'ailleurs que leurs armements étoient infiniment plus nombreux que les nôtres, si bien qu'ils paroîtroient incroyables sans le témoignage des auteurs les plus sidèles de l'antiquité. Tel sut le coup d'essai de la marine des Romains.

Rome mit en mer, l'année suivante, une flotte de cent cinquante galères, & les consuls la montèrent; le commandement des forces de mer obtint la préférence sur celui des forces de terre.

La flotte carthaginoise vint à Seconde leur rencontre, & les Romains la marine allèrent au-devant aussitôt qu'ils remaine.

l'apperçurent. Ils fondirent sur elle si brusquement, & avec une li grande supériorité de valeur, que ce fut moins un combat qu'une déroute. Les Carthaginois perdirent à cette action cent quatorze galères.

Grande marine rol'inexpérience des généraux.

Un accident causé par la téperte de la mérité imprudente des généraux maine, par Romains, vint au secours des Carthaginois. Les consuls s'obftinèrent à tenir la mer malgré les pilotes qui leur représentèrent que celles où ils se trouvoient étoit sans ports, sans rade, & fujette aux plus grandes tempêtes dans la saison où l'on étoit. Il s'en éleva, en effet, une si violente, que de trois cent soixante & quatre galères, à peine il en resta quatre-vingt; le reste couvrit les mers des triftes preuves de son naufrage. On ne rencontroit sur toutes les côtes que des mâts, des cordages & des cadavres slottans. Polybe (1) remarque qu'aucune nation ne sit jamais une si grande perte.

Cet échec rendit aux Carthaginois la supériorité qu'ils veulent
avoient perdue. Ils n'obmirent achever la
rien de tout ce qui pouvoit achever de détruire les restes de la maine.
marine Romaine. Ils ne perdoient point de vue cet objet important, & ils y rapportoient
tout; ils firent pour cet esset
passer en Sicile une armée composée de tous les vétérans mêlés
avec les nouvelles levées, &
cent quarante éléphants. Deux
cents vaisseaux parurent en même temps sur les côtes, pour pro-

⁽¹º Majorem jabluram uno tempore fablam mari, nemo antè ætatem nostram meminit. Polyb. hjst. lib. 1.

téger les opérations de terre. Avec des forces si considérables les généraux Carthaginois insultoient les Romains par-tout où ils les rencontroient; ils ne regrettoient que de ne les pas trouver réunis pour leur porter le dernier coup.

Les Romains construisirent en mains rétabiliséent trois mois une flotte de cent qualeur mari-rante voiles (1), entreprise inne. Perte nouvelle, croyable, dit Polybe qui la rapcausée par porte. Le motif de cet effort, leur inexpérience. suivant le même auteur, c'étoit la crainte de paroître céder aux

Carthaginois. Les confuls prirent sur leur route les débris de l'ancienne flotte, ce qui sit monter le nombre de leurs vaisseaux à deux cents vingt. Leur inexpérience les exposa plusieurs sois

⁽¹⁾ Quòd vix credibile cuiquam videatur. Polyb. hist, lib. 1.

à périr de différentes manières. Elle leur coûta encore cent cinquante vaisseaux qu'une tempête leur sit perdre par leur saute.

"(1) Le peuple romain décou" ragé par tant de pertes succes" sives, résolut de renoncer à
" l'empire de la mer, & de se
" borner aux expéditions de ter" re. Ce n'étoit pas le commerce
" qu'il regrettoit, comme le re" marque Polybe, mais la gloire
" & la majesté de son empire,
" qu'il jugeoit présérables à tou" tes les richesses du commerce.
" Tant de calamités enchaînè" rent cet esprit de grandeur,
" & Rome suspendit tous les

Id. ibid.

⁽¹⁾ Tantis calamitatibus tùm quidem acceptis populus remanus, etst honorem & majestatem imperii sui anteponendam existimaret, tamen magnitudine malorum superatus, mariomninò abstinere decrevit.

» armements maritimes. «

Le sommeil des Romains sur Les Carthaginois forcent les rétablir leur marine.

l'établissement de leur marine, Romains à dura peu de temps; les Carthaginois ayant mis une flotte en mer pour s'emparer de la Sicile, les Romains en équipèrent une aussi avec la plus grande diligence afin de s'opposer à cette invasion. Le courage de leur industrie suppléoit toujours à ce qui leur manquoit; les prodiges de valeur que rapporte Polybe dans la suite de cette expédition, feroient trop longs. Elle fut égale du côté des Charthaginois, qui défendoient Lylibée, & du côté des Romains, qui en faisoient le siège. Cette ville & celle de Drépane étoient les seules qui restassent aux Carthaginois en Sicile. Toutes deux avoient les plus grandes commodités pour le commerce, des

ports surs & très-beaux.

Jamais on ne conduisit d'attaque & de désense avec plus de capacité: jamais on ne combattit avec plus de constance & d'intrépidité. On peut lire ces opérations de guerre admirables dans Polybe, qui en fait un journal détaillé: il ne s'agit ici que de considérer la marine des deux nations. Celle Le consul de Rome, réparée avec tant de Clodius est battu à dépenses & de travaux, sut en-Drépane,

core détruite dans le fameux par sa faucombat de Drépane. » (1) Les te.

» Romains ayant oublié les gran-» des pertes qu'ils avoient fai-

» tes, & ne s'étant souvenus

Polyb. hift. lib. r.

^{&#}x27;(1) Romani, etst ingens se vulnus accepisse înteltigebant, nihil tamen pristinæmagnanimiratis immemores, consestim reparatá classe, consulem in Siciliam mittunt

» que de leur grandeur naturel-» le, avoient envoyé le consul " Clodius en Sicile, avec cette » flotte, leur dernière espéran-» ce: Clodius s'avança vers la flotte carthaginoise, dans le dessein de la surprendre. Une opération mal concertée n'offrit aux ennemis qu'une victoire facile : quatre-vingt-treize vaisseaux romains furent pris par les Carthaginois, qui en coulèrent à fond plus de quatre-vingt; & le consul sut trop heureux de se sauver avec le reste. L'indignation de Rome écla-

ta contre le consul téméraire par sa déposition du consulat. C'étoit la plus grande punition des Romains pour de pareilles fautes, dans les siècles de leur République où la perte de l'honneur étoit plus cruelle que celle de la vie. L'épuisement

L'épuisement des fonds publics ayant mis le fénat hors d'état de rétablir la marine, la générosité de la nation y suppléa: plusieurs particuliers équipèrent à leurs dépens un nombre fuffisant des galères de la République, pour faire des entreprises considérables en Afrique. D'autres, conduits par les mêmes principes, offrirent leurs fortunes au sénat, qui les accepta; & il mit en mer, par ce moyen, une nouvelle flotte. Une portion de la souveraineté, qui doit avoir toujours les yeux ouverts sur le salut de la patrie, résidoit dans ces particuliers; voilà le principe de la noblesse de cette conduite.

Peu de temps après, Rome Les Roréunit toutes ses vues sur la ma-mains rétablissent rine; elle étoit persuadée que leur mari-

F

tent les Carthagiforcent à faire la paix.

ne: ils bat- sans elle elle ne pouvoit vaincre les Carthaginois, ni même leur nois, & ies résister. Le sénat ayant fait équiper une flotte, en donna le commandement à Luctatius, fameux par le traité qui finit la première guerre punique. Il joignit la flotte de Carthage, la combattit, coula à fond cinquante de leur vaisseaux, & en prit soixante & dix. Cette victoire termina une guerre longue & sanglante, dans laquelle les deux peuples combattirent (1) avec une haine aussi grande que les forces de mer & de terre qu'ils s'opposèrent mutuellement. Elle cessa en sin après avoir duré vingt-trois ans sans relâche, & tout l'avantage demeura aux Romains.

⁽¹⁾ Odiis etiam prope majoribus certarunt guim viribus. Polyb.

Les Carthaginois les forcèrent par leur mauvaise foi, leur basse jalousie & leur tyrannie insupportable, à tout tenter pour les vaincre. Ils les vainquirent en esset, mais le seul amour des richesses sit craindre cette victoire aux Carthaginois, & les Romains ne la désirèrent que par l'amour de la gloire.

La possession paisible de la Sicile, de la Sardaigne & de la Corse sut accordée par le traité aux Romains, qui n'étoient entrés dans cette guerre que parce qu'ils ne vouloient pas paroître céder aux injustices & à l'or-

gueil des Carthaginois.

Ce fut la réfolution que les Romains avoient prise de résister à cette République superbe, qui fournit à leur génie, capable d'exécuter tout ce qu'il étoit

F ij

capable d'entreprendre, les moyens de créer & de rétablir tant de fois & si rapidement leur marine. Leur inexpérience leur sit plus de tort sur mer que les combats. En douze ans ils perdirent, suivant Polybe, sept cents galères à cinq rangs de rames, & les Carthaginois en perdirent cinq cents.

Quelle qu'ait été la marine des anciens, dont nous n'avons qu'une idée imparfaite, qu'on en juge par des expéditions où l'ons comptoit trois cents mille combattans dans les deux armées navales.

L'injustice On peut remarquer que c'este des Cartha- à da tyrannier des Carthaginois ginois sur les Romains durent leur ma-l'établisse- rine. La nécessité l'établit à Romaine des me; le ressentiment la soutint, Romains. & la sagesse du gouvernement en

fit un établissement solide. Mais Rome n'auroit peut-être jamais attaqué Carthage, si Carthage ne l'avoit pas forcée à la guerre. La lecture de l'histoire de sa marine naissante, est celle de ses plus beaux triomphes, sans doute: mais il faut avouer qu'une nation dont on ne croit point, sans peine, les entreprises, quoiqu'on ne puisse en douter, devoit se conduire par des principes d'une sagesse bien prosonde. L'amour de la gloire, celui de la patrie, la fureur de la liberté toujours portée, même au sein de la paix, à la chaleur d'une faction, l'élevèrent enfin à cette grandeur fous le poids de laquelle Carthage, qui l'avoit voulu Par quelle opprimer, succomba.

Fout promettoit à Carthage Romains autant de succès qu'elle éprous l'emporte.

va de disgraces. Elle jouissoit de l'empire de la mer, & les Romains n'avoient pas une galère. La science de la construction, des mers, des vents & des manœuvres, étoit portée à Carthage à la perfection de ces temps. Les Romains étoient à tous ces égards dans une ignorance profonde. Le trésor de Carthage sembloit inépuisable. Celui des Romains ne paroissoit pas capable de supporter les dépenses d'un seul armement. Amiraux, officiers, troupes de mer, matelots, tout étoit formé à Carthage par une expérience parfaite de la marine. Les consuls, les officiers, les soldats Romains passèrent tout-à-coup du service de terre à celui de mer, sans en avoir aucune connois-

sance; & les habitants des côtes

d'Italie devinrent matelots.

Ce sut à ces slottes si extraordinairement équippées, montées, commandées & servies que les Carthaginois cédèrent l'em-

pire de la mer.

L'esprit de ces nations en décida entre elles. Le Romain faifoit la guerre par amour de la patrie, de la liberté & de la gloire. Le Carthaginois ne la faisoit que par intérêt. Le Romain élevé dans les camps, sçavoit souffrir, obéir, combattre, vaincre ou mourir. Le Carthaginois n'avoit sur ses flottes que des étrangers, ou des esclaves lâches, indisciplinés & indissérents pour le fuccès. Sans valeur, sans liberté, sans mœurs, sans émulation; il paroissoit au combat pour sa solde; il suyoit pour son salut; ou s'il étoit bra-

F iiij

ve, il cédoit à une bravoure su-

périeure.

C'est ainsi que le courage, qui naît de la noblesse des sentimens, l'a toujours emporté & l'emportera toujours sur celui dont le desir & l'amour des richesses sont le principe. Lorsque le premier de ces sentiments, celui qui se forme de l'esprit de grandeur & de vertu, se propose seulement d'abaisser une puissance qui entreprend tout, quand elle croit pouvoir tout entreprendre impunément, il devient l'appui & le protecteur des nations. Ce fut par la vigueur & la constance de ce courage que les Romains sauvèrent la liberté des peuples du Latium , qui , sans eux, n'auroient été que les premières victimes de l'orgueil des Carthaginois.

CHAPITRE QUATRIÉME.

SECTION SECONDE.

L'objet des Anglois a toujours été & est encore de ruiner la marine de France. Naissance, réputation, fautes, malheurs, révolutions de cette marine.

Quoique la monarchie françoife soit bien moins ancienne que les Républiques de Rome & de Carthage, il s'en faut bien que nous ayons autant de connoissances sur sa marine que sur celle des peuples de l'antiquité.

L'auteur du sçavant essaisur la marine & sur le commerce, commence ainsi cet ouvrage. » Il » seroit à souhaiter que nous euspions une histoire circonstan-

» ciée de notre marine, une » histoire où les faits fussent rap-» portés dans une certaine éten-» due. Elle auroit deux préro-» gatives; l'une, de faire connoître un corps militaire, dont » la capacité, le courage, la con-» duite hardie, beaucoup d'ac-» tions éclatantes honorent in-» finiment la nation; l'autre, de » montrer à tous ceux qui occu-» pent les premières places de » la marine, combien la marine » est nécessaire à un grand royau-» me tel que la France, puissant » par lui-même, entouré de voi-» sins superbes & jaloux de sa » gloire ; à un royaume, dis-je, » situé de la manière la plus avan-» tageuse pour se procurer le » commerce de tout l'univers. «

Utilité d'une hiftoire de la marine françoise.

Quel ouvrage plus intéressant en esset, & plus utile que ce-

lui qui renfermeroit l'histoire de la naissance, des révolutions, de l'établissement, de la chûte & du rétablissement de la marine françoise?

Toutes les découvertes qui ont perfectionné la navigation, les manœuvres, la connoissance des mers, la construction des vaisseaux, & une infinité d'autres parties nécessaires aux officiers de marine, en feroient une partie essentielle : les expéditions mémorables y offriroient les noms de ces fameux officiers de mer, qui les ont exécutées avec une valeur & un génie supérieurs. La noblesse françoise, qui est à la tête de la marine militaire, trouveroit dans le détail des rencontres, des combats, des batailles de ces hommes célèbres, ces grands mo-F vi

dèles que cherche son émulation; elle y jouiroit du spectacle de leur gloire & de l'honneur des récompenses, & des distinctions qui les ont approchés du trône, dont ils ont affermi les sondements.

Un tel ouvrage exécuté sur un plan médité, perfectionné par les lumières des sçavants, & par l'expérience des gens de mer, seroit sans doute de la plus grande utilité : il est vrai qu'il seroit aussi dissicile qu'utile; mais, comme l'a dit M. de Fontenelle (1) Les princes & » les ministres n'ont qu'à com-» mander : il y a une infinité de » génies de différentes espèces, » qui n'attendent que leurs or-» dres, ou plutôt leurs graces. 22 La nature est toujours prête (1) Vie de Pierre Corneille.

» à servir leurs goûts. «

L'Angleterres'estcertainement proposé, dans tous les temps, la ruine de la marine de France. Cette vérité est sensible par les feuls fragments épars & confus de l'histoire de la marine que l'on peut extraire de l'histoire générale; mais il lui a manqué pour les détails, qui font seuls la preuve, un Tite-Live & un Polybe, dont les plumes ont embelli les actions qu'elles ont rapportées. Il paroît que l'enfance des lettres étoit aussi peu avancée, dans les premiers siècles de la monarchie françoise, que la marine même.

L'histoire de France de M. le président Hénault, l'essai sur la marine & le commerce de M. Dessandes, paroissoient presque les seuls ouvrages que l'on puisse consulter & citer sur ce sujet. Tous deux n'ont pu ramasser que ces fragments; & le recueil qu'ils en ont donné est ce que nous avons de plus précieux & de plus certain sur la marine.

Ancien- Dès le cinquième siècle la maneté & con- rine jouissoit en France d'une si sidération de la mari- grande réputation, qu'un auteur ne françoi- contemporain a donné aux Gause.

grande réputation, qu'un auteur contemporain a donné aux Gaulois, qui la composoient, des éloges que la marine du siècle de Louis XIV n'auroit pas désavoué. » Respectés & craints » sur les mers par leur vigilance, » qui ne les laissoit jamais sur- » prendre; toujours prêts à atta- » quer; agiles pour sauter à l'a- » bordage sur les vaisseaux en- » nemis; vainqueurs avant que » l'on sût eu état de leur résister; » montés sur des vaisseaux si lé-

» gers, que le vaisseau le plus » léger ne pouvoit échapper à » leur poursuite; manœuvres si » adroites que, s'ils vouloient » éviter l'ennemi, leurs vais-» seaux paroissoient plutôt triom-» pher par la course que suir; » pilotes si prosonds, que leur » art les garantissoit des vents, » des orages, & de la mort mê-» me.

Ce portrait donne une trèsgrande idée de la marine qu'il représente; par malheur il y manque le sceau de la vérité historique, les preuves de détail, qui font seules ajouter soi à ces éloges.

M. le président Hénault rapporte, dans son histoire de France, un passage de Procope, qui ne fait pas moins d'honneur à la marine des Gaulois. Dans un

En 589

l'empereur traité fait entre Justinien & cède à la Théodebert, cet empereur cè-France de au Roi françois la ville de & la Médi-Marseille & la Méditerranée. Il terranée. est évident, suivant la remarque de l'auteur, aussi profond

qu'exact, que cet avantage ne pût être accordé qu'en conféquence d'une marine célèbre. ntion Le même historien parle ainsi

Attention Le même historien parle ainsi & zèle de des mesures que la sagesse de Charlema-pour Charlemagne l'engagea à pren-la marine. dre pour la sureté de ses états. Dès

l'an 807 les Normands, les Danois & les Anglois (ces derniers ont été ennemis de notre marine, aussi-tôt qu'ils ont pu l'être) peuples qui étoient alors dans la plus grande barbarie, commencèrent à faire des descentes en France. Charlemagne prévit, avec douleur, les ravages qu'ils y exerceroient un jour,

& il songea à les prévenir. Il visita ses ports; il sit construire des vaisseaux qui devoient toujours rester armés & équipés; & ce qui paroît incroyable, il y en avoit depuis l'embouchure du Tibre jusqu'à l'extrémité de la Germanie, c'est-à-dire jusqu'en Dannemarck. Les seigneurs avoient ordre de servir en personne dans ces occasions, comme dans les armées de terre. Ce fut à Boulogne que Charlemagne fit un des principaux établissements de la marine, & il y releva le phare qui avoit été détruit par le temps.

Se conduire ainsi, c'étoit, comme le remarque l'auteur de l'essai sur la marine & sur le commerce, faire la fonction d'amiral; & Charlemagne remplissoit, en grand homme, toutes

celles dont il se chargeoit : il sit nettoyer les ports anciens; il en sit ouvrir de nouveaux, & il s'attacha tous les gens de mer qui avoient de la réputation & de l'expérience. Ce prince rendit les ordonnances les plus sages sur la marine. L'histoire ne nous offre aucunes traces de leur exécution, que près de trois siècles après lui.

Les entreprises des Anglois forcèrent Philippe Auguste à avoir une marine.

En 1208, Philippe Auguste fut si inquiété par la marine angloise, qu'il résolut de s'oppofer à ses entreprises. Il sit construire, pour cet esset, une slotte de (1) dix-sept cents voiles, qui

(1) Rien ne prouve mieux combien ces vaisseaux étoient mal construits & mal équipés que leur nombre prodigieux. On croyoit suppléer, par ce nombre, à leurs désauts, & l'on étoit dans l'erreur, comme l'expérience l'a fait voir. Plus la marine s'est perfectionnée, plus les flottes ent sousser de diminution, sans doute

partit de la Seine pour attaquer les Anglois. Ce grand appareil n'aboutit qu'à une défaite entière:les Anglois furprirent la flot- Elle est te, & ils la détruisirent absolument.

par les An-

On voit par là qu'un des plus glois. anciens principes du gouvernement anglois a été celui de s'opposer à l'établissement d'une marine en France.Cette marine, solidement établie, pouvoit maintenir l'équilibre du commerce; mais l'Angleterre, dès ce temps, ne vouloit point de concurrence dans la puissance maritime, qui en est la seule protectrice.

Environ un siècle après cette expédition, l'histoire nous fait voir la même constance dans

Essai sur la marine & sur le commerce.

parce que les vaisseaux eux-même ont augmenté de force & de grandeur.

l'Angleterre pour traverser notre marine : à peine elle prenoit quelque consistance que cette puissance tournoit toutes ses forces contre elle. Si l'on avoit quelque peine à croire les entreprises continuelles des Carthaginois sur la marine des Romains, les guerres perpétuelles de l'Angleterre contre la France, absolument pareilles, leveroient tous les doutes que l'on pourroit sormer sur ce sujet.

Philippe de Valois fait équiper une flotte de 120 gros navires. Philippe de Valois donna tant de foins à fa marine, qu'il la porta à une plus grande perfection que ses prédécesseurs. La réduction qu'il sit dans le nombre des vaisseaux en paroît une preuve évidente. Sa flotte, qui n'étoit que de six-vingt gros navires, portoit quarante mille hommes

qu'il envoya combattre la flotte angloise. Les François furent Elle est défaits sans ressource à la bataille battue par de l'Ecluse par les amiraux An-glois. glois. On dit que la mésintelligence & la jalousie des deux amiraux, qui étoient sur la flotte françoile, fut une des principales causes de ce malheur. Quoiqu'il en soit, cet échec ruina la marine de France, & les Anglois furent les maîtres de la mer. Ils se sont toujours flattés depuis de l'être ou de le devenir, s'ils ne l'étoient pas; il est incontestable qu'ils l'étoient en effet alors par la destruction totale de notre marine.

La France bordée, d'un côt Avantages té, par l'océan, & de l'autre, par de la Franla méditerranée, est située si fa-commervorablement pour le commerce ce. & pour la marine, qu'il est peu de positions aussi heureuses que la sienne.

Les avantages de cette situation ne furent point sentis pendant plusieurs siècles, où ils fu-La France tent négligés. La France se ser-fe sert de vit long-temps de vaisseaux Gènois & Vénitiens, montés & commandés par des étrangers. Ces deux Républiques lui en fournissoient régulièrement; il est vrai que ceux qu'elle faisoit construire dans ses ports, étoient toujours en plus grand nombre. Mais il est étonnant que les Rois de France n'ayent pas apperçu la grandeur de cette faute dans l'ordre politique. L'histoire des fiècles passés n'auroit pas dû leur laisser ignorer les inconvéniens & les dangers d'une pareille marine.

trangers.

L'opposition constante que

faisoit l'Angleterre à l'établissement d'une marine françoise, auroit dû suffire pour convaincre nos Rois de la nécessité d'en avoir une indépendante de tous ces accidents. La sureté des côtes, la protection du commerce, quesque foible qu'il fût alors, la facilité de faire des descentes en Angleterre avec des forces navales, la quantité de ports situés sur les deux mers, tout sembloit indiquer en France la nécessité du concours des forces de mer avec les forces de terre; tout invitoit à en former & à en assurer l'établissement; on le négligea, & cette négligence occasionna tous les malheurs qui en étoient l'effet naturel.

Charles V, surnommé le Sa- Charles V ge, sit au-delà de ce que l'on rend la map pouvoit espérer, pour prévenir France

plus puis les suites fâcheuses que le défante qu'el faut de marine devoit occasionle n'ait jamais été. » Quoique ce prince n'eût » aucune autre ressource que

> » lui - même, il répara tout ce » qu'il pouvoit réparer; ferme » au milieu des plus grandes » tempêtes, se roidissant contre » les difficultés, il convainquit » l'Europe qu'avec beaucoup de » courage & une certaine force » de génie, on pouvoit s'oppo-» fer aux plus grands revers, & » même se mettre au - dessus » d'eux. Mais ce qu'il apprit par-» faitement, & ce qu'il regarda » comme un des plus grands » principes de l'art de régner, » c'est que, pour arrêter les ef-» forts des Anglois, il falloit être » plus fort qu'eux sur mer. Ce

⁽¹⁾ Essai sur la marine & sur le commerce. Chap. 2.

prince

» prince mit aussi tout en œuvre » pour entretenir une flotte, & o pour avoir à sa disposition celle » des Castillans, qui étoit alors » très-nombreuse; il fut heureu-» fement secondé dans cette en-» treprise par Jean de Vienne, » Seigneur de Coucy, qui pos-» sédoit la charge d'amiral de » France. Il l'exerçoit d'une ma-» nière si supérieure, qu'elle l'a-» voit mis de niveau avec le con-» nétable. Il répétoit souvent au » Roi son maître, une maxime » dont l'avoit convaincu sa lon-» gue expérience; c'est que les Les An-» Anglois ne sont jamais plus glois sont » foibles, ni plus aisés à vaincre vaincre » que chez eux-mêmes. Cette dans leuc » maxime ne devoit pas être ou-

Si l'on juge du présent par le passé, l'opinion de l'amiral de

» bliée. «

Vienne paroît incontestable; sitôt que les Romains eurent une
marine qui les mit en état de faire des descentes en Afrique,
non seulement les Carthaginois
perdirent tous les avantages
qu'ils avoient sur eux, mais ils
ne sirent plus la guerre qu'avec
inégalité; elle finit, comme on
le verra, par la soumission de
Carthage; & le succès de ce
grand projet ne sut dû qu'au concours des forces maritimes avec
les forces de terre.

Les révolutions incroyables des règnes suivants, ayant mis la France à deux doigts de sa perte, la marine sut alors entièrement négligée. Ce ne sut que sous Louis XII qu'elle parut sortir de

La marine ses ruines. Élle avoit cependant négligée, eu des succès si considérables, malgré ces que l'on ne conçoit pas com-

ment le ministère l'avoit laissé tomber. Le vice-amiral Coulon avoit conduit dans les ports de Normandie une flotte Hollandoise forte de quatre-vingt navires, dont il s'étoit emparé; la France ne devoit pas douter qu'un avantage de cette importance ne réveillat la jalousie de l'Angleterre, toujours attentive à traverser sa puissance maritime. Mais, soit qu'il y ait eu entre les Anglois & les François quelque combat naval qui ait détruit cette marine, soit que les troubles domestiques du royaume aient empêché de l'entretenir, l'histoire ne nous en apprend rien depuis qu'elle se fut rendue maîtresse de la flotte Hollandoise. Les temps , la négligence & l'inaction consumèrent, peutêtre, cette flotte dans les ports.

Tels furent, pendant un grand nombre de siècles, l'établissement, les révolutions & la décadence de la marine en France. Il semble que tous ceux de ses Rois qui ont connu & voulu le bien, la gloire & le bonheur du royaume l'ont favorisée; mais une fatalité inconcevable n'a pas permis qu'elle ait eu une consistance assurée & indépendante des événements.

Henri IV avoit deslein de rétablir sa marine.

Henri IV, moins occupé à conquérir & à rétablir son royaume, auroit, sans doute, tourné son attention du côté de la marine. Les secours de mer qu'il avoit été obligé de recevoir de la Reine Elizabeth, lui avoient fait sentir les dangers auxquels le désaut de marine exposoit son royaume. Ce prince chargea son ambassadeur en Hollande de choi-

fir dans cette République les plus grands hommes de mer, & de les attacher à son service.

L'Angleterre s'arrogeoit dèslors l'empire des mers, & elle ne permettoit d'y naviguer qu'après avoir exigé & reçu les honneurs qu'elle disoit être dûs à son Roi. Le vice-amiral de France, qui portoit en Angleterre Maximilien de Bethune , fut contraint de rendre cet humiliant hommage à deux flûtes Angloises, qui eurent l'orgueil de l'exiger. L'impuissance absolue de le refuser, détermina un vice-amiral, & le premier homme de l'état, à se soumettre à la nécessité; il n'y avoit point alors de marine en France. Un affassinat enleva, peu de temps après, Henri IV, à fa maison & à son peuple; tout sembla périr avec lui.

G iij

Louis XIII, son successeur; consia son autorité à un ministre capable d'en rétablir & d'en au-

gmenter l'éclat.

Le Cardinal de Richelieu analysa la France dans toutes les parties de son gouvernement, avec cette étendue de génie qui sui étoit particulière. Il consacra la prosondeur de sa politique à la rendre soumise au-dedans, & redoutable au-dehors. Il y réussit : la France étonnée ne le connut qu'en le perdant. Dèssors elle voulut être tout ce quelle sentit qu'elle pouvoir devenir.

Les vues du nouveau miniftre rencontroient autant d'obstaeles, qu'il se trouvoit à la cour d'esprits médiocres; il les dissipa tous; s'il ne put contraindre les jaloux à l'aimer, il les sorça 151

du moins à l'estimer & à le craindre.

La suppression de la charge d'amiral de France fut un des actes les plus éclatants de son autorité; la situation déplorable où Le cardi-il trouva la marine & le com- nal de Ri-chelieu est merce, la création qu'il projet-surinten-toit de faire de ces importantes dant de la marine. ressources, lui parurent si essentielles pour le royaume qu'il obtint du Roi d'être nommé surintendant de l'un & de l'autre. Le cardinal s'attendoit à toutes les traverses que pouvoient lui fusciter les Anglois; il les avoit jugés en homme déterminé à réprimer leur orgueil & leurs injustices.

Un ministre qui vouloit procurer à la France les avantages qu'elle pouvoit retirer de sa situation pour la marine & pour le

G iiij

commerce, se déclaroit, par cela seul, le plus dangereux ennemi de leur nation.

Le nouveau surintendant de la marine, l'étoit en effet. L'Angleterre ne s'est jamais opposée avec une constance plus opiniâtre à l'établissement de la marine françoise que depuis le cardinal de Richelieu. L'instant où la France faisoit ses efforts pour détruire les usurpations despotiques des Anglois sur les mers, & pour y maintenir ses droits, devoit être l'instant d'une guerre éclatante. Il le fut. La jalousie & l'animosité des Carthaginois contre la marine des Romains, ne fut pas plus forte que

Le cardi celle de l'Angleterre contre la nal marche marine de France.

Une guerre civile, occasionnée par des différends de religion, &

fomentée & conduite par l'Angleterre, divisoit alors la France. Le cardinal marcha en perfonne au siège de la Rochelle. L'Angleterre, gouvernée par le duc de Buckingham, émule glois se-du cardinal de Richelieu, prit Rochelle. le prétexte de défendre la religion protestante, pour attaquer la marine de France, à peine renaissante. Les généraux anglois Les Anmanquèrent toutes les entrepri-glois font fes qu'ils tentèrent. Le comman-terre & par deur de Valencey battit la flotte merangloise; & le succès suivit toutes les expéditions du cardi-

Un échec aussi humiliant ne fit qu'irriter la sierté angloise. La grande - Bretagne envoya, l'année suivante, au secours des Rochellois, une armée plus nom-

breuse, & une flotte plus considérable.

Le commandeur de Valencey remporta sur elle une nouvelle victoire, & força les débris de cette flotte à s'enfuir dans les

ports d'Angleterre.

Les disgraces n'animoient pas les Carthaginois d'un plus vis ressentiment, que celui que sit éclater alors toute l'Angleterre: elle se disposa, par de nouveaux essorts, à réparer la gloire quelle avoit perdue.

Tandis que la marine françoise, conduite par son créateur, remportoit des avantages sur ses

Le cardi- autres voisins, le cardinal donnal attire noit son loisir aux entretiens des en France plus grands négociants de divers grands né- pays: il les avoit rassemblés augociants éatangers. près de lui; & ses biensaits les avoient naturalisés en France.

Tel étoit Nicolas Witte d'Alcmaer en Hollande (1), François Pilloti de Bruxelles, & plusieurs autres, tant françois qu'étrangers, avec qui il passoit tout le temps qu'il pouvoit dérober à ses autres occupations. Il conféroit alors avec eux sur les moyens de persectionner le commerce & la marine.

Le cardinal mourut; le tableau parlant de son génie, c'est l'état actuel de la France. Le Roi qu'il servoit ne l'aimoit pas: la cour le craignoit; le peuple le haissoit; la reconnoissance de la postérité l'a vengé de l'ingratitude de ses contemporains. Tout rend hommage, dans le siècle de Louis XV, au minis-

⁽¹⁾ Essai sur la marine & sur le commerce.

tère de ce grand homme.

Si la royauté a gagné par les entreprises du cardinal de Richelieu, ce ministre avoit le secret d'en dédommager la nation. Il lui donna en échange d'une licence tumultueuse la tranquillité, l'ordre, & la sureté dans les biens, & l'avantage précieux de n'avoir qu'un seul maître. Son élévation sur l'aurore des belles-lettres, des sciences, des arts, des manufactures, du commerce & de la marine.

Louis XIV, né pour être grand, fuivit tous les principes que le cardinal de Richelieu avoit établis dans son ministère. Il falloit des génies supérieurs pour exécuter les plans de gouvernement qu'il avoit tracés. Le Roi les rencontra dans Colbert & Louvois.

La marine de France marchoit à grands pas à ce haut dégré de perfection qui l'a mise en état de faire tête à toutes les puissances maritimes de l'Europe. Le combat de Soulf- Combat baie la fit connoître plus parti- navalentre les Franculièrement à l'Angleterre. M. çois & les le comte d'Estrées comman-Anglois. doit l'escadre françoise, & le duc d'Yorck la flotte angloise. Cette action, une des plus extraordinaires qui se soient passées sur mer, au jugement du fameux Ruyter, laissa l'avantage indécis; c'est-à-dire que les deux partis se l'attribuèrent.

La Hollande & l'Espagne 1674.
unirent leurs forces pour ruiner Les amila marine de France, dont elles Tromp & commençoient à prendre om-Ruiter brage.

Tandis que l'amiral Tromp treprises.

faisoit une descente à Belle-Isse, son collégue l'amiral Ruyter en faisoit une bien plus sormidable à la Martinique. Il avoit 48 vaisseaux de guerre, & trois mille hommes de débarquement. Ce sut avec ces sorces qu'il parut devant le Port-roial. La flotte du Roi, commandée par M. d'Amblimont, le sorça à se rembarquer après avoir perdu douze cents hommes. L'amiral Tromp se retira à l'approche de M. de Coëtlogon.

Les isles du nouveau monde, qui appartiennent à la France, sont dans l'histoire de la marine ce qu'étoient les isles de la Méditerranée dans l'histtoire de Rome & de Carthage. Depuis près d'un siècle elles ont toujours été attaquées vivement, & encore mieux désendues. Si plusieurs sont passées de la domination françoise sous la domination des Anglois, les surprises, les artifices, & les traités ont eu plus de part à ce changement que leurs armes : la richesse du commerce de ces isses en fait l'objet de la jalousie éternelle de l'Angleterre.

Les Hollandois prirent, peu de temps après, l'isse de Cayenne. Elle ne leur resta que jusqu'à ce que le Roi jugea à propos de la reprendre. Il chargea le comte d'Étrées de cette expédition, & elle sut heureuse.

Louis XIV voulant animer 1680: l'émulation de sa marine, & le Louis XIV zèle de ses ministres, visita les ports de ports de France. La connois-France, sance que le Roi prit par luimême de la nécessité de perfectionner sa marine, le détermina

1676

aux plus grandes entreprises. Il donna ordre que les ports de Brest & de Toulon sussent achevés dans toutes les règles de l'art. Soixante mille matelots surent ajoutés au sond de la marine. Des forces si grandes, &, plus encore, des mesures si bien prises eurent le succès qu'elles devoient avoir. Elles contribuèrent à élever le courage des gens de mer, qui donnèrent à leurs successeurs les modèles de la plus haute valeur, & de la plus prosonde expérience.

Il seroit trop long de rapporter les grandes expéditions de mer, sous le règne de Louis XIV. On se bornera à celles qui ont rapport à l'opposition constante des Anglois, à l'établissement de la marine de France.

Combat Jamais elle ne fut attaquée

avec plus de vigueur, que lors-mémoraqu'elle parut affermie dans sa ble de la constitution. La flotte angloise content confitution. & la flotte hollandoise vinrent tre celles des Anchercher celle du Roi jusques glois & des dans le canal de Dieppe. La Hollanflotte françoise étoit la plus soi-dois. ble; mais messieurs de Tourville, d'Étrées, & de Châteaurenaud compensèrent cette disproportion par la supériorité de courage & d'habilité dans les manœuvres. Les Anglois & les Hollandois furent entiérement défaits, & poursuivis avec tant de chaleur jusques dans leurs ports, que M. le comte d'Étrées y brûla plusieurs de leurs vaisseaux. Toute l'Europe, qui avoit les yeux sur notre marine, fut instruite de leur défaite.

Cet avantage étoit trop décisif pour la sureté de notre commerce; & pour la possession tranquille de nos isles, pour n'être pas disputé par les Anglois: il le fut, deux ans après, par la réunion des forces maritimes de l'Angleterre & de la Hollande.

Fameule Hogue.

1692.

Les deux flottes réunies combataille na-posoient quatre-vingt-huit voiles. Le comte de Tourville, qui n'en avoit que cinquante, reçut ordre de la cour de les attaquer, malgré l'inégalité des forces qu'elle connoissoit. Les flottes se joignirent entre le cap de la Hogue & la pointe de Barfleur. Le combat dura depuis le matin jusqu'à la nuit. Il fut soutenu avec tant de courage, & une si grande capacité dans les manœuvres, que l'avantage fut égal sur le champ de bataille: aucune des deux flottes ne pouvoit se l'attribuer, lorsque le

comte de Tourville sit sa retraite. Les vents qui dispersèrent sa slotte donnèrent ensuite aux ennemis le temps de poursuivre treize de nos vaisseaux, & de les brûler sur nos côtes.

Les expéditions de Cartha-Divers suc-gène, par M. de Pointis; celle cès de la de Rio Janeiro, par l'immortel françoise. du Guay Trouin; celle de Tabago, par le maréchal d'Étrées; celle de Jean Bart, qui reprit un convoi important sur les Hollandois, & presque toute l'escadre qui le protégeoit avec des forces qui sembloient ne pouvoir seulement pas les attendre; celle de M. de Cëtlogon, qui, de cinq vaisseaux de guerre anglois, en prit quatre, & coula l'autre à fond ; celle de M. Ducasse, à la Havane, & plusieurs autres, qui ont consacré les noms

d'une multitude d'officiers dans les fastes de la marine, prouvent assez avec quelle ardeur la marine sut renouvellée après l'échec de la Hogue. Ce sut ainsi que Louis XIV

triompha des traverses continuelles que suscitèrent les Anglois contre l'établissement de sa marine. Elle jouissoit, lorsque ce prince mourut, de toute la considération que lui procurent les talents, la valeur & la prudence des officiers animés

Louis XIV laissa à son petitfils un état obéré de dettes, & désolé par une longue suite de guerres. La régence acheva la ruine des finances, par le moyen même qui devoit les rétablir.

par la vigilance de leur maître.

Le gouvernement, occupé à réparer ces malheurs, ne put

donner qu'une attention supersicielle à la marine. Elle étoit si foible, qu'on en peut compter les années par les avantages de l'Angleterre sur la France, dans toutes les actions de mer un peu considérables.

Plus l'Angleterre étoit maî- Les Antresse de la mer, plus elle vou-glois veu-loit l'être: les resses de notre ver la ruimarine l'épouvantoient encore, ne de la marine de la détruire entiérement. Il semble que les Anglois eussent résolu d'empêcher

les François d'avoir un seul vaisseau en mer.

Le traité d'Aix-la-Chapelle parut arrêter l'effet de cette réfolution: sur sa foi la France se crut en paix; mais l'Angleterre étoit trop supérieure sur mer, pour ne pas regretter les avantages qu'elle pouvoit retirer de sa supériorité. La paix ne fut pour elle qu'un moyen d'achever, sans danger, la ruine de notre commerce & de notre marine.

Tant que le Roi a pu se flatter de la conciliation que le miniftère britannique lui a toujours fait voir comme prochaine, il s'est borné à l'attention de garantir le Canada de l'invasion dont il paroissoit menacé. Ses soins avoient déjà mis l'Amérique septentrionale en état de réfister, si elle étoit attaquée. La cour de France jugea que, pour forcer l'Angleterre à la paix, il falloit être en état de soutenir la guerre. C'étoit uniquement dans cette vue que le Roi avoit ordonné le rétablissement de sa marine : effet juste & nécessaire

des entreprises de l'Angleterre. La France lui a peut-être autant d'obligation qu'à l'amitié constante de ses alliés les plus inébranlables : la cour de Londres l'a contrainte à chercher ses forces, à les réparer, & à s'en servir avec le courage qui lui est naturel contre cette cour. Toutes ses expéditions ont surpassé ses espérances, & les vœux de l'univers conspirent à leur succès avec les vœux de la France. Elle ne se propose que d'humilier un voisin superbe, qui a joint l'insulte à l'injustice. Que ne peut - on pas espérer d'un ministère, dont la sagesse & la droiture marchent toujours à côté de la puissance?

L'on n'a point marqué dans Parallèle, ces deux sections la justesse du parallele de la conduite des An-

glois avec celle des Carthaginois, parce que cette attention a paru inutile. Si les détails des entreprises de ces deux nations paroissent différents, les procédés & l'objet de leur marine sont exactement les mêmes.

Sitôt que la première flotte des Romains parut en mer, les Carthaginois résolurent de l'opprimer. Les combats d'Ecnome & de Drepane en sont la preuve, & la marine romaine étoit certainement alors dans sa naissance. Les Anglois se sont comportés de même à l'égard de la marine de France. Sous Philippe-Auguste, sous Charles V surnommé le sage, sous Henri IV & fous Louis XIV, aux combats de la Hogue & du canal de Dieppe, l'Angleterre a fait contre la marine de France tout ce que

que les flottes Carthaginoises si-Parallèle. rent contre les flottes Romaines. La marine des Romains sut cé-

lèbre & redoutable aussitôt qu'elle fut formée: celle des François jouissoit, dès le règne de Charlemagne, de la plus grande réputation. Les Romains ne se déterminèrent à avoir des forces maritimes que pour empêcher les descentes en Italie, pour favoriser leur commerce, & pour défendre la possession des isses de la méditerranée; & les Carthaginois ne leur firent une guerre si constante, & si cruelle, que pour s'opposer à l'exécution de ces desseins.

La sureté de la France, trop long-temps attaquée dans son sein par les Anglois, la protection de son commerce, &, depuis quelques siècles, celle des

H

Parallèle, pays du nouveau monde qui sont sous sa domination, ont été le principal objet de sa marine : le but continuel de la politique d'Angleterre a toujours été de ruiner, à quelque prix que ce pût être, les forces navales de France, pour envahir son commerce & tout le nouveau monde. Carthage attaqua presque toujours les Romains, & continuellement par des vues d'intérêt; & les Romains se désendirent sans cesse par ambition & par amour de la gloire. Qu'on lise l'histoire des dernières guerres de l'Angleterre avec la France, on conviendra que l'esprit d'une nation ne peut se trouver avec plus de ressemblance dans celui d'un autre peuple que l'esprit de Carthage se trouve dans celui du gouvernement Britannique: il y manquoit jusqu'à ce jour l'imitation parallèles de la foi punique; le projet de l'attaque du Canada médité, ordonné & exécuté en pleine paix par le ministère anglois, vient de donner à sa nation ce nouveau trait de conformité de conduite avec celle des Carthaginois.

Si l'on a remonté jusqu'aux temps les plus reculés des deux monarchies, ce n'a été que pour mettre le parallele dans une plus grande évidence.



CHAPITRE CINQUIÉME.

SECTION PREMIERE.

Les Carthaginois veulent justissier l'attaque de Sagunte. Vues de leur politique dans la discussion de plusieurs traités qu'ils objectent pour cet effet.

L'HISTOIRE peint Annibalavec tous les avantages de la nature & de l'expérience qui constituent l'homme de guerre parfait; mais fourbe, cruel, sans foi; il ne connoissoit aucune sainteté dans les engagemens. Son génie porta si loin l'art de la fausseté, & la science des sourberies, qu'il étonnoit les Carthaginois les plus prosonds dans cet art détestable: Ses talents même effacés par ses

vices ne servirent qu'à avancer

la ruine de sa patrie.

Maître de toute la partie de l'Espagne qui avoit été cédée aux Carthaginois, il ne jugea pas que les traités dussent prescrire des bornes à ses conquêtes. Il songeoit dès-lors à s'ouvrir les chemins de l'Italie, & Sagunte étoit la seule barrière qui l'empêchât d'y marcher. Réfolu de la franchir, il fit entrer dans fes vues une grande partie de l'Espagne. Il rapportoit toutes ses démarches à ce dessein (1). Tantôt il animoit les Espagnols contre les Saguntins; tantôt il les flattoit de l'espoir des plus grandes récompenses. Il n'eut pas besoin de la profondeur de sa faus-

H iij

⁽¹⁾ Omni studio obsidioni urbis inhærens, multitudinis animos nunc irâ in hostes stimulando, nunc spe præmiorum accendit. Polyb.

seté pour égarer des esprits simples, peu versés dans la connoissance du droit des gens; lorsqu'il se fut assuré de leur secours, il ne balança plus à investir Sagunte.

Les députés romains arrivent au campd'Annibal.

Rome lui avoit envoyé une députation pour empêcher une entreprise manifestement contraire au dernier traité. Elle ignoroit encore qu'Annibal fut un de ces ambitieux pour qui la justice n'est point un frein. Cependant comme il nevouloit rompre ouvertement qu'après le fuccès du siège, il eut recours aux mé-Annibal nagements. Dans cette vue, pour

crevue.

éluce l'en-écarter l'effet de la négociation, sans paroître la rompre, il envoya dire aux députés, qu'il ne pouvoit répondre de leur sureté au sein d'un peuple sauvage, qui faisoit la guerre avec férocité, & que lui-même étoit si occupé, qu'il ne pouvoit se statter de trouver le loisir de les entendre.

Les députés furent obligés de les dépafe contenter de cette réponse; carthage, ils prirent, suivant leurs instructions, la route de Carthage, où ils espéroient trouver plus de justice.

Ce voyage demandoit du temps, qui, suivant les loix des nations, devoit être donné à une suspension d'armes; Annibal ne l'avoit point accordée, mais il ne l'avoit point resusée. Ce temps sacré & inviolable sut prosané par toutes les horreurs de la guerre. On réduisoit en cendres la ville de Sagunte, on couvroit ses ruines du sang de ses habitans, tandis que les Romains réclamoient à Carthage la foi des traités. Admis au sénat, ils y sirens Hijii

des plaintes aussi fortes que justes. L'intrigue d'Annibal & le crédit de sa faction avoient cor-

loquence Hannon.

Justice & é-rompu tous les suffrages. Le seul Hannon, défenseur intrépide de la justice, & partisan invariable de la paix, attesta, en faveur des députés, les dieux arbitres & garants des traités. » Sagunte est ∞ assiégée, par une infraction ma-» nifeste; qui empêche que Car-» thage ne le soit dans peu par » les légions romaines? Connois-» sez-vous donc si peu les Car-» thaginois & les Romains? Leurs » ambassadeurs, continuoit - il, » viennent vous demander satis-» faction. C'est d'un traité injus-» tement rompu qu'ils la deman-» dent; que le ciel préserve le » sénat en corps de partager ce » crime en refusant de le punir. ·Les ambassadeurs exigent qu'on » leur livre Annibal; quelle dé-» marche peut être plus modé-» rée? Mais cette modération ne » vous répond - elle pas de la » plus grande vigueur de leur » part, si vous aigrissez leur res-

» sentiment par un refus. « Hannon finit par opiner que le sénat ne pouvoit se dispenser de faire satisfaction aux Romains, & de leur livrer Annibal. Il fondoit cette sévérité sur l'énormité du plus grand crime qui pût être commis dans la société. Ce mot que Tite-Live nous a conservé en rapportant la harangue de Hannon au sénat de Carthage, fait voir toute l'étendue du génie de ce Carthaginois , célèbre par sa sermeté. » Ce jeune » homme, disoit-il, en parlant » d'Annibal, plus coupable en-

HY

core que téméraire (1), a anéan-» ti le droit des gens; & si ce or droit, le plus essentiel de tous, » ne subsiste plus, quel garant » reste-il aux hommes de leur su-» reté? « Hannon voyoit le crime d'Annibal en politique profond, & il l'exposoit en orateur éloquent.

Mauvais

La réponse que le sénat de iugement Carthage fit aux députés après rendu par des remontrances si fortes, sut les Carthaginois. que ce n'étoit point Annibal qui avoit commencé la guerre, mais les Saguntins, & que les Romains ne pouvoient les prendre sous leur protection, sans une injustice manifeste.

Tandis que les Romains né-Modération des gocioient, Annibal pressoit Sa-Romains. gunte avec autant de vigueur

- * Jus gontium sustulit. Tit. Liva

que cette ville en apportoit à sa désense. Les Romains le sçavoient; leurs troupes qui étoient dans le voisinage, de l'autre côté de l'Ebre, voyoient, pour ainsi dire, toutes les opérations.

Les députés Romains qui sol- Commic licitoient à Carthage une satis-sairesnomfaction, furent obligés d'essuyer més. la lenteur d'une commission chargée d'examiner l'affaire. Ce ne fut de la part de ces commisfaires, que des discussions & des subtilités éternelles. On embar-Traites dis rassoit sans cesse la question des cutés. rapports & des différences qu'il falloit établirentre les deux derniers traités, celui de Luctaitus avec Carthage, & celui des Romains avec Asdrubal, qui n'étoit que l'exécution d'un des articles de ce traité. On couvroit ces difficultés du motif spécieux de Hvi

l'examen des traités, auxquels on disoit qu'il falloit remonter pour

juger l'affaire de Sagunte.

Les ambassadeurs combattoient & détruisoient les objections des commissaires avec la plus grande évidence; on les écoutoit, on leur répétoit que ces délais n'avoient pour objet, que l'assurance solide de la paix: Malgré cela, rien ne sinissoit; & les commissaires, au lieu d'aller en avant, revenoient continuellement sur leurs pas à l'examen de la teneur des traités. Cet examen fut commencé, quitté & repris plusieurs sois.

Mauvaises difficultés des Carthaginois.

On prétendoit que l'alliance de Sagunte avec les Carthaginois ayant été ratifiée par le fénat de Carthage, n'étoit point détruite par celle que cette ville avoit faite avec les Romains, quoique cet article eût été ap-

prouvé par Asdrubal.

On foutenoit que cette ratification ne devoit point furvivre à celui qui l'avoit faite, parce que le fénat de Carthage ne l'avoit point confirmée.

De ces difficultés auxquelles les Romains répondoient invinciblement, on passoit à d'autres; les Carthaginois disoient que la République de Sagunte, servant de barrière à celle de Rome & de Carthage, les Romains n'avoient pas dû faire alliance avec elle, & que le traité qui la contractoit ne pouvoit avoir lieu. Tout l'art des commissaires s'épuisoit sans cesse pour embarrasfer la question la plus simple, & Carthage ne feignoit de l'examiner, que pour favoriser l'expédition d'Annibal.

(1) " Les ambassadeurs Romains ne firent aucune réplique à ces nouvelles difficultés, qui prouvoient évidemment la mauvaise foi des Carthaginois. Mais Valerius, le
chef de l'ambassade, résolut de
forcer le sénat à s'expliquer clairement.

L'ambassadeur romain les force à s'expliquer. Les suffetes voulant prolonger la négociation, & ne craignant rien tant que la décision qu'ils affectoient de desirer.» Valerius voyant qu'il ne pouvoit men obtenir une réponse précise, sofit deux plis aux deux pans de fa robe: D'un côté est la paix, dit-il au sénat; de l'autre la guerre; choisissez, ajouta-t-il. Donnez nous vous-mêmes cel-

Pænos viderunt, nullum amplius verbum fecerunt:

Polyb, hist, lib. 35

» le qu'il vous plaira; répondit » le suffete. Recevez donc la » guerre, continua l'ambassadeur » Romain. Nous en recevons la » déclaration, repliqua le suffe-» te, avec autant de joie que » vous nous la faites. «

Telle fut la fin de la paix entre Rome & Carthage. Les horreurs de la guerre entre deux nations rivales, dont il falloit que l'une fût subjuguée par l'autre, furent le prix de la franchise des Romains.

Ainsi finiront toujours les discussions des peuples que l'injustice, l'intérêt & l'animosité empêcheront de sentir que la guerre ne fait qu'avec beaucoup de dépenses & de sang, ce que produiroit une sage conciliation, en épargnant l'un & l'autre. Et pourqui décide la guerre? Pour la

184

supériorité de forces, de talents & de courage, sans que la justice soit pour rien dans les arrêts qu'elle prononce.



CHAPITRE CINQUIÉME. SECTION DEUXIEME.

Les Anglois veulent justifier leurs hostilités au Canada, en les continuant. Vues de leur politique dans la discussion de plusieurs traités qu'ils objectent pour cet effet.

Tandis que la paix règnoit en Continua-Europe entre la France & l'Antion des gleterre, les Anglois commettoient des violences continuelles au Canada contre les François. M. de Contrecœur ayant été envoyé avec cinq à fix cents hommes pour s'y opposer, avoit sommé, comme on l'a vu, un officier Anglois d'abandonner un fort qu'il avoit élevé sur les terres de la domination françoise, & cet officier avoit obéi à sa sommation.

Les Anlent soule rages.

Les Anglois joignoient à leurs glois veu-usurpations des artifices encore verles Sau plus dangereux; ils donnoient tous leurs soins, non-seulement à détacher les fauvages du parti des François, mais encore à les foulever contre eux. Ils y travailloient avec d'autant plus de facilité que les gouverneurs françois n'avoient encore aucune connoissance de leurs menées.

> Les instructions données par la cour de Londres au général qui exécutoit ces opérations, sont passées dans les mains des François. Elles font partie du mémoire que leur cour a fait diftribuer en dernier lieu dans toutes celles de l'Europe; rien n'y

est avancé sans preuve; & chaque sait a sa pièce justificative. Tout y est simple, noble, modéré & sans réplique. Un Anglois qui lira cet ouvrage gémira sur le ministère de sa nation: il est impossible qu'il puisse s'offenser d'une seule de ses pensées, d'une seule de ses expressions.

Ainsi parle la voix tranquille, & toujours victorieuse de la raison. Le précis des faits sera pour la postérité un monument de l'équité, de la droiture du ministère de France, & des injustices de celui de Londres. Tout ce qui

fuit n'en est que l'extrait.

M. de Contrecœur s'étant emparé du fort qu'il venoit de faire évacuer, apprit, en continuant sa route, qu'un corps de troupes marchoit à lui. Il chargea M. de Jumonville d'une som-

mation pareille à celle qu'il avoit faite à l'officier qui s'y étoit rendu; & il l'envoya avec trente hommes la signisier au commandant anglois.

Affaffinat **ſ**omma− tion, par les Anglois.

M. de Jumonville l'ayant rend'un Fran-contré, essuya deux décharges, teur d'une & ne sit cesser la mousqueterie, qu'en faisant entendre par signes qu'il étoit porteur d'une sommation que son commandant lui avoit donné ordre de signifier. Le feu ayant cessé, il donna l'ordre à lire à un officier. Pendant cette lecture les trente François étoient tranquilles au milieu des Anglois. Elle fut interrompue par l'assassinat de M. de Jumonville.

Les sauvages qui étoient avec les Anglois, se jettèrent au milieu des troupes des deux nations pour empêcher la confommation de ce crime. Cette leçon d'humanité ne fut point entendue. Ces esprits grossiers, mais purs, simples, mais droits; peu versés dans la connoissance des loix, mais instruits par la nature du respect qui est dû à un député, sentirent cet attentat dans toute son énormité.

L'indignation de leurs chefs succéda à la pitié que leur inspira le sacrifice d'une personne publique assassinée sous leurs yeux, contre le droit des gens; ils coururent aux cabanes de leurs frères, leur faire le récit du crime dont ils avoient été témoins. Le cri de la justice se sit entendre à ces cœurs sensibles; il détruisit la séduction qui les avoit d'abord détachés du parti des François. Elle su portée plus loin. Des traiteurs Anglois étant ve-

nus faire la contrebande sur les terres de France, le gouverneur leur sit ordonner de se retirer, & ils obéirent. A peine l'officier qui leur avoit donné cet ordre fut éloigné, qu'ils revinrent au même endroit; le gouverneur les sit prendre, & on les mit en prison. Comme on les chargeoit d'accusations très-graves; il leur fit subir l'interrogatoire pour en découvrir la vérité. Les traiteurs avouèrent que le soulevement des sauvages contre la France étoit leur véritable objet, & que la contrebande n'étoit qu'un prétexte. Tout ce qui portoit le nom de François étoit peint par ces émissaires aux divers chefs des cinq nations avec des couleurs si odieuses, qu'en ajoutant foi aux peintures qu'on leur faisoit, ils ne pouvoient s'empêcher de le détester.

M. du Quêne ayant envoyé ces traiteurs en France, ils restèrent quelque temps en prison à la Rochelle. Milord Albermale ayant demandé leur grace au Rci, ce prince la lui accorda, & fit donner aux prisonniers quelques secours d'argent pour retourner dans leur patrie.

L'affaffinat de M. de Jumonville ayant été commis dans le temps que les Anglois s'attendoient à recueillir le fruit de leurs artifices, les sauvages rougirent de la crédulité qui avoit été prête à les corrompre. Le Les Sauviolement du droit des gens vages re-établi dans la société par la aupartides divinité même, leur sit connoî-François. tre que c'étoit la nation Angloise qu'ils devoient redouter. Tous revinrent à l'alliance des

François, & leurs offrirent leurs haches pour venger le meurtre

d'un homme public.

M. du Quêne, gouverneur du Canada, attendit quelque temps la satisfaction que lui devoient les Anglois fur l'assassinat de M. de Jumonville; comme ils n'en firent aucune, il donna ordre à M. de Contrecœur, qui étoit dans les environs, à la tête de six cents hommes, de s'assurer des meurtriers.

Cet officier chargea de cette çois réclacommission M. de Villiers, frère prisonniers du mort. C'étoit mettre à une & vangent épreuve délicate la modération M. de Jumouville, que la cour de France ordonnoit à l'égard des Anglois. M. de Villiers sit voir que sa soumission étoit capable de la sou-

tenir: (1) »Il partit le 28 juin du

(1) Précis des faits.

Les Fran-

so fort

» fort du Quêne; & après avoir » passé dans l'endroit où le meur-» tre avoit été commis, & où » étoient encore les corps des » François, il arriva le 3 juillet à » la vue du fort de la Nécessité. » Les Anglois, qui en étoient sor-» tis, y rentrèrent après avoir fait » leur décharge. Le fort fut investi » & attaqué sur le champ; le seu » fut très vif: mais M.de Villiers « le fit cesser sur les huit heures » du soir, pour proposer aux An-» glois d'éviter un assaut qui les » eût livrés, malgré les Fran-» çois même, à toutes les cruaun tés des Sauvages. La proposio tion fut acceptée, & la capi-» tulation se dressa. Les Fran-» çois ne voulurent point faire » de prisonniers, parce qu'ils ne » se regardoient point comme » en guerre : ils se contentèrent

" d'exiger que l'on rendît ceux de l'escorte de M. de Jumon" ville. Le major Wasingthon s'engagea de les renvoyer au fort du Quêne, & donna des ôta" ges pour sureté de sa promes" se. Du reste, on permit aux An" glois de sortir avec une pièce de canon & tous leurs essets «.

Aveu des Anglois du violement qu'ils ont fait du droit des gens.

» Ils reconnurent eux-mêr » me, par le premier article de » cette capitulation, que le def-» fein des François n'avoit été » que de venger l'affassinat d'un » officier françois, porteur d'une » sommation «.

Nouvelle infidélité des Anglois. Cette capitulation, à laquelle fept ou huit cents Anglois devoient la vie, ne fut point exécutée dans un de ses articles principaux, la restitution des prisonniers. Il n'en est pas revenu le tiers en France; & sans les secours du roi, que M. le duc de Mirepoix leur procura; ils n'y seroient peut-être jamais repassé.

Les ôtages qui avoient été donnés à M. de Villiers n'étoient occupés que du soin de faciliter les expéditions méditées par leurs généraux. Ils leur rendirent compte, par le moyen des Sauvages, de la situation du fort du Quêne, des forces des François, des lieux & des temps les plus propres à les attaquer. Toutes les troupes des colonies angloises se mettoient dès-lors en mouvement, pour exécuter le plan de l'invasion générale du Canada, formé & arrêté à Londres.

La cour de Versailles ne prenoit aucun ombrage de ces mouvements; les commissaires anglois ne paroissoient s'occuper que du soin de concourir avec ceux du Roi à un plan de conciliation.

Tandis que l'année 1755 se passoit en négociations, & en assurances réciproques du desir de la paix, les ordres donnés par la cour d'Angleterre aux dissérents gouverneurs du Canada, avoient été expédiés dès le 28 août 1753. Ces ordres portoient expressément qu'il falloit que les gouverneurs concertassent leurs opérations, de manière qu'ils sissent une invasion générale dans toutes les possessions du Roi. Ce fait & sa preuve se trouvent dans le Le roi de mémoire du précis des faits.

France donne ordre qu'on équippe une escidre.

Quoique les protestations du ministère de Londres, & celles des commissaires Anglois, qui étoient à Paris, dissipassent les allarmes de celui de Versailles sur le présent; les mouvements continuels des troupes au Canada, & l'armement que faisoit l'Angleterre de plusieurs escadres, lui donnèrent de justes inquiétudes sur l'avenir. Le Roi jugea qu'il devoit se mettre en état de pourvoir à la sureté de ses colonies en Amérique, en cas que les dispositions de l'Angleterre ne sussent pas sincères. Il ordonna, dans cette vue, que l'on équipât en diligence dans ses ports une puissante escadre.

Tout étoit, en effet, disposé M. Bradau Canada pour l'attaque des dock part possessions françoises; & la cour vasson du de Londres en ayant reçu l'avis, Canada, le général Braddock, qui étoit le chef de cette entreprise, partit sur le champ pour s'y ren-

dre. Il s'en falloit bien cepen-

dant que les préparatifs ne fuffent si avancés qu'on l'avoit cru. Le journal de M. Braddock envoyé à la cour de Londres, le dit positivement. Ce ne sut qu'après bien des fatigues & des soins, qu'il manda à la cour que le succès étoit certain. Il n'en doutoit plus, par la sagesse des mesures qu'il avoit prises; ces opérations lui paroissoient tenir si parfaitement les unes aux autres, qu'une seule réussissant, il croyoit la réussite de toutes les autres infaillible.

On voit, par le journal du commandant Anglois, que tous les forts de la domination françoise devoient être attaqués, & par conféquent tout le pays envahi. L'on a les noms des officiers chargés de ces différentes opérations, le nombre de leurs trou-

pes & leur destination; l'on a dans d'autres pièces aussi autentiques, la parole formelle du Roi d'Angleterre de ne rien entreprendre dans l'étendue des terres dont la propriété étoit soumise au jugement des commisfaires: & toutes ces attaques se faisoient sur ces terres.

Malgré la fatisfaction que le Emburas général Braddock goûtoit, en de M.Braddock. marquant à fa cour qu'il avoit fait fermer tous les ports, de façon qu'il ne pouvoit parvenir aucune provision à l'ennemi (quel mot!employé à l'égard d'une nation en pleine paix avec le fouverain de celui qui l'emploie) l'exécution de fes projets rencontroit encore de grandes diffiqueltés.

(1) » Ce général & le chef d'ef-

(1) Précis des faits.

I iiij

» cadre Keppel, se communi-» quoient sans cesse leurs vues & » leurs projets; celui-ci fournit » quelques canons, dont l'armée » de terre n'avoit pas un nombre » suffisant. Ces deux hommes né-» cessaires ne furent jamais divi-» sés que sur un seul point; ce sut » fur le traitement que l'on de-» voit faire aux François, que l'on » étoit presque sûr de prendre. » Le Roi d'Angleterre avoit or-» donné qu'ils fussent tous trans-» portés à bord des vaisseaux, & L'honneur - conduits en France. M. Kepde la nation s'op » pel, qui n'apprit que par le gépose à l'e-» néral Braddock cette résoludes ordres or tion, trouva l'entreprise trop » délicate pour lui-même. Jus-"ques-là on suivoit bien la di-» rection de la cour, mais on » n'étoit rien moins que sûr du » vœu de la nation. Il vouloit

xécurion

du roi d'Angle-

terre.

» pouvoir se justifier, dans le cas » où celle-ci désavoueroit un » jour des violences si contraires » au droit des gens ; & il exigea » dugénéral, qu'il lui fît adresser

» des ordres positifs. »

La situation de M. Braddock peint ici parfaitement l'embarras dans lequel il se trouvoit. Il étoit bien humiliant pour 1e chef de cette entreprise, de trouver l'honneur de sa nation en concurrence avec la volonté de son fouverain.

Les colonies françoises en Amérique étoient dans l'inquiétude où devoient les mettre les entreprises & les mouvements continuels des Anglois par mer & par terre.

Le Roi comptant sur les promesses du Roi d'Angleterre, ne s'occupoit alors que du soin de terminer des discussions que l'on attribuoit en France à quelques particuliers Anglois, avides & inquiets. Ce Prince sit proposer au Roi d'Angleterre d'envoyer des ordres positifs aux gouverneurs des deux nations, de remettre, sans retardement, par rapport au territoire des bords de l'Oyo, les choses au même état où elles étoient, ou devoient être avant la dernière guerre.

Parallèle.

La situation de l'ambassadeur de Rome à Carthage, & celle de l'ambassadeur de France à Londres, étoit la même. Tous deux s'occupoient du maintien de la paix; tous deux étoient trompés par des discussions de traités qui embarassoient toujours, & qui ne terminoient rien.

Le Roi justement inquiet des

préparatifs de la cour de Londres, chargea M. le Duc de Mirepoix de demander au Roi d'Angleterre qu'il s'expliquât ouvertement sur la destination, & sur les motifs de l'armement qui s'étoit sait en Irlande.

Dans la réponse du Roi d'An-Détours gleterre, qui sut rendue peu de de la cour temps après à M. le Duc de Mide Lontemps après à M. le Duc de Midres. repoix, le traité d'Utrecht sut remis sur le tapis, comme celui de Luctatius à Carthage. L'Angleterre demanda l'exécution des articles de ce traité, qui lui cédent l'objet de ses prétentions, suivant l'interprétation qu'elle leur donne.

La discussion de ces préten-Traités obtions a été faite dans le mémoire les Angles des commissaires du Roi, avec glois, tant de force & d'évidence, que l'on ne peut y rien ajouter. On

I vj

voit dans ce mémoire, partoutes les preuves qui peuvent établir la vérité (1) » combien la cour » de France a dû être surprise des » prétentions de la cour de Lon» dres; combien elle a dû l'ê» tre davantage de la manière » dont cette cour a entrepris de » les justifier.

Voici la question en peu de mots; chacun pourra prononcer sur l'exposition que l'on en va faire.

Par l'article XII du traité d'Utrecht de 1713, » le Roi s'obli-» ge à faire remettre à la Reine » d'Angleterre des lettres & ac-» tes authentiques, qui feront foi » de la cession faite, par le Roi » de France, à la couronne de la » Grande Bretagne, de la nou-

⁽¹⁾ Mémoire des commissaires du Roi, 4 octobre 1751.

» velle Ecosse, autrement dite » Acadie, en son entier, avec ses » anciennes limites, comme auf- Les Fran-» si de la ville de Port-Royal, cois resu-maintenant appellée Anapolis-objections. » Royale, & généralement tout

» ce qui dépend desdites terres » & ifles.

L'article II des préliminaires du traité d'Aix-la-Chapelle dit • que l'on restituera de part & » d'autre toutes les conquêtes » qui ont été faites depuis le com-»mencement de la présente guer-» re, tant en Europe qu'aux In-» des orientales & occidentales, » en l'état qu'elles sont actuelleo ment.

L'article IX de ce traité dit » que toutes choses y seront remises sur le piedqu'elles étoient »ou devoient être avant la pré-» sente guerre; & que les commissaires respectifs devront être prêts à partir, aux premiers or-

» dres qu'ils recevront. »

C'est sur le prétendu refus d'exécution des articles de ce traité, imputé à la France par la cour de Londres, que l'An-

gleterre a pris les armes.

On peut lire à ce sujet le mémoire des commissaires du Roi, du 4 octobre 1751, en réponse au mémoire des commissaires de Sa Majesté Britannique. On y verra » que l'extension des limi» tes & des dépendances de l'A» cadie, faite par le ministère » d'Angleterre, porte unique» ment sur la consusion des an» ciennes limites de l'Acadie,
» avec le dernier état de cette
» province; sur la fausse applica» tion de quelques titres, qui
» prouvent ce qui n'est pas con-

» testé, & qui ne prouvent rien » de ce qu'il falloit prouver; sur » l'idée d'assimiler ce qui ne se » ressemble point, une cession & » une restitution; enfin, sur une » interprétation du traité d'U-» trecht, dont on ne s'étoit pas » avisé depuis quarante ans que «ce traité a été conclu: Inter-» prétation purement arbitraire, » & contredite par des pièces au-» thentiques, & par celles même » que l'Angleterre produit. En » un mot, le système des com-» missaires de Sa Majesté Britan-» nique ne se concilie ni avec les »anciennes descriptions du pays, » ni avec les anciens titres, ni » avec la lettre, non plus qu'avec » l'esprit du traité d'Utrecht (1). On va tâcher d'éclaircir ce

⁽¹⁾ Mémoire des commissaires, tome 1, p. 181.

fait par une comparaison qui mettra la vérité dans tout son jour; mais plus elle sera sensible, moins l'Angleterre conviendra qu'elle l'est en effet.

L'Acadie & ses limites sont; à l'égard du territoire que la cour de Londres prétend qu'elle renferme, ce qu'est l'Alface par rapport au royaume de France. L'Acadie n'est pas même si considérable à proportion.

Hypothèle ble.

Que l'on suppose que le Roi qui rend le ait cédé l'Alsace, suivant ses anciennes limites, & avec tout ce qui en dépend : que penseroiton de la puissance qui en deviendroit maîtresse, si, en conséquence de cette cession, elle étendoit les limites & les dépendances de l'Alface, jusqu'à la Seine d'un côté, & de l'autre jusqu'à la mer?

Il n'est rien de plus exact que la conformité de ces prétentions avec celles du ministère britannique: il foutient toujours que tout le territoire qu'il réclame lui appartient, en conféquence de la cession qui lui a été faite de l'Acadie, suivant ses anciennes limites. Il est cependant certain que, par l'article cité, cette cession, bien loin de s'étendre à tout ce territoire, n'embrassoit pas même la ville de Port-royal, puisqu'il a fallu une énonciation particulière & distinguée de celui qui cède l'Acadie, pour la cession de cette ville.

On a répondu à l'Angleterre que l'article 13 du même traité portoit expressément » Que l'isle » du Cap Breton, & toutes les » autres quelconques, situées » dans l'embouchure & le gol» phe de S. Laurent, demeure » ront au Roi de France, avec » l'entière faculté au Roi très » chrétien d'y faire construire » une ou plusieurs places.

Cette isle du Cap Breton, ces autres isles dont le Roi se réserve la possession sont, par rapport aux pays immenses que l'Angleterre comprend dans les limites & les dépendances de l'Acadie, ce que seroient plusieurs provinces françoises, par rapport à l'Alsace.

Que l'on examine & que l'on juge les prétentions de cette puissance, qui réclameroit plusieurs provinces du royaume, en vertu de la cession que le Roi lui auroit faite de sa province d'Alsace; on aura examiné & jugé les prétentions de l'Angleterre au Canada,

Les commissaires françois ont établi, sur les titres les plus anciens & les plus authentiques, les limites & les dépendances réelles de l'Acadie : les commisfaires anglois n'ont jamais voulu rien rabattre de leurs prétentions. Cette commission soutient encore aujourd'hui, après que toutes ses preuves ont été anéanties, que l'article 12 du traité d'Utrecht leur cède tout ce qui est jusqu'au fleuve S. Laurent. Il n'en est pas moins évident que cet article ne leur cède qu'une portion du terrein bordé, d'un côté, par la mer, de l'autre, par la Baye françoise, & borné aussi clairement à ses extrémités que sur ses côtés.

Ce n'est, comme on le voit dans le précis des faits, qu'en supposant l'exécution du traité d'Utrecht, suivant l'interprétation de la cour de Londres, que cette cour consent que l'on traite des moyens d'instruire les gouverneurs respectifs, & de leur désendre les voies de fait. Envoyer des ordres, ne demander que le temps nécessaire pour le trajet, traiter des moyens de les envoyer, n'en pas convenir, toutes ces opérations emportent autant de temps que l'on veut: c'étoit là l'intention véritable de l'Angleterre.

Nouvelle Au sujet de l'armement d'Irassurance lande, sur lequel le Roi avoit
de la paix, chargé son ambassadeur de dele roid Anmander une explication précise,
gleterre.
le roi d'Angleterre déclara à M.
le duc de Mirepoix, dans la réponse qu'il lui sit, » qu'il s'étoit
s fait, sans intention d'ofsenser

» quelque puissance que ce pût

» être, ou de rien faire qui puisse » donner atteinte à la paix géné-» rale «.

Cette réponse fut donnée à M. de Mirepoix le 22 janvier 1755; il importe beaucoup d'en

remarquer la date.

Si les ombres dont la cour d'Angleterre enveloppoit la vérité déroboient à la France la connoissance de ses projets, l'Angleterre ne les suivoit pas avec moins d'ardeur; mais elle croyoit avoir de bonnes raisons pour amuser la France.

Deux partis divisoient continuellement Carthage; l'un demandoit toujours la paix, & l'autre vouloit toujours la guerre. De cette opposition de factions résultoient, suivant Polybe, deux grands inconvénients; celui de ne jamais jouir tranquillement de la paix, celui de faire toujours très-mal la guerre.

Cette opposition de sentiments subsiste à Londres sur le même sujet : il est certain que les partisans de la paix étoient sondés, dans cette circonstance, sur des raisons bien fortes.

Raifons Ces Anglois pacifiques, vériqui portè tablement citoyens, ne pourrent les Anglois é- voient - ils pas tenir à leurs quitables à compatriotes le langage que te-

noit Hannon aux Carthaginois? Vous voulez anéantir le commerce des François: pensezvous qu'ils ne le protégeront pas? Vous jugez que rien ne vous est plus avantageux que la destruction de leur marine renaissante: N'est-ce pas leur faire sentir la nécessité de son rétablissement? Vous n'ignorez ni leurs ressources, ni leur coura-

ge, ni leur vivacité dans tout ce qu'ils desirent, ni leur zèle pour leur patrie, ni leur amour pour leur Roi : vous voulez donc tourner en même temps tous ces avantages contre vous?

Cette marine que vous méprisez, que vous croyez pouvoir insulter aujourd'hui, à cause de sa foiblesse, ne l'avez-vous pas vue, dans le siècle dernier, portée au plus haut point de considération? Les noms de Forbin, de Jean Bart, du sameux du Guay Trouin sont encore consacrés dans les archives des calamités de la nation.

Les expéditions des forces maritimes de France, réunies dans un combat naval, ne vous font-elles pas connues par la plus fatale expérience?

Tranquille sur la foi des trai-

tés, le ministère de France ne porte qu'une partie de son attention sur le rétablissement de sa marine, parce qu'il ne croit avoir aucune raison de le presser : vous voulez donc le forcer à réunir toutes ses vues sur cet objet, & à lui prodiguer les ressources immenses dont il est toujours maître?

Ainsi pouvoit penser un Anglois pacifique; & les papiers publics de Londres prouvent que ce discours y a été répété

plusieurs fois inutilement.

La lettre de ce patriote zèlé, qui est parvenue de Londres à Paris, en est une preuve. C'est ainsi que sinit cette lettre, après des considérations prosondes sur l'état de la France, sur celui d'Angleterre, & sur les alliés des deux puissances:

"O,

O mes chers compatriotes, Discours » après d'aussi fausses mesures d'un An-» prises par le ministère, j'opine compatrio. » aussi fortement pour la paix, tes. " que je faisois, il y a six mois, pour la guerre. Le Roi de Fran-» ce a une carrière ouverte pour » ses nombreuses armées; & c'est » une carrière où il ne nous con-» vient pas d'entrer. Si nous ne » prodiguons notre argent que » pour jetter de la poudre aux » yeux des François, c'est une » charlatannerie qui nous ruine-» ra, parce qu'elle est découver-» te. La France scait que nous » avons quatre - vingts millions » sterlings de dettes, & que nous » augmentons au lieu d'anéantir ole capital. Nous avons des griefs » contre la France (1); compo-

⁽¹⁾ L'auteur pense ici suivant les impressions que les Anglois ont reçues de leur

» fons pour le plus considérable, » & cherchons quelque tempé-» rament pour l'autre. « (Journal

etranger, avril 1756).

C'est un Anglois, parlant à Londres même, que l'on vient d'entendre. Rien de plus sage, rien de plus équitable que ce discours. Mais Hannon conduit par la même sagesse, & par lamême équité, n'obtint rien du sénat de Carthage dans les mêmes circonstances, quoiqu'il parlât avec autant de force. La nation & ceux qui la gouvernoient étoient séduits & trompés par la faction d'Annibal; ce sage Anglois n'a pas été plus heureux par la même raison. La cour de Londres vouloit la guerre, & ministère; la France a exposé beaucoup de griefs contre l'Angleterre, & avec les preuves; l'Angleterre n'en a point exposé de cette espèce.

elle connoît l'art de disposer des suffrages de sa nation.

Ces réflexions n'ont certainement pas échappé au ministère britannique; mais sa politique croyoit pouvoir s'en écarter. Le ministère de France ajoutoit soi aux assurances qui lui étoient données; & il se plaisoit toujours à croire que l'Anglois leveroit les dissicultés continuelles dont elles étoient accompagnées.

Ces assurances répétées plusieurs fois ont encore été consirmées dans une autre réponse du Roi d'Angleterre à M. le Duc de Mirepoix (1). Il est constant qu'une déclaration si claire & si positive ne sera jamais soupçonnée, à moins que l'insidélité de la puissance qui la donne ne soit

faits, &c. K ij

établie par une suite d'actions qui ne permettent plus de la croire. Si le Roi, son ambassadeur & son conseil n'ont jamais soupçonné la sincérité de cette déclaration, c'est qu'ils ne devoient pas en douter.

Nouvelles repréfentarions du Roi de France.

Comme l'on apprenoit cependant chaque jour en France de nouvelles hostilités des Anglois au Canada, le Roi voulut encore tenter de les faire cesser, & d'en prévenir d'ultérieures. Pour cet effet, fon ambassadeur proposa dans un nouveau mémoire, que les deux Rois ordonnassent aux gouverneurs respectifs de s'abstenir de toute voie de fait & de toute entreprise nouvelle. Cette voie étoit certainement unique pour empêcher la continuation des troubles, conformément au traité d'Aix-la-Chapelle.

Le préalable que demandoit Condele Roi d'Angleterre ne pouvoit tions biêtre la baze de la négociation, posses par parce qu'il décidoit la question; l'Angleter & que ce n'étoit qu'à la commission, établie pour fixer l'étendue des articles du traité d'Utrecht, à porter un jugement. Pendant toutes ces hostilités faites sur le territoire des François, les trou-

ment, & n'entreprenoient rien.
La conduite du ministère de France en Europe étoit la même que celle des gouverneurs françois au Canada. L'Angleterre ayant une marine formidable qui s'augmentoit chaque jour, le Roi avoit jugé que la sureté de ses états exigeoit qu'il rétablit la sienne; les ordres qui avoient été donnés pour cet effet s'exécutoient dans ses ports

pes du Rois'y opposoient simple-

avec l'empressement que demandoient les circonstances; cette démarche, aussi sage qu'équitable, étoit conforme à la modération dont le Roi donnoit l'exemple à toutes les puissances de l'Europe.

(1) La cour d'Angleterre fit; dans cette circonstance, une démarche plus forte que toutes celles qu'elle avoit faites. Elle feignit d'être allarmée des préparatifs qui se faisoient dans les ports de France, & en fit demander l'objet.

Il faut convenir que l'artifice & les perfidies d'Annibal & du sénat de Carthage ne furent pas portées si loin. Rome, informée

dè l'attaque de Sagunte, fit avancer ses légions sur les frontières

^[1] Mémoire contenant le précis des faits, &c.

de l'Espagne qui lui appartenoient; aucun historien n'a dit qu'Annibal ait demandé à la République Romaine les raisons des mouvements faits dans les mêmes circonstances.

La France répondit sans détour, que ces préparatifs étoient des précautions que les armements de l'Angleterre, annoncés à toute l'Europe, avoient rendus nécessaires.

On affoibliroit ici, en l'analyfant, tout ce que le mémoire de la France rapporte à ce sujet; il est plus court de renvoyer à sa lecture, qui exposera la justice & la vérité dans toute leur sorce.

Le Roi faisoit des facrifices Générosicontinuels à son desir du main-de France, tien de la paix. Ce Prince acquiesçoit, dans cet esprit, à la

K iii

plus grande partie des demandes d'un autre mémoire que la cour d'Angleterre lui avoit fait remettre: ilétoit persuadé que la paix ne coûte jamais trop cher, quand elle n'est que l'esset de la noblesse & du désintéressement: il étoit également convaincu qu'un Roi de France peut être assez modéré, & assez pacisique pour se permettre l'exercice de ces vertus.

Que l'on se ressouvienne ici de toutes les opérations de l'Angleterre au Canada; elles sont prêtes à sortir de la nuit du mystère. L'Angleterre ne prolonge les négociations, que pour leur donner le temps d'éclater sans danger.

L'activité de M. Braddock & de l'amiral Keppel avoit tranz

quillisé le ministère de Londres (1). » Leur prudence avoit Les An-» dissipé les allarmes de M. Jonh-glois crai-» son, qui craignoit toujours que gnent d'étre décou-

» l'ennemi (on ne donne pas verts.
» d'autre nom aux François) ne
» fût confirmé dans le foupçon
» d'une attaque, si malheureu» sement il avoit connoissance de
» quelques-unes des démarches
» que l'on faisoit par-tout contre
» lui. « Tous les ports, suivant

le rapport de M. Braddock sétoient fermés aux secours qui pouvoient arriver aux François; le peu de vaisseaux qu'ils avoient dans les mers du Canada ne devoit pas résister long-temps à une

escadre supérieure : il ne falloit plus à l'Angleterre que le temps d'être instruite de ces disposs-

[1] Mémoire contenant le précis des faits, &c.

K. V

tions pour rompre la négocia-

Un nouveau mémoire que la cour de Londres fit donner à celle de France, lui fournit ce temps nécessaire pour recevoir les nouvelles qu'elle attendoit.

Ce mémoire étoit rempli d'articles qu'il étoit impossible que la France pût accepter; ces arti-cles, quoique simplement préliminaires, auroient demandé une discussion aussi longue & aussi difficile que le fond de la question.La France, en accordant ce qui lui étoit proposé, auroit perdu la possession & le commerce de tout le Canada. On voit parlà qu'il étoit impossible qu'elle acceptât ces conditions. C'étoit donc un refus, & non pas un consentement que sollicitoit la cour d'Angleterre.

La fortune & la vie des François que les procédés violents des Anglois, dont on étoit sans cesse informé, mettoient dans un danger continuel, étoient toujours présentes à l'attention de leur Roi. Rome ne défendoit que ses alliés, en prenant les Saguntins sous sa protection; & Louis XV protégeoit ses sujets. Ce monarque insista encore sur la nécessité de donner aux gouverneurs respectifs de nouveaux ordres de s'abstenir de toute voie de fait; refus nouveau, discussion nouvelle, artifices perpétuels de la part de l'Angleterre. Elle consentit cependant à examiner ce qui pouvoit arrêter le traité préliminaire. Elle parut d'ailleurs satisfaite à tous égards de la conduite de M. le Duc de Mirepoix, & de celle du minif-

K vj

tère de France. Le 6 mai 1755, elle lui fit remettre un mémoire qu'on ne peut lire sans étonnement.

Assurances positives du desir de la paix, données par la cour de Lon-dres,

Il porte en termes exprès (1), ,, que la cour de la Grande Bre-,, tagne voit avec une très-gran-, de satisfaction, par la réponse ,, que son excellence M. le duc ", de Mirepoix a remise à M. Ro-"binson, le 6 de ce mois, non " seulement que la France per-, siste dans la résolution pour le ,, maintien de la paix, mais que , ses dispositions sont les mêmes "que celles de l'Angleterre l'ont "toujours été & le sont enco-"re pour entrer sans retarde-, ment dans l'examen & dans la ,, discussion amiable de tous les , points contestés. La cour de

[1] Mémoire contenant le précis des

5, Londres, dans tout le cours de ,, la négociation a procédé avec ,, tant de candeur & de confian-, ce, &c. «

Que l'on juge cette candeur attestée avec tant de simplicité dans cet acte, dont il est important de remarquer la date, qui est du 6 mai 1755.

Le 3 dumême mois & de cette Effer de même année, le colonel Mock-ces affurare ton sommoit tous les François établis sur un territoire soumis à la décision des commissaires de se rendre au camp des Anglois avec leurs armes. Il leur étoit enjoint de les y déposer, d'y prêter serment de sidélité au Roi d'Angleterre, ou de subir militairement la peine des rebèles.

Le colonel Jonhson devoit

attaquer à peu près dans le même temps avec un corps de plus de quatre mille hommes, le fort Frederic, s'en rendre maître; & M. Shirley & Pepperels, celui

de Niagara.

M. Braddock, par une suite d'opérations combinées, s'étoit chargé de la prise du fort du Quêne; toutes ces expéditions devoient être faites ensemble, autant qu'il seroit possible. Ce général marcha en esset à sa destination. Il sut attaqué, & tué dans cette marche, le 9 juillet. La liberté de sa patrie laissoit à ses talents le droit d'attendre des entreprises moins odieuses que celle de la conduite d'une trahison.

Les papiers que la mort de cet officier sit passer entre les mains des François, leur donnèrent le secret des projets du ministère de Londres, & par-là ils

échouèrent.

Le concert le plus exact dirigeoit les opérations de mer. Le 8 juin, toujours de la même année, l'amiral Boscawen invita MM. Hocquart & Delorgerie, qui commandoient deux vaisseaux du Roi, de venir le joindre, en les assurant que la France & l'Angleterre étoient en pleine paix. Ce mot sacré de paix que crurent ces deux officiers, suit le signal de plusieurs décharges qui tuèrent beaucoup de monde sur leur bord; les deux vaisseaux furent pris.

Tandis que l'Angleterre imputoit aux François le commencement & la suite de ces hostilités, le Roi répétoit au ministère de Londres que, si ses officiers faisoient des entreprises pareilles, tant qu'ils n'y seroient pas contraints, pour repousser la

force par la force, Sa Majesté ne balanceroit pas d'en faire une justice exemplaire.

Ces discours que l'on voit dans toutes les lettres de MM. de Puysieux & Rouillé étoient ceux de M. le duc de Mirepoix à Londres.

L'esprit qui conduisoit les gouverneurs François au Canada étoit celui de leur minissère. L'assassinat de M. de Jumonville ayant déterminé les sauvages à se ranger du côté des François, ils offrirent, comme on l'a dit, leurs haches aux gouverneurs.

M. du Quêne avoit accepté leur amitié, & il avoit refusé leur ressentiment. La sérocité de ces nations dans leurs vengeances le détermina à ce resus; pouvoit-elle être plus grande que celle des Anglois?

La nouvelle de la prise de deux vaisseaux du Roi, qui arriva à Londres cinq semaines après le combat, n'auroit pas été crue de M. le Duc de Mirepoix, s'il avoit pu en douter. Il en sit sur le champ ses plaintes au ministère. On ne lui promit ni la satisfaction qu'il demandoit, ni la restitution des vaisseaux pris. Le conseil de Londres lui insinua seulement (1) » que ces hostilités » ne pouvoient être que l'esset » d'un mal-entendu. «

Terminons tous ces traits par un trait qui leur est parsaitement analogue. Le minissère anglois ajouta (2) » que ce mal-entendu » ne devoit point rompre la négo-» ciation. Quelle réponse! Dans

^[1] Mémoire contenant le précis des faits, &c. [2] Ibid.

» quelles circonstances? à quel » ambassadeur? & quelle puis-

» sance représentoit-il? «

La suite des procédés de l'Angleterre détermina enfin le Roi à rappeller M. le Duc de Mirepoix. Son départ fit évanouir l'espérance qu'avoit toujours le ministère de Londres de consommer les hostilités, & d'en recueillir le fruit à la faveur des négociations.

Il est vrai qu'un monarque puissant, généreux & fidèle à ses engagements, ne devoit pas s'attendre à la conduite qu'a tenue le ministère de Londres à

ments du Roi de France.

Procédés fon égard. Ce prince a prouvé fa fidélité à fes engagements, en rendant à la Reine d'Hongrie les conquêtes qu'il avoit faites fur elle; & en faisant rendre à ses alliés tout ce qu'ils avoient per-

du pendant la guerre. La crainte n'a jamais eu de part à toutes les offres de conciliation qu'il a faites à l'Angleterre. C'étoit la fagesse, c'étoit la justice qui l'inspiroient. Il vouloit la paix, parce qu'elle est la source du bonheur & de l'abondance, la mère du commerce, de l'agriculture, des talents, des arts & des sciences; il la desiroit par amour pour ses

sujets. Quelle nation a pu soupconner qu'il les verroit opprimer au Canada sans en tirer vengeance?

Il résulte évidemment de tout ce que l'on a dit, que la nomination des commissaires, les protestations du Roi d'Angleterre, & toutes les négociations de la cour de Londres, étoient autant de voiles dont el·le couvroit l'invasion qu'elle projettoit au

Canada. Cette cour se flattoit toujours que la France n'apprendroit ses desseins qu'après leur exécution; les négociations paroissoient rendre cette invasion certaine: elle eut été douteuse, si l'Angleterre avoit déclaré la guerre; & ce ministère ne vouloit que tromper & envahir sans rien risquer.

On ne doit plus s'étonner, après cette conduite, de l'espèce de plainte (1) que le ministère de Londres a faite du départ précipité de l'ambassadeur de France «. On ne le croiroit cependant qu'avec peine, vu les circonstances, si ce fait n'étoit aussi incontestable que tous ceux que l'on a avancés.

Si la France ne se plaignoit

^[1] Mémoire contenant le précis de faits, &c.

que d'une espèce d'hostilité; l'Angleterre pourroit l'attribuer à la témérité de quelqu'un de fes officiers; mais on voit le concours de ses hostilités par mer & par terre. Il est donc évident qu'elles se commetoient par des ordres antérieurs de l'Angleterre. Voilà 1a candeur & la confiance du ministère de Londres.

En récapitulant les événe- Parallèle, ments, en analysant la conduite de Carthage & celle de Londres, on jugera que quand le peuple moderne se seroit proposé en tout l'imitation du peuple de l'antiquité, il ne se seroit pas conduit autrement. Les hostilités de part & d'autre, & la manière de les commettre sont les mêmes: les Anglois ont feint, comme les Carthaginois, de les

Parallèle, justifier par des négociations: tous deux n'avoient pour objet, dans ces démarches pacifiques, que d'amuser, de gagner du temps & d'exercer impunément toutes les horreurs de la guerre; tous deux ont violé le droit des gens; & tous deux ont cité les traités pour en prolonger l'infraction, uniquement dans la vue de désoler, de conquérir & de soumettre par le fer & le feu des peuples alliés ou sujets des puissances qu'ils trompoient. Ici le parallele est aussi exact dans les détails que dans le fond. On s'est flatté de le rendre plus sensible en s'étendant un peu sur la discussion des traités entre les deux nations. La justice de la cause de la France est faite pour le plus grand jous.

CHAPITRE SIXIÉME.

SECTION PREMIERE.

Cruautés d'Annibal envers ses alliés.

Scipion ayant fait une descente en Afrique, la République de Carthage jugea qu'Annibal seul pouvoit arrêter les progrès rapides qu'il y faisoit. Ce sut dans cette vue qu'elle lui sit signisser son rappel, en lui ordonnant de repasser en Afrique avec la plus grande diligence.

Annibal frémit de rage & de désespoir lorsqu'il reçut l'ordre de passer en Afrique. Il obéit cependant; l'espérance de trouver dans sa patrie une armée de Ro-

mains le consola.

Ce général, si formidable quelques années auparavant, fugitif alors, mit en usage ses ruses, ses menaces, ses promesses, toute son éloquence ensin, pour déterminer ses vieilles troupes à le suivre.

Environ deux mille hommes qui ne s'étoient engagés, sans doute, que pour l'Italie, le prièrent de trouver bon qu'ils ne s'en éloignassent point. Ils ne demandoient pour récompense de leurs services que leur congé. Tous les artifices qu'Annibal employa pour les faire changer d'avis furent inutiles; leur refus de le suivre fut constant. Ils avoient servi sidèlement, suivant leur engagement; leur courage & leur sang avoient contribué aux succès du général qu'ils s'étoient donné; ils ne vouloient

loient point sortir d'Italie.

Annibal comptoit peu sur les nouvelles levées d'Afrique. Il n'avoit aucune consiance dans les soldats mercenaires. Il étoit persuadé que la désection de 2000 hommes, éprouvés par plusieurs campagnes, apporteroit à son armée un affoiblissement irréparable. Quand leur réputation n'auroit pas été décidée, la liberté de leurs sollicitations faites à un commandant aussi absolu qu'Annibal, faisoit assez connoître leur sermeté.

Ces malheureux alliés persistoient, malgré les menaces de la violence, dans leur résolution de ne point sortir d'Italie. Il leur restoit une espérance: le respect dû aux dieux & la soi de l'asyle des autels. Ils se réunirent tous, & s'ensermèrent dans

I

un temple de Junon. Annibal n'hésita pasà y poursuivre sa vengeance. Il sit mettre le seu au temple, dont toutes les portes étoient fermées, & l'enceinte gardée au loin par ses troupes: il jouit avec délices des cris de désespoir de ces infortunés, & il ne s'éloigna qu'après avoir vu ce vaste édifice tomber en cendres sur leurs corps à demi confumés par les flammes. Voilà le dernier spectacle que donna cet homme célèbre à l'Italie; ce fut par cette mort affreuse qu'il paya l'attachement & les services de deux mille hommes qui avoient. acheté ses victoires au péril de leurs vies.



CHAPITRE SIXIÉME.

SECTION SECONDE.

Cruautés des Anglois au Canada envers les Sauvages.

On a vu les Canadiens sujets du Roi, sorcés par les Anglois à abandonner leurs habitations; réduits à l'extrémité d'y mettre le seu; les gouverneurs anglois leur faire un crime de leur déses de leur déses de leur desergement à la France. Personne n'ignore que tous les François, pris par les Anglois en temps de paix, ont été condamnés en Angleterre aux horreurs de l'esclavage le plus dur & le plus ignominieux.

Ce n'est point ces trais que L ii

l'on oppose aux cruautés du général carthaginois. L'histoire des campagnes des Anglois au Canada en sournit de plus terribles.

Les harangues dictées par le ministère de Londres, pour être prononcées aux Sauvages, asin de les engager à prendre particontre les François, ont été rendues publiques dans le mémoire du Roi, dont on a parlé: elles séduisirent quelques chess de nation; mais l'empire de la séduction fut bientôt détruit par la connoissance de la vérité.

Ces chefs ne furent pas longtemps à être convaincus, par le seul secours de leur raison, que les François ne ressembloient point au portrait qu'on en avoit fait.

Défection Plus instruits insensiblement

tant par l'entremise des Fran-des allies çois que par les événements des Andont ils étoient témoins, une partie embrassa la cause de la France, l'autre se détermina à la neutralité. Tel sera toujours l'esse de la séduction connue, malgré l'habileté du séducteur.

Les Anglois virent avec douleur une défection si préjudiciable à leurs intérêts & à leurs espérances. Ils avoient jugé que le secours des Sauvages leur étoit nécessaire: ce secours étoit prêt à leur manquer; ils se montrèrent à découvert sitôt que leurs artisices eurent échoué.

Toutes les nations des Sauva- Proferipages, non feulement celles qui se tion pudéclaroient pour les François, tre les Saumais celles qui ne se déclare-vages, roient pas pour les Anglois, surent enveloppées dans un arrêt

L iij

de proscription générale, & les Sauvages leurs anciens alliés aussi. C'est M. Shirley, ci-devant l'un des commissaires anglois pour la sixation des limites au Canada, qui a fait publier cette proclamation le 28 juin 1755. (1) Chaque tête de Sauvage est mise à 200 livres, avec l'assurance de la sidélité la plus exacte à délivrer la récompense aux meurtriers.

La connoissance de cette proclamation a dû faire des impressions terribles sur les Sauvages. Ils errent dans les forêts; ils habitent des rochers ou des cabanes; tout le Canada est leur patrie: ils quittent dans un temps le séjour où ils se sixent dans un autre. Ils vivent d'aliments grossiers; leur chasse les nourrit &

⁽¹⁾ Gazette d'Hollande, seuille LXV.

les habille; leurs corps sont faits à la rigueur de leur climat : ils sont impitoyables les armes à la main, & inexorables dans leurs vengeances, qui portent le caractère du ressentiment le plus féroce. Les Anglois viennent de réveiller, par cette proscription publiée solemnellement, cette férocité que toute l'Europe s'applique à policer. S'il se trouve des affassins en affez grand nombre, & assez barbares pour être déterminés par l'attrait des récompenses promises, cette nation entière va être exterminée. Si les Anglois recherchent un jour leur amitié, par quelles preuves d'humanité désarmeront-ils le juste ressentiment que leur ont inspiré ces procédés?

Cet arrêt formidable est par-rible de la yenu à la connoissance des Sau-tion.

L iiij

Effet ter-

vages. Ils ont détesté les mœurs d'une nation civilisée, dont la politique ordonne des assassinats, & promet des récompenses aux affassins. Les Anglois s'appliquent cependant autant à gagner cette nation qu'à l'épouvanter. Un chef de leurs alliés s'étant rendu auprès du chef d'une autre nation, pour lui proposer la neutralité, ce ches indigné lui répondit ainsi : » Je n'ac-» cepte point le collier de neu-» tralité que vous me proposez. » C'est me demander l'impossi-» ble. Vous ne voulez pas que » nous trempions nos mains dans » le sang; pourquoi le traitreAn-» glois commence-t-il sans au-🖘 cune raifon? Vous exigez de nous que nous restions fur nos » nattes tranquilles; vous nous » prenez sans doute pour des

5 femmes ou pour des ames sans » sentiment. Verrai - je frapper non père, sans m'opposer aux » coups que l'Anglois lui porte » fans raison? Comment me re-» garderoit-on dans toutes les na-» tions? Vous voulez rester neu-» tres, tant mieux pour vous; car, » si vous paroissezavec l'Anglois, » nous ne vous reconnoîtrons » plus pour nos frères & amis. » Faites vos réflexions; car nous » n'aurons de fatisfaction parfai-» te, que lorsque nous marcherons dans le sang anglois jus-» qu'aux genoux. »

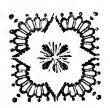
Voilà le collier terrible que ce généreux sauvage substitua au collier de neutralité que son frère lui demandoit; & ces colliers, qui suppléent au désaut de l'écriture ignorée des sauvages, sont

des traités réels, figurés par ces fymboles, qui font observés parmi eux avec la plus religieuse sidélité.

Un autre chef des fauvages étant venu trouver M. de Vaudreuil, après la proclamation dont on vient de parler, termina ainsi la harangue qu'il lui sit, à la tête de ses compatriotes: » Nous te » répondons que l'Angleterre ne » fournira jamais assez de sang à » nos casse-têtes, pour éteindre » la soif ardente qui nous consume. « Le collier qui contractoit cet engagement su déposé entre les mains de M. de Vaudreuil.

La barbarie angloise a inspiré cette éloquence féroce à une nation qui s'exprime avec autant de force que de candeur. Si elle

retomboit fous la domination angloise, quelle destinée lui ré-ferve un empire acquis par des yoies si cruelles?



CHAPITRE SEPTIÉME.

SECTION PREMIERE.

Déni de justice fait aux Romains par les Carthaginois. Nouvelle violation du droit des gens pendant la guerre, de la part des Carthaginois.

L a suite de ce paralièle va développer une ressemblances parfaite entre la conduite des Carthaginois & celle des Anglois, qu'il n'en est point de plus frappante dans l'ordre politique. Ces traits d'histoire si extraordinaires, dont la singularité sait juger qu'ils sont uniques, ne paroifsent tels qu'aux lesteurs qui n'examinent point les rapports de gouyernement d'une nation ancienne avec une nation moderne. Lorsque l'on anime la lecture de l'histoire par la considération de ces rapports, on apperçoit que les hommes sont ce qu'ils ont été dans les mêmes circonstances, & qu'il est peu de siècles de nos jours, qui ne retracent quelque grand événement des siècles passés.

Les campagnes d'Annibal sont encore le sujet de l'admiration; de l'étonnement & de l'étude des plus grands militaires. L'importance de son entreprise, sa dissiculté, la multitude des parties qu'elle embrassoit, offrent toujours l'intérêt de la nouveauté. Quoiqu'on sçache son histoire dès l'enfance, on est arrêté à chaque trait par le merveilleux.

Ce général, parti du fond de l'Espagne, arriva avec rapidité

fous les murs de Rome, après avoir soumis tout ce qui étoit sur son passage; peuples neutres, peuples ennemis, alliés des Romains, commandés par leurs meilleurs généraux, tout ce qui combattit contre lui sut désait.

Fabius arrêta les progrès d'Annibal. Ce dictateur étoit un homme froid, mais actif; lent, mais juste dans ses vues; tranquille, mais inébranlable dans le parti qu'il avoit jugé le meilleur. Il rassembla les débris des légions, que les journées de Trasimène, de Trebie & de Cannes, avoient épargnées. Il les accoutuma d'abord à être immobiles dans leurs postes, en présence de l'ennemi: il n'exigea pas d'elles qu'elles enlevassent les postes du vainqueur; il leur ordonna seulement de rester sermes dans celui

qui leur étoit confié, & de ne jamais les attaquer. Les ordres de Fabius furent exécutés; Annibal ne put avancer, il fut contraint de se retirer jusqu'au fond de l'Italie; Annibal fut vaincu; Annibal se c'étoit l'être, que de se trouver retire. forcé de séjourner dans un pays que lui-même avoit épuisé, & où il ne recevoit aucun secours de sa République. Les Romains avoient fait une diversion puissante, en portant à leur tour la guerre en Afrique. Ce parti, discuté dans leur sénat, fut jugé dangereux, mais unique pour délivrer l'Italie. Les malheurs annoncés quelques années auparavant par Hannon à cette République, lui étoient arrivées.

Scipion, qui avoit ouvert & fait passer l'avis de cette diversion, commandoit l'armée Romaine. Ce général, après avoir repris en Espagne tout ce qu'Annibal y avoit soumis, méditoit dans le temps même qu'il faisoit ces conquêtes, l'attaque de Carthage. Ce sut dans cette vue qu'il sit alliance avec Massinissa, roi des Massiliens, dont les états touchoient à ceux de Syphax, roi de Numidie, le prince de l'Afrique le plus puissant après

Scipion Sallie à

Maffinifia.

les Carthaginois.
Si l'histoire des avantures de Massinissa est une disgression, elle paroît autorisée par l'exemple des historiens, & de Tite-Live particulièrement: ils ont jugé que ce désaut étoit suffisamment réparé par le tableau d'un jeune Roi malheureux & grand. On ne croit point s'égarer en marchant sur leurs traces: dans tous les détails importants, les

257

citations prouveront l'exactitude avec laquelle on les copie.

Histoire de Massinissa.

Massinissa, s'étant allié d'abord Histoire de avec les Carthaginois, avoit Massinissa, combattu en Espagne, contre Scipion, & il avoit fait voir dans ces actions la valeur d'un soldat & la capacité d'un général. Les Carthaginois qui prirent ombrage de ses talents pour la guerre, allarmèrent Syphax sur l'ambition de ce jeune prince, & le déterminèrent à lui déclarer la guerre. Syphax avoit d'abord fait alliance avec Scipion, mais les trésors de Carthage le firent changer de parti. Il est vrai que son pays étoit ouvert de tous côtés, & qu'il n'avoit point de place en état de tenir; mais il comptoit sur ses troupes qui étoient

nombreuses; & les Carthaginois espéroient beaucoup de la diversion qu'il devoit faire en Afrique contre les Romains. Le danger qu'il couroit en se déclarant contre cette République dont il étoit allié, & l'opiniâtreté de sa résistance, permettent de présumer que les Carthaginois payèrent cette désection tout ce qu'elle valoit.

Maffinissa est vaincu par Syphax.

Massinissa attaqué par ce Prince, qui envoya contre lui des forces si supérieures qu'il étoit impossible qu'il pût résister, sut vaincu; & on ne sçut ce qu'il étoit devenu après l'action. Ce prince, qui ne s'étoit occupé dans la paix qu'à rendre la royauté aussi chère que respectable aux Massiliens en étoit adoré: comme il ne parut point après l'action, on le crut mort.

Massinissa avoit besoin du cré- 11 ce retire dit de cette opinion pour profi-dans les ter des ressources qu'il sçut se monta-ménager dans ses revers. Il s'étoit retiré à l'extrémité de l'Afrique, dans le sein des montagnes les plus inhabitées & les plus inaccessibles, qui terminoient ses états. Fugitif dans son propre Royaume, ce fut dans cet asyle qu'il fit voir à ceux dont l'attachement étoit à l'epreuve de la malignité de la fortune, qu'il étoit digne de leur fidélité, & que les Rois malheureux ne sont pas toujours des hommes foibles. Jamais la vigueur de fon courage, & la sagesse de ses réfolutions ne parurent avec tant d'éclat.

Massinissa commença par discipliner ces montagnards zèlés, qui avoient suivi sa fortune, & qui avoient mené avec eux des troupeaux qui étoient toute leur richesse. Il en composa un corps de dix mille hommes, avec lesquels il ravagea les frontières de Syphax. Il rendit par-là à ses sujets l'espérance de rentrer bientôt sous l'obéissance d'un maître si digne de les commander.

Syphax jugea indigne de (1) la Majesté Royale de marcher en personne contre un prince qu'il ne regardoit plus que comme un brigand, errant de montagne en montagne. Il usoit, contre le légitime souverain d'un royaume dont il s'étoit emparé, de toute la sévérité que l'on emploie contre les chess des rebelles; comme si une usurpation faite par la violence & par l'in-

⁽¹⁾ Vix regium videbatur latronem vagum in montibus confectari, Tit, Liv, lib. 29.

justice, anéantissoit ces droits sacrés & imprescriptibles, que transmet le sang des souverains à leurs enfans. Lorsque le courage de ces princes infortunés est éprouvé par l'adversité, sans en être abbattu, leurs malheurs même ne prouvent-ils pas qu'ils sont plus dignes du trône qu'on leur ravit?

Le conseil de l'usurpateur se porta aux extrémités les plus honteuses; il traita un Roi op- La tête de primé, comme les loix traitent Massinissa ces brigands célèbres, qui ont prixe est mise à l'art d'échaper à leur rigueur.

» Boccar, le général que Syphax » envoya contre lui (1), partit » avec l'espérance des plus grandes récompenses, s'il pouvoit

⁽¹⁾ Præmiorum ingentium spe oneratus, si caput retulisset, aut vivum (id verò inæstima; bile gaudium sore) cæpisset,

• apporter la tête de Massinissa à s'usurpateur ; mais Syphax de-

on firoit ardemment que ce prince

» fut conduit vivant à sa cour, &

» il l'attendoit avec une joie in-

» exprimable. «

Ce fut pour forcer les Massi-Maffinissa est vaincu liens les plus timides à abandonune seconner Massinissa, ou pour faire un le fois. traître de quelque homme foible ou intéressé, que Boccar mit publiquement à prix la tête du prince détrôné. Ce général partit après avoir fait publier cette proscription, & il attaqua la petite armée de Massinissa aussi-tôt qu'il put la joindre: Elle fut défaite; & Massinissafut contraint de chercher son salut dans la fuite. Il fut pourfuivi par

le vainqueur jusqu'à l'extrémité d'un vallon borné par une rivière, dont les bords escarpés étoient.

autant de précipices : il ne lui. restoit plus que cinquante de ces fidèles montagnards dont le zèle s'accroissoit avec ses malheurs. Ce prince préféra les dangers d'une mort presque inévitable, à la honte de tomber entre les mains de ses vainqueurs. S'il périssoit, le sacrifice de sa vie le dégageoit en héros de l'obligation où il étoit de sauver les restes dispersés de son parti. S'il échappoit à ce danger, il lui restoit la soible espérance que la constance & la valeur laissent encore à la vertu malheureuse. Pleinde cesréflexions, Massinissa, quoiqu'il fût blessé dangereusement, fe précipita dans la rivière; il ne put être suivi que de quatre cavaliers, dont deux furent tués à ses côtés en traversant les eaux. Il fut pris pour un de ces

cavaliers qu'une flêche avoit fait périr dans le trajet, & cette erreur lui sauva la vie. Il se tint caché*, pendant plusieurs jours, dans une caverne où il n'avoit que les simples des montagnes pour panser sa blessure. Ce que ses deux cavaliers pouvoient prendre dans le voisinage étoit sa nourriture. Il arriva enfin, après tant de disgraces & de périls, au sein de ces montagnes ignorées, où il avoit laissé tous les jeunes gens qui n'étoient pas encore instruits aux exercices de la guerre. Egal, tranquille, préparé à tous les événements, ce prince oublioit ses malheurs pour consoler ce qui lui restoit de sujets sidèles, & pour rani-

^{*} Massinissa in speluncâ occultâ, quùm herbis curaret vulnus, duorum equitum latrocinio per dies aliquot vixit. Tit. Liv. lib. 29.

mer leur courage : s'il ne pour voit vaincre sa destinée, il sçavoit du moins la supporter avec cette sermeté inaltérable, qui

pouvoit seule la changer.

Les Carthaginois & Syphax même ne doutoient plus de la mort de Massinissa, sur les assurances qu'en avoit données Boccar. Ce général imprudent en étoit si persuadé, qu'il étoit revenu à la cour de son maître, après avoir renvoyé ses troupes.

Massinissa parut sur ces entrefaites, & marcha, avec une poignée de monde, à la conquête de

ses propres états.

L'oppression du parti le plus juste n'en étoit pas encore la ruine. Si la crainte de voir tom-Massinissa ber entre les mains de l'usurpa-met une nouvelle teur des sujets si précieux, en-armée sur courageoit Massinissa à tout ten-pied.

ter pour les affranchir de ce danger, ces sujets inébranlables ne se bornoient pas à trembler pour leur maître; ils vouloient aussi le rétablir sur son trône. La légitimité de ses droits, sa jeunesse, ses vertus, ses malheurs, fon courage, que rien ne pouvoit abattre, tout parloit en sa faveur. Ce prince étoit plus intéressant au milieu de ses rochers, qu'il ne l'eût été au sein d'une cour tranquille. L'injustice & la cruauté de Syphax, la publication d'un arrêt qui mettoit à prix la tête d'un prince né souverain, avoient soulevé les esprits contre cet usurpateur. Syphax, aussi odieux que lâche, ne pouvoit reprocher à Massinissa que sa constance pour recouvrer un sceptre qui lui appartenoit. Tous les soins que prenoit ce

prince pour détacher les Massiliens du parti de Massinissa, les menaces, les promesses & les supplices mêmes les y attachoient plus étroitement. Leur empressement pour marcher au secours de leur vrai souverain sit bien voir que l'art de cette politique est impuissant sur des cœurs aussi généreux que sidèles. A peine Massinissa eut-il détruit le faux bruit de sa mort, que l'on accourut de toutes parts pour le voir & pour le servir. » (1) Tous » les vieux foldats qui étoient ré-» pandus dans les villages & les » bourgs de Massilie se rendoient » en foule auprès de Massinissa; » tous venoient encourager ce » jeune prince à faire les derniers

Tit. Liv. lib. 29; M ij

⁽¹⁾ Affluebant undique ex agris vicifque vezeres milites, & invitabant juvenem ad recuzerandum paternum regnum-

» efforts pour recouvrer le royau-

» me de ses pères. «

faite.

Syphax informé des renforts qui arrivoient de toutes parts à la petite armée de Massinissa, jugea qu'il falloit l'accabler du poids de toutes ses forces. Sa présence lui parut nécessaire pour intimider les Massiliens, & pour déterminer les Numides, ses sujets, à écraser sans ressource un parti que la bonté de sa cause faisoit toujours renaître. Il marcha en personne contre Massi-Elle est dé-nissa: & l'armée qui combattoit pour la défense des droits de son légitime Roi, fut passée au fil de l'épée ou dispersée entièrement par les troupes de l'usurpateur. La victime la plus précieuse, celle dont Syphax desiroit si ardemment le sacrifice, manqua au carnage de cette action; Mas,

sinissa eutencore le bonheur d'échapper à son persécuteur, en s'ouvrant un chemin, l'épée à la main, au milieu des vainqueurs, & l'habileté de se ménager un asyle contre sa cruauté.

Ce prince avoit vu périr, pour sa désense, trois armées composées de ses meilleurs sujets; il avoit eu la douleur de voir tomber dans les combats, entre les mains de l'usurpateur, un grand nombre de ces sujets généreux, plus à plaindre que ceux qui étoient morts les armes à la main. Il ne restoit plus à Massinissa, Il se met après tant de malheurs, que sa fous la protection des valeur qu'il offrit aux Romains, Romains.

& la justice de ses droits qu'il mit sous leur protection. L'opinion des historiens, qui ne lui donnent que deux cents cavaliers lorsqu'il joignit Scipion,

M iij

paroit plus conforme à sa situation, quoiqu'il y en ait qui assurent qu'il en avoit quatre mille. Il fut reçu du général romain avec ce sentiment d'intérêt qu'inspire la vertu malheureuse. Scipion fit alliance avec lui, & il lui promit de le rétablir sur son Al est réta-trône. Ce sut par cette action de bli dans ses justice qu'il commença l'expédition d'Afrique.Syphax, qui s'y opposa de toutes ses forces, sut défait dans trois batailles que lui livra le général romain; & ces succès remirent enfin Massinissa fur le trône de ses pères. Le zèle & la fidélité avec lesquels ce prince fervit les Romains en Afrique, leur fut de la plus grande utilité; il leur donna des places sures, des vivres & des munitions; il leur procura ce qui leur étoit indispensablement né-

Çiais.

cessaire pour balancer l'avantage que les Carthaginois avoient sur eux, des cavaliers & des chevaux numides, qui rétablirent l'égalité entre cette espèce de troupes. Ces secours décidèrent du fuccès de l'expédition d'Afrique, comme Scipion l'avoit prévu.

Ainsi Massinissa dut sa puissance, sa gloire & son expérience à ses malheurs, qui en ont fait le modèle des princes infortunés que l'injustice expose aux mêmes revers. Son histoire eut une si grande influence sur l'expédition l'histoire de Scipion en Afrique, qu'il a pa-nissa. ru indispensable de la rapporter.

Scipion aussi heureux, mais plus sage qu'Annibal, sûr des sénateurs romains, adoré des légions, estimé de ses ennemis, avoit fait en Afrique des progrès M iii

aussi rapides, mais bien plus solides que ceux d'Annibal en Italie; il étoit maître de toutes les frontières qui ouvroient les chemins de Carthage; il avoit détruit deux armées formidables d'alliés qui s'étoient opposées à son passage; il marchoit à Carthage où il étoit sûr de n'avoir à combattre que des négocians armés, des alliés abattus, ou des étrangers mercenaires, toujours indifférents pour le succès.

DéputaLe fénat de Carthage, qui ne rion de Car-connut qu'alors fa fituation, orthage à Scidonna qu'on feroit une députation au général romain, pour chercher des voies de conciliation. Scipion l'accepta, mais il mit à la paix des conditions fi dures qu'elles ne purent être reçues; elles ne furent cependant point rejettées; gagner du temps

étoit encore l'objet des Carthaginois.

Ils sçavoient qu'Annibal avoit ordre de repasser en Afrique; son nom avoit été la terreur des Romains, il étoit l'espérance de sa patrie. Ces députés trompoient encore Scipion, suivant le malheureux génie de leur nation, lorsqu'ils affectoient de vouloir le toucher par la compassion, par le repentir & par la bonne foi. Ils convinrent avec lui que le sé-Trève connat de Carthage envoyeroit une clue. ambassade à Rome pour y traiter de la paix avec le sénat même; & il conclut avec eux une trève solemnelle, en attendant le retour des ambassadeurs.

A peine la trève fut conclue Convoiro-& fignée, qu'une flotte qui por-main pris pendant la toit à l'armée de Scipion un con-trève. voi de vivres, de munitions &

My

de troupes, arrive sur les côtes même d'Afrique; une tempête bat les vaisseaux de ce convoi, les disperse, & elle en jette une partie dans le port de Carthage.

Le peuple s'assemble en foule au port : il ne voit qu'un seul objet, la facilité de s'en emparer. L'espoir du butin détermine sa passion aveugle pour l'intérêt. La haine que les partisans de la guerre lui avoient inspirée, par politique, n'étoit pas plus éclairée; elle rendoit le peuple capable d'exécuter le projet odieux qu'il méditoit. A peine sa cupidité laissa le temps au sénat de s'assembler à la hâte; les deux suffetes à la tête de tous les sénateurs y traitèrent cette question singulière; s'il étoit permis de faire un acte d'hostilité utile pendant une trève que l'on avoit demandée, & que l'ennemi n'avoit accordé que par modération.

Le peuple s'impatientoit de la longueur de cette délibération; il força les portes du sénat, il cria, il menaça, il dicta luimême le senatus consulte que les suffetes eurent la honte de prononcer. Il portoit en substitutione, qu'il étoit permis de s'emparer des vaisseaux du convoi certe prise, malgrè la trève. En conséquence le sénat ordonna à Asdrubal d'aller s'en rendre maître, & cet ordre sut exécuté sur le champ.

Scipion indigné d'une pareil-Plaintes de le entreprise, se flattoit que le Scipion au sénat la désavoueroit. Il envoya une députation à Carthage pour en demander satisfaction. Ces députés exposèrent au sénat toute l'énormité du grief dont ils

M vj

venoient se plaindre; le respect des Dieux qui avoient été pris à témoins, & qui devoient être garants de la suspension d'armes; le premier lien des hommes, la bonne soi violée dans un temps sacré; les suites nécessaires de cette infraction, qui ne laissoit plus aux Carthaginois aucune espérance de compter sur la générosité des Romains, s'ils ne se hâtoient de faire une réparation proportionnée à l'offense; toutes ces réslexions surent mises sous les yeux des sénateurs.

Déni de Après avoir exposé leurs plainjustice fait tes, les députés se retirèrent, & aux Role sénat délibéra : voici le résultat de la délibération; » Que l'on
continueroit la guerre, que la
ratification de la prise des vaisfeaux en seroit la déclaration;
« & qu'il ne seroit rien rendu

n de cette prise, dont au préan lable on s'étoit rendu maître.

On fit part de cette résolution aux députés: & comme l'on avoit eu beaucoup de peine à empêcher la populace de les insulter lorsqu'ils étoient arrivés, on convint de leur donner une escorte qui devoit les accompagner en mer jusqu'à une hauteur marquée.

Ce n'est point sans horreur Nouvelle qu'on voit une attention sage & violation du droit généreuse en apparence deve-des gens, nir le voile d'une persidie atro-par les Carthaginois. ce: ce même Asdrubal, qui s'étoit saissi des vaisseaux du convoi (1), reçut ordre d'attaquer la galère des députés, sitôt que

(1) Ad Asdrubalem verò ducem classis mitunt, ut naves haud procul à Romanis castris paret, ut ubi Romani relinquerentur à nautis, pruentes in eas legatos in mari submergerents Polyb, lib, 15, l'escorte les auroit quittés, & de la couler à fond. L'ordre sut exécuté, & les députés surent chargés avec la plus grande vigueur lorsqu'ils se croyoient en pleine sureté; ils échappèrent malgré cela, & ce sut l'esset du hazard autant que de leur valeur; mais leur salut coûta la vie à une grande partie des troupes qui les avoient accompagnées, & des matelots de l'équipage.

Ces persidies rallumèrent la

Ces perfidies rallumèrent la puerre avec plus de chaleur que dans sa naissance. Les Romains, insultés par l'instraction de la trève, ne vouloient plus quitter les armes, qu'après avoir vengé leurs affronts sur Carthage même. Les Carthatimois qui ne pouvoient se distinuler leurs perfidies, étoient

e déterminés à tout tenter pour

» échapper à la vengeance d'u-» ne nation qu'ilsavoient irritée » par tant d'outrages; l'animo-» fité étant portée des deux cô-» tés à ce point, il ne leur ref-» toit plus qu'un juge, une ba-» taille (1). «

Les ambassadeurs carthaginois, qui étoient partis après la conclusion de la trève pour aller traiter de la paix à Rome, arrivèrent sur ces entresaites. Ils avoient tenu au sénat de Rome un langage bien dissérent de celui qu'avoit assecté leur Répu-

⁽¹⁾ Cùm hæc accidissent, bellum denuò captum est, præcedenti & gravius & atrocius. Romani si quidem quoniàm se transgressione sæderis læsos indicabant, in id incumbebant ut Carthaginenssum victores evaderent. Carthaginenses verò, quoniàm conscii sibi erant eorum quæ perpetraverant, ad omnia facienda parati erant, ne Romanis subjicerentur. Cùm hsc utriusque partis impetus este, manifestum est pugna soce de issis decernendum.

Polyb, hist. lib. 15.

blique pendant les succès d'Annibal. Le traité de Luctatius ne fut plus objecté ni discuté, il ne fut pas même cité; les Carthaginois avoient avoué, en présence de tous les fénateurs romains, qu'Annibal avoit passé l'Ebre, & attaqué Sagunte de son propre mouvement, & sans aucun ordre de sa République. Leur éloquence se flatta de lui avoir rendu cette hostilité si personnelle, qu'ils osèrent avancer que si Rome consentoit à s'en rapporter à un estimateur équitable, ils ne doutoient pas qu'il ne prononçât que le fénat de Carthage n'avoit eu aucune part à cette infraction des traités.

C'étoit à Rome même; c'étoit à la portion la plus éclairée de la nation, le fénat, que les Carthaginois youloient encore en imposer. Il fut insensible à des protestations sur lesquelles l'expérience lui avoit appris qu'on ne devoit point compter; il ne leur accorda rien: il se borna à rendre un senatus consulte, par lequel on laissoit Scipion maître absolu de régler les articles de la paix.

La prise du convoi romain, dans le port même de Carthage, pendant la trève, s'étoit faite depuis le départ de ces ambassadeurs. Leur retour & la liberté qu'on avoit de s'en saissir, après leur conférence avec Scipion, parut une vengeance aussi juste que facile. On la proposa au consul; il répondit qu'il ne permettroit jamais une représaille si injuste. » Les (1) Car-

⁽¹⁾ Etst non induciarum modò sides à Carshaginens bus, sed etiàm jus gentium in lega-

"thaginois, ajouta-t-il, ont violé la foi de la trève; ils ont riolé la foi de la trève; ils ont fait plus, ils ont violé le droit des gens dans la personne des ambassadeurs romains: mais leur exemple ne me détermine nera jamais à faire rien d'indigne des institutions du peuple romain & de mes mœurs.

Il se contenta de dire aux ambassadeurs, après les avoir comblés d'égards, qu'il se préparoit à soutenir avec vigueur la guerre dont on venoit de lui faire une seconde sois la déclaration.

tis meis violatum eset; tamen se nihil, nec institutis populi romani, nec suis moribus indignum in iis sacturum. Tit. Liv. lib. 30, p. 6254



CHAPITRE SEPTIÉME.

SECTION SECONDE.

Déni de justice fait au Roi par par le Roi d'Angleterre. Les Anglois continuent à violer le droit des gens contre les François.

Lorsque l'histoire transmet à la postérité ces exemples célèbres de mauvaise soi & de persidie, elle se propose d'inspirer l'estime & l'amour des vertus, par le mépris & la haine qu'on voit naître du goût pour les vices opposés. Mais les exemples sont sans force pour les nations qui ne se conduisent que par l'esprit d'intérêt & de jalousse contre leurs voisins : si cette jalousie est fomentée & aigrie par le ministère, elle se change bientôt en haine; & l'expérience a appris que cette haine nationale étousse jusqu'aux principes d'honneur & d'équité.

Le Roi avoit fait partir au printemps de 1755 une escadre pour porter au Canada les secours que les déprédations des Anglois contre ses sujets avoient

rendus nécessaires.

Deux vaisseaux de guerre, séparés de cette escadre, surent attaqués & pris par l'amiral Boscawen qui en avoit treize. Depuis cette action les vaisseaux anglois se saissirent ouvertement de toute notre marine marchande dans les mers du Canada, où nos vaisseaux se croyoient en pleine sureté sur la foi des traités & du droit public des gens:

mais cette guerre se borna d'abord au Canada & aux mers qui l'environnent. Il se passa encore quelque temps avant que les Anglois exerçassent, sans ménagement, les mêmes pirateries dans

les mers d'Europe.

Quoique le Roi eût rappellé son ambassadeur, le ministère de Londres proposa encore de renouer la négociation. L'Angleterre se trouvoit si bien de la feinte du desir de la paix, qui servoit si heureusement ses vues cachées, qu'elle ne pouvoit quitter ce masque. La continuation de cette feinte contribuoit efficacement à l'exécution de fes desseins; & tous les moyens qui la conduisoient à cette fin lui paroissoient légitimes.

Tandis que le commerce de France fouffroit dans toutes ses parties par des pirateries continuelles, tous les ports du Royaume étoient ouverts aux négociants Anglois; ils y entroient, ils faisoient leur commerce, ils en sortoient avec une sureté & une liberté égales. On en a vu qui se sont emparés, en sortant de ces ports, de nos vaisseaux qui y rentroient, à la vue même des vaisseaux françois qu'ils venoient de quitter. Les mouvemens d'indignation que ces trahisons excitoient, étoient si viss & si justes, qu'ils étoient bien difficiles à contenir. Le respect dû & rendu aux ordres du Roi, les a toujours contenus malgré cette difficulté. C'étoit du ministère anglois que celui de France attendoit la satisfaction qui lui étoit due; on attribuoit tous les excès qui s'étoient commis à l'aveuglement de la popualace angloise; nulle déclaration de guerre de part & d'autre, témoignages réciproques du desir de la paix dans les deux cours; il restoit encore une lueur de conciliation que la France envisageoit avec plaisir.

Cette cour ne laissoit échapper aucune occasion de prouver la sincérité de ses sentimens. Sa marine s'étant emparée d'une frégate angloise qui fut conduite dans nos ports, le Roi ordonna qu'elle sût rendue aux Anglois, sans dommage & sans délai; l'ordre sut exécuté avec la plus grande exactitude.

La France se reposoit sur ce sentiment, qui est le grand reffort de la monarchie; l'hon-

neur.

Il n'est point d'Anglois qui

pense, qui ne sçache par cœur la désinition que nous a donné l'esprit des loix de ce sentiment, sans lequel les vertus même ne sçauroient subsister dans l'ordre politique: Partout où il y a un trône, (1) » noblesse dans les » vertus, franchise dans les » mœurs, politesse dans les manières; « voilà l'honneur de l'Anglois comme du François, suivant seu M. le président de Montesquieu.

Telle étoit l'opinion où étoit la France sur l'honneur de l'Angleterre, qu'elle jugeoit les prises illégitimes aussi en sureté dans les ports anglois que dans ceux de France. Elle croyoit que ces nuages qui avoient paru ternir la pureté de ce sentiment dans la conduite des Angentaire.

glois :

⁽¹⁾ Esprit des loix, liv. 4, chap. 2.

glois, se dissipèroient au retour de leur Roi, qui étoit dans ses états d'Allemagne. On soupçonnoit des particuliers, on comptoit sur l'honneur de la nation.

Le roi d'Angleterre étant revenu à Londres, mêmes détours, mêmes délais pour terminer l'affaire des prises faites pendant la paix. Les Anglois ne mettoient aucune borne à leurs violences; le Roi défendoit toujours à ses sujets d'en faire aucune, de quelque espèce qu'elle pût être.

C'étoit une façon nouvelle de détruire le commerce de France. Tout lui étoit enlevé de tous côtés; & on se plaisoit sans doute à voir le ministère réitérer, dans ces circonstances, l'ordre de ne rien prendre sur l'Angleterre, en quelque endroit & de quel-

N

que façon que ce pût être.

On voit, par cette confiance & par ses essets, que, si l'esprit des loix n'avoit pas fait connoître l'honneur dans toute sa beauté, on l'auroit connu tel qu'il la peint, dans la conduite du Roi.

Tant de pertes de la part des négociants demandoient cependant une restitution; une insulte éclatante faite au pavillon de France, demandoit une répara-

tion proportionnée.

Le roi d'Angleterre ne refufoit pas cette fatisfaction & cette restitution; mais il ne les accordoit pas non plus, & rien nesinissoit.

Les attentions que Louis XV croyoit devoir au repos de l'Europe, la crainte de mériter ses reproches, s'il échappoit à sa prudence quelqu'une des précau-

tions qui pouvoient le maintenir, l'arrêtoient toujours; mais quand l'objet des lenteurs de la cour d'Angleterre fut sensible, ce prince ne songea plus qu'à ce qu'il devoit à son peuple, à son commerce & à sa couronne.

Il falloit trouver un moyen pour concilier tant de qualités qui ne paroissoient pouvoir s'allier que difficilement; il falloit trouver le secret de sorcer le roi d'Angleterre, dont la conduite étoit une énigme inexpliquable, à opter nettement entre la paix & la guerre. Le ministère de France a sais ce moyen unique dans la circonstance.

(1) » Le Roi avoit espéré que Requisiple Roi d'Angleterre, ne con-tion.

⁽¹⁾ Ordonnance du Roi, portant déclaration de guerre contre le roi d'Angleter, du 9 juin 1756.

» sultant ensin que les règles de » l'équité, & les intérêts de sa » propre gloire, désavoueroit » les excès scandaleux auxquels » ses officiers de mer ne cessoient » de se porter.

» Ce monarque en fournit au
» Roi d'Angleterre un moyen
» aussi juste que décent, en
» lui demandant la restitution
» prompte & entière des vais» seaux François pris par la ma» rine angloise. Sa Majesté avoit
» offert, sous cette condition
» préliminaire, d'entrer en négo» ciation sur les autres satisfac» tions qu'elle avoit droit d'at» tendre, & de se prêter à une
» conciliation sur les différens
» qui concernent l'Amérique. »

Tel est l'esprit & l'objet de la

Objet de la réquisizion du Roi.

réquisition du Roi au roi d'Ang gleterre. Ce monarque en attenza dit l'effet avec la tranquillité que lui donnoit la confiance qu'il avoit dans la justice du roi d'Angleterre. Comme il n'auroit pas balancé à la rendre, si ses ministres avoient eu l'imprudence de le mettre dans la même situation, il n'imaginoit seulement pas que cette justice pût lui être resusée.

L'objet de la politique d'Angleterre étoit de persuader à l'Europe, que la France l'avoit attaquée la première en Améri-

que.

Le sequestre des prises saites sur les François étoit une conséquence de ce système: l'Angleterre vouloit persuader par-là qu'elle n'avoit sait ces prises qu'à droit de représailles: elle vouloit persuader encore, que sitôt que la France lui auroit sait les satisfactions qu'elle exigeoit, ces pri-

ses lui seroient remises dans leur entier.

Il est constant que cette conduite en imposoit à plusieurs cours de l'Europe séduites par

les apparences.

L'Angleterre comptoit encore sur d'autres moyens de succès; l'imputation qu'elle faisoit à la France d'avoir commencé les hostilités, en étoit un très-puissant; il étoit sondé sur l'ardeur qui fait le génie du François, & qui le détermine à courir à la vengeance lorsqu'il est sûr de l'offense.

Le ministère de Londres ne doutoit pas que l'imputation du commencement des hostilités, jointe au sentiment des pirateries continuelles sous lesquelles gémissoit le commerce de la France, ne déterminassent le Roi

à faire le premier la déclaration

de guerre.

Si ce prince avoit agi ainsi, les traités purement défensiss de l'Angleterre avec ses alliés, seroient devenus offensifs. La déclaration de guerre de la France, faite la première, mettoit l'Angleterre en droit de demander à ses alliés les secours stipulés par les traités. Le Roi alors eût été évidemment l'aggresseur en Europe, & le ministère de Londres se flattoit toujours de le réduire à la nécessité de le devenir; la cour de France vit enfin le labyrinthe de pièges où celle de Londres croyoit l'égarer.

De ce jour, ses opérations militaires & ses opérations pacifiques marchèrent de concert dans un silence prosond, pour démasquer les artifices de l'Angleter-

N iiij

re, pour les renverser & pour les faire tomber sur ceux-même qui les conduisoient.

Le Roi commença par détrui-Effet de la réquisition

re l'impression désavantageuse que la cour de Londres avoit donnée contre lui par l'étalage spécieux du sequestre des prises françoises: il demanda solemnellement, par une réquisition, la restitution de ces prises; & à cette condition il offrit à l'Angleterre d'entrer en conciliation fur les autres différends qu'il s'agissoit de régler. La demande étoit conséquente à l'esprit du sequestre; l'offre de conciliation à cette condition préliminaire l'étoit également; cette réquisition avoit enfin mis l'Europe en état de juger positivement sur la fausseté des démarches des deux cours.

Le Roi ayant déclaré dans sa réquisition qu'il prendroit le refus de cette restitution pour une déclaration de guerre, si l'Angleterre faisoit ce resus, c'étoit cette cour qui déclaroit la guerre la première à la France; parlà l'espérance de changer ses traités désensifs avec ses alliés en traités ofsensifs, tomboit.

Ainsi, quelque parti que prît l'Angleterre, la réquisition devenoit pour la France un moyen prosond de justice & de vengeance; elle tiroit la vérité des nuages dont l'enveloppoit la cour de Londres; & la séduction par laquelle elle en avoit imposé à plusieurs cours de l'Europe devoit être dissipée. Elle l'a été en esset dans la plus grande partie de ces cours.

Il étoit bien sûr que le seques. N v tre n'étoit qu'une leurre; la France en desirant sincèrement la restitution qu'elle demandoit, n'a plus douté de l'esprit de la cour de Londres quand elle en a reçu le resus.

Du jour de ce refus Minorque dut être attaquée par la sagesse des mesures que le ministère de France avoit prises. Si l'Angleterre avoit porté ses forces du côté de la méditerranée, les côtes de l'océan étoient également couvertes de troupes françoises, de trains d'artillerie, de munitions, de barques de transport, & de tout ce qui est nécessaire à une descente. Qui sçait si le Roi n'auroit pas ordonné à ses troupes d'en faire une en Ecosse, en Irlande, ou en Angleterre même?

Le roi d'Angleterre a répété tant de fois à son parlement & à

fa nation; qu'il étoit bien informé que la France vouloit l'attaquer dans ses Royaumes, que l'on peut avouer cette conjectu-

re après lui.

Le déni de justice que les Carthaginois firent aux Romains, l'Angleterre l'a fait à la France. Le ministère de Londres qui avoit long-temps suspendu son jugement sur les prises faites en temps de paix, a enfin prononcé; il les a déclarées légitimes.

La même injustice offre ce- Différence pendant plusieurs différences, si entre le dé-ni de justil'on fait attention aux circonstan- ce des Carces. Carthage étoit en guerre thaginois & celui des avec les Romains depuis plu-Anglois. sieurs années, lorsqu'elle envoya son amiral s'emparer du convoi romain, qui avoit été jetté dans son port: Londres ne pouvoit reprocher aucune hostilité à la

France. Les Carthaginois manquoient eux-mêmes des provisions que ce convoiapportoit aux Romains: les Anglois jouissoient de la plus grande abondance. Carthage voyoit fous fes murs une armée victorieuse qui aigrisfoit son ressentiment par le spectacle continuel des horreurs de la guerre: l'Anglois étoit tranquille dans son isle, & n'y redoutoit rien de la France. Le sénat de Carthage ne consentit peut-être à la prise du convoi romain que pour en dérober l'équipage à la fureur d'une populace effrénée, dont le gouvernement est l'esclave tant qu'il n'en est pas le maître : le ministère de Londres n'a refusé à la France la justice qui lui étoit due que pour condamner les officiers & les matelots françois aux traitements les plus durs & les plus ignominieux. Le fénat de Carthage étoit investi & menacé par un peuple aveugle dans sa rage & dans sa cupidité, & la fureur du peuple paroît l'avoir forcée au déni de justice qu'il sit à Scipion : le ministère de Londres étoit maître absolu & paisible de tous les ordres de l'état, quand il a fait le déni de justice au Roi; & ses seuls artifices l'ont fait souhaiter & avouer par la nation. Voilà les faits, voilà les circonftances; on peut juger.

Cet acte célèbre du ministère de Londres fixe l'époque des hostilités de la France contre l'Angleterre. Jusques-là le Roi avoit toujours espéré la satisfaction de la vexation tyrannique que les Anglois avoient fait souffrir à ses sujets en Améri-

que & sur toutes les mers.

Depuis ce jugement, qui sera aussi fameux dans la postérité, que celui de Carthage l'est parmi nous, la France ne s'est plus occupée que des moyens de repousser la force par la force. Son Esprit de Roi desiroit la paix: il n'a point modéra-trop prouvé l'amour qu'il avoit pour elle; il convenoit à son rang dans l'Europe, qu'il fît au-delà de ce que des souverains moins puissants auroient dû faire; il ne devoit certainement point imaginer qu'on le trompoit; il convenoit encore moins à la majesté de son trône de croire qu'on l'offensoit. Il desiroit la paix par sagesse, par modération, par tendresse pour ses peuples, par humanité pour ses ennemis. Sa nation prête à imiter son courage,

n'attendoit que sa permission

la modération du Roi.

pour le venger. Jamais il n'a craint la disproportion des forces maritimes; la France fait la guerre depuis le commencement de 1756 : l'Europe ne lui reprochera certainement pas de ne l'avoir déclarée que parce qu'elle étoit sure de sa supériorité. Mais l'honneur de la nation outragé ne doit point calculer. Le François ne pouvoit, dans cette circonstance, que combattre : il est incontestable que le sucçès étoit très-douteux: mais la nécessité où les injustices & les insultes des Anglois l'avoient réduit, n'a pas permis au ministère de France de le préparer par la sagesse des mesures.

Le refus de réparation des torts faits aux fortunes des négociants, & de l'insulte au pavillon françois, a rendu la yengeance indispensable; Louis XV n'a plus considéré que cette nécesfité.

Tel étoit l'esprit de Louis XIV, dans la lettre qu'il écrivoit à M. le comte d'Estrades, son ambassadeur à Londres; il le chargeoit d'informer le Roi d'Angleterre & son chancelier de ses intentions sur le droit qu'ils prétendoient avoir de faire baisser le pavillon françois devant le pavillon anglois.

» Ni le roi d'Angleterre, di-Lettre de Louis » foit ce grand prince, ni ceux

» dont il prend conseil, ne me

» connoissent pas encore assez » bien, quand ils prennent avec

» moi des voies de hauteur, & » d'une certaine fermeté qui sent

· la menace.

» Je ne connois puissance sous

e le ciel qui soit capablede me

» faire avancer un pas parce che-» min: il me peut bien arriver » du mal, mais non pas une im-» pression de crainte. Je pensois » avoir gagné dans le monde » qu'on eût meilleure opinion de » moi; mais je me console en ce » que ce n'est peut-être qu'à Lon-» dres qu'on fait de si faux juge-» ments. C'est à moi à faire, par » ma conduite, que les Anglois » ne demeurent pas long-temps » dans de pareilles erreurs. Il est » vrai cependant que rien ne » m'est plus indifférent, parce » que je prétends bientôt mettre » mes forces dans tel état, que les » Anglois tiendront à grace que » je veuille bien alors entendre à » quelque tempérament.

» Après tout, rien ne m'est à » l'égard d'un point d'honneuroù » je croirois la réputation de ma couronne tant soit peu blessée;
car, en pareil cas, bien loin de
me soucier ni me mettre en
peine de ce qui peut arriver,
je serai toujours prêt à hazarder mes propres états, plutôt
que de commettre la moindre
foiblesse qui ternît la gloire où
je vise dans toutes choses, comme au principal objet de toutes mes actions. «

Voilà, ajoute l'auteur qui rapporte cette lettre, penser & parler en Roi. La conduite de Louis XV prouve mieux que les éloges qui lui sont dus, combien il est fidèle à l'esprit de grandeur de son auguste prédécesseur.

Le parallèle exige une action des Anglois pareille à l'ordre que le fénat de Carthage donna à son amiral, de charger les députés romains lorsque l'escorte les auroit quittés; la voici.

Une frégate angloise paroît Nouvelle avec pavillon hollandois à la vue violation de Calais. Des cris lamentables des gens, qui en partoient attirent les par les Anfrançois sur le rivage: à peine glois. y furent-ils rassemblés, que les Anglois répètent & multiplient

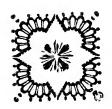
les signaux de danger.

L'amirauté de Calais donne fes ordres, & elle envoie en diligence secourir ces infortunés, au devant desquels on n'auroit pas moins été quand ils auroient eu leur pavillon: une barque avec deux pilotes & douze matelots se rendent à la frégate qui les appelloit; cette frégate étoit angloise, & elle n'étoit menacée d'aucun des dangers qu'elle feignoit de craindre; son pavillon, ses cris, ses signaux étoient autant de perfidies pour attirer les François à son bord; les Anglois s'en saissrent, les sirent prisonniers, & les amenèrent dans les ports d'Angleterre.

Quelle ressource un attentat si énorme contre le droit des gens n'ôte-t-il pas à la marine de toutes les nations! On ne pourra donc plus tendre une main aussi généreuse que secourable à des malheureux prêts à périr, sans s'exposer à un sort plus cruel que le naustrage même? Telle est la captivité des François à Londres.

Les plus zélés partisans de l'Angleterre ne peuvent disconvenir que tous ses procédés à l'égard de la France, ne tendent à

un renversement absolu de toutes les loix de la guerre & de l'humanité.



CHAPITRE HUITIÉME.

SECTION PREMIERE.

Evénement de la seconde guerre punique.

L a fermeté des Romains & la noblesse de leurs procédés, dans (1) leurs plus grands malheurs, avoient causé plus d'allarmes à Annibal que ses succès même ne lui avoient donné de joie : son génié étonné s'effrayoit d'une sagesse si constante & si prosonde.

L'impossibilité où se trouva ce général de conserver ses con-

⁽¹⁾ UtAnnibal, non tantum propter devictos ron anos gauderet, quantum propter virorum illorum in conciliis constantiam & magnanimitatem obstupesactus contristaretur.

Polyb. hist, lib. 1.

311 quêtes d'Italie, fut la preuve de l'imprudence qu'il avoit eue de les faire. La diversion de Scipion en Afrique avoit le plus grand succès. Carthage, qui craignoit alors tous les malheurs dont les Romains avoient été menacés après la bataille de Cannes, avoit donné ordre à Annibal de repasser en Afrique avec ses troupes. Mais, si Carthage partageoit les craintes qu'avoient eues les Romains, dans les circonstances les plus terribles, les mêmes circonftances produisoient des effets bien différents sur les deux nations. Le désespoir des Romains se tournoit en courage, qui s'au-

Le désespoir des Romains se tournoit en courage, qui s'augmentoit toujours par les dangers; celui des Carthaginois se changeoit en abattement, qui les jettoit dans une espèce de stupidité. Il croissoit chaque jour à Carthage par les approches de Scipion; l'ardeur & la confiance de ses troupes, à qui rien ne résistoit, mettoient le comble à la consternation des ennemis : le retour d'Annibal étoit leur dernière ressource.

Annibal arrive en Afrique.

Ce général aborda enfin en Afrique: ses malheurs n'avoient point changé son caractère; il fut le même qu'il avoit été dans le cours de ses expéditions; adroit, artificieux, aussi sécond à imaginer des ruses & des stratagêmes, qu'il étoit habile & prompt à les mettre en usage.

Espions d'Annibal pris.

Il voulut d'abord se mettre au fait de la force de l'armée romaine, de la situation de son camp & de la discipline qui y étoit observée. Il ne pouvoit avoir cette connoissance que par

des

des espions: il choisit, pour se la procurer, les officiers qu'il jugea les plus capables de remplir cette commission: ils se déguisèrent; ils arrivèrent au camp des Romains; ils surent recon-

nus & pris. Les espions, ayant été interrogés par Scipion, lui avouèrent qu'ils avoient été envoyés pour se mettre au fait de son camp & de ses forces : il leur dit qu'il étoit si flatté de la curiosité de leur général, qu'il la satisseroit avec plaisir. Il ordonna, en effet, Scipion Ies qu'on les conduisît par tout son satisfait, à camp, & qu'on seur laissat la voie. plus grande liberté d'observer tout ce qu'ils jugeroient à propos. Après qu'ils eurent fait autant d'observations qu'ils voulurent, Scipion les congédia, & leur sit donner tout ce qui leur

étoit nécessaire pour rejoindre leur général, jusqu'à une escorte, qui ne les quitta qu'à la vue de leur camp.

Allarmes

Lorsque les espions eurent d'Annibal. fait leur rapport à Annibal, la fécurité inébranlable deScipion, qui méprisoit avec tant de hauteur des artifices dont Annibal se servoit si souvent, le força enfin à craindre un général romain. Il sçavoit que le sénat avoit donné à Scipion le pouvoir de conclurre le traité, aux conditions qu'il voudroit. La sienne ne l'avoit rappellé d'Italie que pour faire la guerre. Il avoit tout préparé pour une bataille; mais ses desseins avoient été déconcertés par un renfort de six mille hommes de cavalerie, commandés par Massinissa, qui étoit arrivé au camp des Romains, dans le

temps même que ses espions l'observoient. Le succès de la bataille devenoit si incertain par ce secours, qu'Annibal résolut de faire un dernier essort pour l'éviter, en convenant, s'il étoit possible, des articles de la paix.

demander une conférence à Sci-vue avec pion, qui y confentit. Cette entrevue célèbre, des deux plus grands capitaines qui aient peut-être jamais été, se sit dans l'intervalle des deux camps. Ils étoient convenus du nombre des gardes qu'ils meneroient avec eux. Lorsqu'ils furent à une certaine distance, leur suite s'éloigna, & les laissa seus avec des interprêtes, qui restèrent plus près d'eux, en cas qu'ils fussent

"y Au premier coup d'œile qu'ils jettèrent l'un sur l'au"tre, ces deux grands hommes, pénétrés d'un respect & d'une d'une admiration réciproques, se considérèrent quelques momens, sans se dire une seule parole. Ensin, après s'être salués, Ans nibal parla ainsi le premier.

Discours d'Annibal à Scipion. Tit. Liv. Polyb.

» Si l'on pouvoit remettre les choses au premier état, il se» roit à souhaiter que les Ro» mains se contentassent de ce qu'ils possèdent en Italie, & que les Carthaginois n'eussent pamais songé à étendre leurs conquêtes au-delà de l'Afri» que. La nature, la mer sem» bloient avoir sait entr'eux le partage de l'Univers; mais la Sicile nous a d'abord armés les

⁽¹⁾ Tout set entretie nest tiré de l'histoire

uns contre les autres; la guerre d'Espagne a succédé à celle de Sicile; la fortune a secondé nos premières entreprises contre vous; nous vous avons forcés à combattre non seulement pour la conservation de vos conquêtes, mais pour le salut de Rome: ensin, votre situation passée est présentement la nôtre.

» Carthage vous voit sous ses murs vainqueur & triomphant, comme Rome me vit autresois so sous les siens. Instruit par les sobons & les mauvais succès, j'ai so apprisque la fortune est un mauvais juge, & je souhaite aus jourd'hui que la raison & l'és quité puissent décider nos differends sans elle. L'expérience m'a appris le peu de sonds que s' l'on doit saire sur ses biensaits:

» les événemens & les plus » grands hommes font également » foumis à ses caprices: un acciment, une révolution imprément précipite, à son gré, ses plus » heureux favoris, du comble de » la gloire & de la grandeur, dans » l'abysme de la honte & de la » misère.

» Vous êtes jeune, Scipion;
» tout vous a réussi jusqu'à ce
» jour; la victoire a accompag» né vos armes en Espagne, elle
» vous a suivi en Afrique; vous
» êtes aujourd'hui ce que je sus
» autresois; vous ne connoissez
» que les saveurs de la fortune.
» Peut-être vous porteront-elles
» à rejetter la paix: mais pour
» connoître son inconstance, pour
» vous assurer de la grandeur de
» ses revers, jettez les yeux sur
» le cours de ma vie: examinez

o quel fut Annibal il y a quelo ques années, maître de l'Itao lie, vainqueur de vos armées,
o prêt à mettre le siège devant
o Rome, & considérez quel est
o aujourd'hui ce même Annibal.
o La fortune est l'unique cause
o de cette différence.

» Encore une fois, Publius Cor-» nelius, je vous exhorte à ne » vous point laisser ensler par la » prospérité, & à ne point per-» dre de vue l'instabilité des cho-» ses d'ici-bas. Revenez-en plu-» tôt à ce qu'attendent de vous » l'équité & la prudence:Qu'est-» ce qu'une victoire de plus pour » vous? Elle n'ajoutera presque → rien à votre réputation; elle » n'apportera guère plus d'avan-• tage à votre nation, qu'une paix pglorieuse dont les conditions » dépendent de vous. Une défai-Oiiij

te au contraire, dont vous courez le risque dans une bataille,
peut flétrir en un jour tous vos
lauriers, & vous enlever toutes vos conquêtes.

Par ces considérations, prenez le parti de présérer la paix;
elle assure bien mieux votre
gloire qu'une victoire fort incertaine: l'une dépend de vous;
l'autre est entre les mains des
Dieux. Vous ne hazardez rien
a nous donner la paix; en nous
la resusant, vous exposez à l'incertitude du succès d'un combat le bonheur & la gloire de
plusieurs années de travaux.

» Rappellez-vous le fort du » célèbre Régulus dans ce mê-» me pays; vous êtes dans les » mêmes circonstances. Il lui » en coûta son armée, sa répu-» tation & sa vie, pour n'avoir pas voulu faire une paix, dont il auroit tiré autant d'honneur que de la victoire même. Qui fçait si les Dieux ne vous refervent pas les mêmes destins, en cas que vous ayez la même

» inflexibilité?

» Je n'ignore pas que la crainte & l'incertitude des événemens font peu d'effet sur le
cœur d'un Romain tel que
vous : mais je sçais aussi que
le moyen le plus certain & le
moins périlleux d'assurer votre
gloire, c'est de décider nos
différends, non par les armes,
mais par un traité dont nous
fommes prêts à accepter toutes
les conditions. C'est vous qui
nous la donnez, c'est vous qui

» Jouissez paisiblement de la Sicile, de la Sardaigne, de l'Es-

pagne & de toutes les isles qui sont entre l'Afrique & l'Italie. Je me fais fort de vous faire céder par ma République tous les droits que nous avons sur ces pays. Ils ont été le sujet des troubles & des divisions qui se sont élevés entre nous jusqu'ici; la possession qui vous en sera abandonnée, sinira nos animosités réciproques.

» La grandeur de ces avanta» ges est auprès de vous un sûr
» garant de notre sidélité à ob» server nos promesses; mais par
» ces sacrifices nous assurons le
» repos de Carthage: & je crois
» qu'il n'y a rien de plus glo» rieux pour le peuple romain
» en général, & pour vous en
» particulier, que le projet que
» je vous propose.

» Peut - être l'inconstance &

so les perfidies passées de mes so concitoyens vous donnent-elso les quelque défiance pour l'aso venir? Mais, songez que c'est so Annibal qui vous demande la so paix, qui s'en rend garand auso près de vous, & qui vous réso pond d'en faire observer tous so les articles avec la dernière so exactitude.

Je n'ai rien à ajouter, & je ne crois pas que vous puissiez rien exiger de plus. Puisque les Dieux en ordonnent ainsi, les Carthaginois, contents de leurs anciennes propriétés, se renfermeront dans les bords de l'Afrique; ils verront sans nenvie les Romains dompter & foumettre à leur puissance les pays les plus reculés, & les nations les plus belliqueuses. Est-il pour eux une plus grango yi

o de punition? Peut-il être pour vous un plus grand triom-

» phe? «

Tant de malheurs & de difgraces successives avoient ôté au général Carthaginois la consiance qu'il avoit dans son ancienne fortune: il étoit agité des plus fâcheux pressentiments: il ne lui restoit que l'espérance de la paix, qu'il se flattoit d'obtenir à la tête de son armée.

On voit dans son discours toute l'adresse & toute la finesse carthaginoises. Il comble Scipion de louanges pour le passé, il cherche à l'effrayer par l'incertitude de l'avenir, il le flatte par la gloire & les avantages du présent, dont il le laisse maître.

Scipion ne se laissa point prendre à tous ces appas, & lui ré-Discours pondant avec dignité » Il est » vrai, lui dit-il, que la Sicile de Scipion » & l'Espagne ont été le sujet de à Annibal. » la guerre entre les Romains & » les Carthaginois; mais, An-» nibal, vous sçavez mieux que » personne quels ont été les ag-» gresseurs de vous ou de nous. » Vous avez attaqué les Sagun-» tins, nos alliés, en Espagne; » nous n'avons point fait les pre-» mières hostilités; nous avons » seulement repoussé la force par rforce. Les Dieux, qui en ont été » témoins, semblent avoir eu » égard à la justice de notre cau-» se, par la protection qu'ils ac-» cordent à nos armes.

» Au sujet des caprices du » sort, de la légèreté de la sor-» tune, de la soiblesse & de l'in-» firmité des hommes, de sim-» ples méditations sur les évé-» nements & sur moi - même, fuffiront pour m'en instruire; » mais ce n'est point une raison « qui doive me détourner de » poursuivre une guerre légiti-» me.

» Vos ambassadeurs ont été
» à Rome traiter de la paix que
» vous demandez : les condi» tions que vous me proposez,
» & plusieurs autres encore en
» étoient le fondement. Si vous
» aviez été en Afrique alors, je
» ne doute point que nous n'eus» sions conclu le traité; mais la
» face des affaires a bien changé
» depuis ce temps-là.

» Les Carthaginois ont violé » une trève qu'ils nous avoient » démandée : ils ont traité nos » ambassadeurs avec la dernière » indignité; ils les ont poursui-» vis jusqu'à la vue de mon » camp, tandis que nous nous » promettions d'être bientôt » unis, & que nous nous occu-» pions de l'idée d'une paix que » nous étions charmés de leur » donner.

» Mettez - vous à ma place » pour un moment : est-il des » conditions trop dures pour un » peuple si ingrat & si perside? » Au lieu de retrancher celles » qui vous révoltent, ne dois-je » pas au contraire en ajouter de » plus rigoureuses? Ne dois-je » pas apprendre aux Carthagi-» nois, par leur châtiment, à » être plus sidèles à leurs enga-» gements, & à respecter l'al-» liance des peuples qui recher-» chent leur amitié?

» Vous me dites que leur reconnoissance en sera plus grande, s'ils obtiennent aujourd'hui
ce qu'ils rejettoient il y a quel-

ā ques jours, parce qu'ils l'ont » moins mérité; comme si l'on pouvoit compter fur leur pa-» role. A peine ont-ils obtenu la » trève qu'ils follicitoient avec » les foumissions les plus humi- liantes, & les habillements fa-» crés, qu'ils en ont foulé aux « pieds les engagements, lors-» qu'ils ont trouvé leur avantage » à la violer. ∞ En un mot, Annibal, il est » inutile que nous nous entrete-» nions de paix, à moins que vous » ne consentiez que l'on ajoute au nouveau traité des condi-» tions plus avantageuses à ma

» tions plus avantageuses à ma » République & plus onéreuses » à la vôtre que celles du pre-» mier plan, afin de punir par là » vos citoyens de leur légèreté » & de leur persidie. Si vous » youlez retrancher des anciens articles, au lieu de souffrir que » l'on en insére de nouveaux, n'espérez aucun fruit de notre » entrevue. Je n'ai que ce seul » parti à vous proposer:Rendezvous aux Romains à discré-» tion, vous, vos troupes, vos » villes, tout ce qui vous appar-» tient enfin. Ce n'est qu'à ce » prix que ma République trai-» tera avec vous. Si vous croyez » devoir agir autrement, c'est » aux armes à décider, dans un » combat, lequel de nous a rai-» son; c'est à la victoire à termi-» ner les différends des Romains » & des Carthaginois. « » Annibal ne put se résoudre Annibal » à accepter la condition que donne & perd la ba-

» Scipion lui proposoit. Ils se sé-» parèrent pleins d'une estime & » d'une admiration réciproque, » mais sans rien conclurre, & se » préparèrent de part & d'autre à » combattre le lendemain. «

Le général carthaginois perdit cette fameuse bataille qui se donna dans la plaine de Zama, dont elle a conservé le nom. Sa désaite ne laissa plus d'espérance aux Carthaginois que dans la clémence & la générosité des Romains: Annibal lui-même leur conseilla de l'implorer, & le sénat suivit son avis.

Les Carthaginois
implorent
la clémen- mers, par le nombre & la mace de Scipion.

duite au plus profond abaissement: une seule galère fut chargée de conduire à la flotte romaine une députation qui étoit

composée des dix premiers magistrats de la république de Carthage : les branches d'olivier couvroient la poupe & les cordages; & les voiles facrées, dont les prêtres se servoient dans les facrifices, flottoient sur les mâts. Lorsque la galère approcha de l'amiral romain, les députés se couvrirent des vêtements lugubres des malheureux qui sont des supplications. Les cris de grace, de miséricorde, qu'ils répétoient continuellement, surent entendus de toute la flotte romaine.

Scipion ne daigna pas donner II leur reaudience aux chefs d'une na-fule aution aussi basse dans l'adversité, qu'elle avoit été tyrannique dans la prospérité. Il leur sit dire seulement qu'il les verroit à Tunis, où il avoit donné ordre à son armée de marcher. Les ambassadeurs joignirent Scipion au lieu Les Romarqué. Ils signèrent, au nom mains

s'emparent nom de leur République, un de Cartha-traité, par lequel ils se rendoient ge & de sa à discrétion aux Romains, eux, leur capitale, leur pays, leurs richesses, leur marine & leurs

troupes de terre.

Telle fut la fin de cette guerre. Une infraction inexcusable du droit des gens la commença; la prise d'un convoi romain par les Carthaginois, pendant une trève demandée & signée par les députés même de Carthage, la ralluma; la bataille de Zama la termina(1): » La cause des dieux » & des hommes l'emporta ensin. » On disputoit, de part & d'autre, » laquelle des deux nations avoit » rompu la paix: l'événement de

⁽¹⁾ Vicerunt dii hominisque; & id de quo verbis ambigebatur, uter populus sædus rupisset, eventus belli, veluti æquus judex, undè jus stabat, ei victoriam dedit. Tit. Liv. lib. 21, pag. 29.

333

» la guerre prononça un juges ment équitable, & la victoire » se déclara en faveur du bon droit. «



CHAPITRE HUITIÉME.

SECTION SECONDE.

Situation de l'Angleterre & de la France, depuis la déclaration de guerre faite en 1756.

L. OR SQUE la cour de Londres se fut déterminée au projet de l'invasion du Canada, elle ne s'occupa plus que du soin de faire entrer la nation dans ce nouveau plan. Elle la séduisit, dans cette vue, par les contraventions aux traités qu'elle imputa à la France, & par les interprétations qu'elle donna aux traités.

Il salloit tromper l'Angleterre; pour l'aigrir contre les François: on ne pouvoit ranimer sa haine

contr'eux que par des faussetés revêtues de la vraisemblance. Le ministère de Londres en répandit en si grand nombre & avec une si grande apparence de vérité, que la plus grande partie de l'Angleterre y ajouta foi.

Il n'est pas surprenant que la nation donne dans des préjugés si bizarres, quand le roi d'Angleterre les accrédite lui-même, en parlant au corps qui la représente. Voici ce que lui disoit ce prince, lorsqu'il l'assembla à son retour d'Allemagne.

» Avec un sincère desir de garantir mon peuple des malheurs de la guerre, & de prévenir, au milieu des troubles présents, tout ce qui pourroit allumer une guerre générale en Europe, j'ai été toujours prêt à accepter des voies raifonnables & honorables d'acfonnables & honorables d'accommodement: mais jusqu'ici
la France n'en a proposé aucune. Aussi j'ai borné mes vues
a empêcher cette puissance de
faire de nouvelles usurpations,
ou de soutenir celles qu'elle a
faites; à faire pleinement connoître le droit que nous avons
de demander une satisfaction
pour des hostilités commises
dans le temps d'une prosonde
paix. «

C'est le roi d'Angleterre qui parle; c'est lui qui assure la nation angloise, que la France ne songe qu'à usurper, qu'à envahir les possessions de sa couronne. Ce discours se termine, par la demande des subsides extraordinaires, pour la lévée desquels il falloit bien donner des motifs.

Les

Les Anglois ont tout accordé en faveur des injustices tracées à leurs yeux. Toute leur attention s'est portée du côté de la vengeance que leur souverain leur promettoit d'en tirer.

La cour de France, étonnée preuve du des artifices par lesquels le mi-commennistère de Londres animoit les hossilités Anglois, ne douta plus que l'es-par les Anprit qui avoit présidé aux opé-gloisrations mystérieuses du général Braddock, ne sût encore l'esprit de ce ministère.

Ce fut ainsi que les ambassadeurs carthaginois soutinrent au
sénat de Rome même, que la
république de Carthage n'avoit
point commis la première infraction de la paix. Le même esprit engagea la cour britannique
à reprocher au roi le rappel de
son ambassadeur, comme préci-

P

pité, & n'ayant aucun fondement: tandis que les Anglois attaquoient les François par-tout où ils les rencontroient. M. le duc de Mirepoix perça le secret de ce reproche; il suivit la conduite que les ambassadeurs romains avoient tenue dans cette circonstance. Ils ne crurent point la dissimulation carthaginoise: l'ambassadeur de France n'ajoute aucune soi à ce regret affecté de son départ, parce qu'il vit clairement que l'on vouloit encore tromper le Roi son maître que l'on avoit trompé trop longtemps.

Plus de dix mille sujets du roi, officiers de mer, matelots, marchands, François; Canadiens, souffroient alors des hostilités réelles & incontestables de l'Angleterre, dans leur liberté, leurs biens & leurs personnes. Aucun Anglois, de tous ceux même qui avoient été pris en attaquant les possessions du Roi au Canada, ne pouvoit faire d'autre plainte que celle d'avoir été

repoussé.

Malgré la modération de cette conduite, le Roi étoit accusé dans toutes les cours, comme il l'étoit en Angleterre. Ce prince se croyoit toujours comptable à l'Europe du zèle qu'il avoit témoigné pour le repos public; il ne vouloit, il ne cherchoit, il ne desiroit que le maintien de la tranquillité, & on lui reprochoit de la troubler. L'Angleterre même, c'est-à-dire le gros de la nation, croyoit & devoit croire que ce prince rompoit en effet la paix : le peuple croit tout ce que le ministère a

întérêt de lui persuader.

La réponse de M. Fox, ministre d'Angleterre, à M. Rouillé, sécretaire d'état du Roi, dans laquelle le resus de la restitution demandée est fait expressément par ce ministre, annonçoit les preuves les plus authentiques d'hostilités commencées par la France en temps de paix.

L'Europe attendoit ces preuves avec l'impatience qu'elles excitoient naturellement. Le 18 mai le roi d'Angleterre prit le parti de déclarer la guerre à la France. Comme le Roi en avoit attaché la déclaration au refus de restitution des prises illégitimes, il n'y avoit plus rien à risquer; du jour que la réquisition su parvenue en Angleterre, le ministère de France sçavoit à quoi s'en tenir. Cette restitution

refusée, l'obscurité des artifices

étoit dissipée.

On s'attend, selon le discours & la conduite du conseil de Londres, à trouver dans cette déclaration le détail des hostilités dont cette cour avoit fait ses plaintes à toutes celles de l'Europe; elle ne parle que de celles qui ont été faites aux Indes occidentales, & particulièrement à la nouvelle Ecosse. C'étoit là le grand secret que le ministère de Londres reservoit pour un temps où il n'y auroit plus moyen de le cacher. La déclaration de guerre du roi d'Angleterre n'en contient point d'autres.

(1),, Les imputations vagues,, que cet écrit renferme, n'ont,, en effet aucune réalité dans le

⁽¹⁾ Déclaration de guerre du roi de France au roi d'Angleterre. P iij

, fond. La manière dont elles , font exposées en prouveroit , seule la foiblesse, si leur faus-, seté n'avoit déja été démon-, trée dans le mémoire que le , roi de France a fait remettre à , toutes les cours , & qui con-, tient le précis des faits, avec , les preuves justificatives qui , ont rapport à cette guerre & , aux négociations qui l'ont pré-, cédée.

On fçait, par l'examen du traité d'Utrecht, de quel principe la grande Bretagne tire la preuve de ces hostilités; il feroit aussi fastidieux qu'inutile de répéter le frivole & le chimérique de l'un & de l'autre.

Les Anglois éclairés, qui veillent sur les démarches de leur ministère, n'ont dû prendre ces prétendus motifs de guerre, que

pour ce qu'ils sont en effet. Il est même à présumer que le roi d'Angleterre ne les croyoit pas plus réels, puisque lui-même a appuyé la force qu'il vouloit leur donner, par la nouvelle d'une hostilité incontestable que le Roi n'a jamais entendu désavouer; c'est l'attaque de l'isse Minorque par les troupes françoises. Elle jetta les Anglois dans les plus grandes allarmes. Le Port Mahon étoit pour eux de la dernière importance: informer la nation de son attaque, c'étoit intéresser à sa défense tous les citoyens; il n'en étoit point qui ne fût prêt d'approuver tout ce qui auroit été capable de faire échouer l'entreprise.

Mais dans quel temps le Roi a-t-il fait cette attaque? trois mois après le refus de la restitu-

P iiij

tion qui devoit tenir lieu de déclaration de guerre. La réquisition qui demande cette restitution est du 21 décembre 1755, & ce n'est qu'au mois d'avril suivant que M. le maréchal de Richelieu a fait sa descente dans

l'isle Minorque.

Toute l'Europe sçavoit alors que la France étoit occupée à se venger. La déclaration de guerre que le Roi sit publier le 9 juin 1756 ne la surprit point; celle que l'Angleterre avoit saite à la France, quelques semaines auparavant, n'a rien changé à la conduite que cette puissance tenoit à l'égard de la France depuis plusieurs années. Depuis la prise des deux vaisseaux de guerre françois par l'amiral Boscawen, elle s'emparoit sans exception de tous les nayires marchands de la mê-

me nation qu'elle pouvoit rencontrer.

Il est évident ; par les violences que les Anglois ont exercées au Canada contre les sujets du Roi , par une quantité prodigieuse de prises, par la captivité de dix mille matelots, par l'attaque & la prise de ces deux vaisfeaux de guerre; » que l'Angle-» terre pouvoit se dispenser de » remplir une formalité devenue » inutile, comme le remarque » l'ordonnance du roi de France » qui porte sa déclaration de guer-» re: un motif plus essentiel au-» roit dû l'engager à ne pas sou-» mettre au jugement de l'Euro-» pe les prétendus griefs que le » roi d'Angleterre a allégués con-» tre le roi de France dans la dé-» claration qu'il a fait publier à » Londres. «

L'Europe n'a plus été surprise de voir l'Angleterre soutenir, dans cet acte solemnel, un langage qu'elle s'étoit mise dans la nécessité de ne pouvoir abandonner. Que lui sert d'imputer à la France des hostilités qu'il est constant frar tant de preuves, que la cour de Londres a commencées & soutenues?

Le Roi, dans l'ordonnance qui porte sa déclaration de guerre, a répété succinctement les preuves des griefs incontestables qu'il reproche à l'Angleterre.

S'il se trouve beaucoup de ressemblance pour le sond & pour la sorme de cette guerre entre les Cartaginois & les Anglois, il s'y trouve aussi une dissérence frappante : elle est dans le principe du gouvernement de Rome & le principe du gou-

347

vernement de la France.

Rome aspiroit ouvertement à l'empire de l'Univers; ses prêtres en flattoient sa vanité; sa valeur & ses succès sembloient en être le gage.

L'Europe, qui a autrefois imputé cette chimère au ministère de France, est revenue de son erreur; elle a senti que cet empire, quand il seroit possible, entraîneroit la ruine de la France, au lieu d'établir sa grandeur.

Louis XV a fait voir, dans la dernière guerre, qu'il étoit convaincu de cette vérité politique. Cette guerre lui avoit coûté des dépenses prodigieuses, & prefque toutes ses troupes, dont il ne lui est resté que le fond. Lorfque la paix s'est faite, ce prince étoit maître de toute la Flandre

autrichienne, & d'une partie de la Hollande; il les a rendues aussi exactement que si ses ennemis l'avoient forcé à cette restitution.

Il ne paroît pas que la même modération conduise l'Angleterre au sujet de l'empire de la mer, duquel dépend celui de l'Europe entière. A peine s'est-elle crue en droit de se l'arroger, que son ambition l'a affecté sans ménagement. Il n'est plus possible d'en douter, après sa conduite à l'égard de la France. Le souverain le plus absolu agiroit-il avec plus de hauteur & d'injustice à l'égard d'un ennemi incapable par sa soiblesse de lui résister?

Cette conduite despotique sur les mers, & dans le nouveau monde, a fait ouvrir les yeux à l'Europe. Il paroît étonnant que l'Angleterre ait pu présumer que les autres puissances verroient d'un œil tranquille la France dépouillée de son commerce & de sa marine. Quelle couronne, quelle république pourroit se flatter de ne pas éprouver un traitement plus rigoureux après la ruine de ce boulevard de l'Europe?

On sçait que la Grèce avoit un tribunal supérieur, où étoient portées toutes les causes des disférens états qu'elle contenoit; les chess des Républiques, les Rois étoient jugés & condamnés par les Amphictions, qui avoient entre leurs mains l'au-

torité supérieure.

Le même tribunal, invisible & toujours sensible, se trouve chez les Européens; il est d'autant plus solidement établi, que la su-

reté commune dépend de cet équilibre de puissance sur mer & sur terre, qui fait tout l'objet

de leur politique.

L'allarme générale qu'a donné la conduite de l'Angleterre, à l'égard de la France, a prononcé contre son ambition aussi authentiquement que l'auroit fait dans la Grèce le conseil des amphictions.

La conduite de l'impératrice Traité enrela Fran-reine de Hongrie & de Bohême ce & l'impératricereine.

est une preuve du jugement qu'elle a porté. Le traité d'alliance & d'amitié que cette princesse a conclu avec le Roi l'annonce ouvertement.

Les circonstances, dans les quelles ce traité a été rendu public, ne laissent aucun lieu d'en douter. Heureux l'état où la conclusion de traités si importants conduit les sujets, chargés de les négocier à la constance de leur maître!

Combien d'espérances ce traité n'a-t-il pas renversées! L'Angleterre se flattoit sans doute de voir les troupes autrichiennes faire en sa faveur une diversion sur les frontières de France.

La cour de Vienne n'ignore plus l'esprit du ministère britannique; elle sçait que, s'il lui sournit de grand secours d'hommes & d'argent, c'est moins pour la fervir, que pour nuire à la France. Elle sçait que la France, en voyant sleurir à Londres, sans envie, les arts, les sciences, la marine & le commerce, est sans cesse exposée aux essets de la jalousie des Anglois à l'égard de tous ces objets.

Que pouvoit faire de plus fa-

ge & de plus grand cette Reine; dont la sagesse & la grandeur la feront compter, par la postérité, au nombre des plus célèbres empereurs de sa maison, que de s'opposer à des vues si ambitieuses?

Que les grandes puissances de l'Europe s'unissent pour en ban-nir la guerre, & pour faire goûter à ses peuples les douceurs de la paix, si peù durables & si longtemps interrompues : qu'elles accédent à ce traité : l'Europe est assurée d'un repos que rien ne pourra plus altérer. Les cours subalternes, dans l'ordre politique, ne pourront plus le troubler que par leurs intrigues toujours intéressées, toujours tendantes à leur aggrandissement, aux dépens des souverains plus puissants qu'elles, divisés trop

longtemps par cet art pernicieux. Il est constant que cet agrandissement ne peut avoir lieu que par la division des premières puissances de l'Europe; mais une union folidement cimentée peut forcer à un silence éternel ces intrigues pernicieuses; le siècle qui la suivra, sera celui de la justice, que l'on sera contraint de respecter; de la vérité, qui paroîtra sans danger, & de l'humanité, dont la guerre n'attaquera plus les fources. Quelle gloire! quelle satisfaction pour tous les souverains qui contribuent à la consommation de ce grand ouvrage qu'ont si heureusement commencé le Roi &l'Impérarrice-Reine! Quelle sublimité de vues n'offre pas une alliance qui comprend la tranquillité de l'Europe entière dans la tranquillité que ces deux puiffances veulent assurer à leurs états! C'est à la politique à imaginer des nœuds indissolubles pour affermir une si belle union. Le ministre qui la rendra invariable sera le bienfaiteur de toute

l'Europe.

On a dit dans cet ouvrage, que l'honneur d'une nation étant outragé, cette nation ne devoit point calculer, mais combattre. La France a prouvé, que c'est fon génie qu'on a désini. Le Roi forcé d'entreprendre une guerre, dangereuse par la disproportion actuelle de sa marine avec celle d'Angleterre, n'a pas été maître de la dissérer. Les fonds que ce prince accorde sans mesure au retablissement de ses forces navales; le zèle actif & soutenu de tout ce qui approche, touche &

intéresse ce monarque; le courage du ministre chargé du soin de porter la marine à sa persection; la confiance que ce miniftre à témoignée aux officiers de son département, celle qu'il leur a inspirée; le concert heureux qui naît de cette communication de lumières, libre, facile, absolu; enfin la conspiration unanime & inébranlable de tout ce qui peut contribuer au fuccès de cette grande entreprise; tout flatte le Roi de l'espérance d'un équilibre qui pourra bientôt en imposer à la fierté angloise.

Il n'est certainement pas d'objets plus capables de sixer l'attention d'un grand prince, que ceux qui ont été mis sous les yeux du Roi, par la conduite de l'Angleterre sur les mers en Amérique. L'opulence de ses

états étoit attaquée dans sa source par la destruction de leur commerce; ses sujets dépouillés de leur fortune, & transportés dans une terre étrangère, imploroient sa protection dans le sein d'une détention injuste & cruelle. Le corps de sa marine militaire se trouvoit sans cesse exposé, malgré la constance de son courage, à devenir la victime de la supériorité des Anglois. Tout ce qui est animé en France par l'esprit de patriotisme, est déterminé, empressé à contribuer à la vengeance du Roi, & au rétablissement de la gloire & de la sureté du commerce & de la marine. Il ne falloit pas un cœur aussi fensible que celui du meilleur des souverains, pour se livrer au vœu général de la nation. L'Europe sçait, & elle n'en sçauroit douter, que ce prince ne veut jamais rien que de juste: mais l'Europe sçait également, que les partis nécessaires auxquels il se trouve forcé, lui coûteroient autant à abandonner qu'illuien coûte pour les prendres.

Le troupes de terre & de mer du Roi ont fait voir avec quelle satisfaction elles recevoient de leur maître cet exemple de fermeté. Le vicomte de Bou-ville attaqué, combattu, & pris duite du après avoir fait la plus belle dé-Vicomte ? fense contre plusieurs vaisseaux de Bouvile anglois, a forcé l'Angleterre même à rougir de ses procédés. Aussi ferme à Londres, qu'intrépide sur son bord, il a étonné cette ville par la constance du refus qu'il a fait de retourner en France sur sa parole. Après avoir bravé le canon de

ce peuple si sier, il a bravé ses menaces, ses caresses & ses louanges; & il lui a fait voir qu'un homme d'honneur est à l'épreuve de la crainte & de la séduction. Il a prouvé par sa conduite, autant que par son éloquence, qu'il ne pouvoit accepter les offres injurieuses, que lui faisoit l'Angleterre, de sa liberté. Il a fait voir, par l'accord unanime des loix de toutes les nations, qu'il n'étoit point prisonnier, parce qu'on ne l'est qu'en temps de guerre, & que, sans déclaration, il n'y a point guerre chez les peuples policés. On s'est offensé à Londres de l'offre réitérée, qu'a sait cet officier inébranlable, de payer sa rançon, en soutenant qu'il étoit un captif de corfaires. Ce discours a révolté l'orgueil de la nation, à laquelle il reprochoit hautement fes brigandages: mais l'Anglois le plus ennemi de la France, ne sçauroit disconvenir que ce discours, qui l'offense, n'ait autant de vérité que de force. Ce n'étoit pas aux seuls éloges à prouver l'estime que les Anglois ont conçue pour son intrépidité: Tant que l'Angleterre ne lui rendra pas, de son propre mouvement, la liberté qui lui est due, elle sera aussi injuste à son égard, qu'elle l'est contre elle-même.

Depuis le combat du vicomte de Bouville, qui étoit une victoire, si plusieurs vaisseaux n'eussent dégagé celui qu'il combattoit, la marine du Roi ne connoît que les succès.

-Un vaisseau de guerre anglois Combat de a-été pris par M. d'Aubigny. bigny.

Le brave Morville en a combattu un autre ; & après sept heures de canonnade, il l'a forcéà la retraite, quoiqu'il ne montât qu'une frégate.

Plus hardie & plus difficile; l'expédition de Minorque a fixé l'attention de l'Europe. La nature, l'art, une artillerie formidable & une garnison nombreuse sembloient rendre le fort S.

Combat de Philippe imprenable; son invesre.

M. de la Galiffonie tiffement ne donna pas plus de joie au François impatient de se venger, qu'à l'Anglois même : le dernier comptoit sur ses remparts; l'autre n'en connoissoit point.

La sécurité de l'ennemi n'allarma point M. le maréchal de Richelieu. Le général & ses troupes s'étoient vus à la journée de Fontenoy; leur courage leur étoit mutuellement con-

Le concours des forces maritimes étoit indispensable. Monsieur de la Galissoniere ayant fermé l'entrée du port Mahon, attendoit chaque jour l'amiral Byng, chargé de jetter du secours dans la place.

L'escadre angloise parut enfin, combattit, & se retira avec une si grande perte, qu'elle n'osa plus se montrer devant monsieur de la Galissoniere. Cet homme prosond dans la connoissance de la marine, a trop peu joui de sa gloire; la mort l'a enlevé à sa patrie & à la reconnoissance de sa nation.

Monsieur de Richelieu, qui Prise da poursuivoit le siège avec la plus fort S. Phie grande vigueur, n'étoit embar-lippe, rassé qu'à contenir l'ardeur du

foldat (1). " Enfin, après une » disposition aussi hardiment mé-» ditée que l'exécution en de-» voit être rapide, il donna l'es-» for à la valeur françoise. « Après tant de jours donnés à la prudence, le jour du courage arriva. A peine les troupes du Roi eurent la liberté de monter à l'assaut, qu'elles emportèrent, l'épée à la main, tous les ouvrages; la fierté de leurs ennemis céda, dans cette journée mémorable, à leur intrépidité. L'Anglois étonné, confondu aux spectacles d'audace qu'il voyoit sans les concevoir, ne songea qu'à en éviter les transports, en mettant les armes

Prise du fortChouéguen au Canada. [1] Lettre du Roi à M. l'archevêque de ble a convaincu l'Europe que, si le Roi a différé sa vengeance, c'étoit uniquement par humanité & par modération.

13 La justice de la cause étoit la même partout; partout le

succès a passé l'espérance.

La prise du fort Choueguen en Amérique a remis sous la domination du Roi les territoires

usurpés pendant la paix.

L'Anglois n'étoit que confterné par la prise du fort Saint Philippe; il a été abbattu en apprenant la nouvelle de l'attaque de ce boulevart de ses usurpations, & de la perte des esfets immenses qui y étoient renfermés.

res, & sur les deux hémisphères, & sur les deux éléments, l'Anglois, supérieur partout, a été vaincu partout par le François.

Q ij

Tel est l'effet du ressentiment noble & courageux qui exerce

une juste vengeance.

Parallèle.

Annibal disoit à Scipion, lorsqu'il vouloit le déterminer à faire la paix avant la bataille de Zama, qu'il seroit à souhaiter que leurs nations pussent remettre les choses en l'état où elles étoient avant la guerre; que la nature & la mer sembloient avoir mis entre elles des limites qui n'auroient jamais dues être franchies ni par l'une, ni par l'autre.

Un Anglois équitable & éclairé pourroit adresser au ministère de Londres le discours que le général carthaginois tenoit au général romain. Londres se proposoit, ainsi que Carthage, d'envahir le commerce des François, & de ruiner leur marine.

La France donne une attention si soutenue au rétablissement de ses forces navales, qu'elle sera bientôt en état de mettre son commerce étranger à l'abri des insultes & des pirateries des Anglois.

L'Angleterre n'est certainement pas réduite à l'extrémité, à laquelle Scipion avoit réduit Carthage; mais l'Angleterre n'a rien fait de tout ce qu'elle vouloit faire; & la France est aujourd'hui dans une situation plus avantageuse qu'elle n'étoit avant la guerre, par rapport à tous les objets des entreprises que l'Angleterre a faites sur elles.

Le projet de l'invasion du Canada qui a échoué, & les disgraces de l'Angleterre dans la méditerranée, n'ont point adouci la cruauté de son con-

feil. L'Europe vient d'être éton? née par la politique de Londres, plus contraire à l'humanité, que la férocité de la vengeance des sauvages. Ces malheureux ont été condamnés à la mort par un second arrêtide proscription générale (r). Leurs têtes y sont fixées à 300 livres, & leur prise, qui les jettera dans le plus cruel esclavage, à 350 livres. C'est contre des peuples libres, c'est dans leur patrie, que les Anglois exercent de pareilles cruautés. Quel est le crime de ces sauvages? La défense de leur pays & de leurs alliés, celle de leur liberté, de leur vie; si ces peuples infortunés peuvent enfin trouver un asyle sous la protection du Roi, queile reconnoissance ne de-

[1] Gazette d'Amsterdam, no. LXIII.

Nouvelle proscription des Sauvages. vront-ils pas en témoigner à la nation? Cette protection généreuse est leur dernière espérance dans des malheurs si grands, que l'humanité n'auroit pas dû les craindre de la part d'une nation civilisée.

Ce n'est pas sur les seuls sauvages que s'étend la dureté du gouvernement britannique. L'expédition de Minorque sournit un nouveau rapport de cruauté entre Londres & Carthage, trop frappant pour être omis.

L'amirauté d'Angleterre a fait Parallèle un crime à l'amiral Byng de de la conduite des n'avoir pas battu l'escadre de Anglois France. La populace angloi-envers l'amiralByng se s'est portée aux excès les avec celle plus honteux à son égard. Condes Carthaduit par ordre du ministère dans une étroite prison, il attend dans son horreur l'arrêt que por-

teront ses juges for le combat de la méditerranée. On affure qu'il se borne pour sa justification à un moyen de défense invincible; c'est la suite constante du succès des escadres Françoises contre les escadres Angloises, tant qu'elles ont combattu à forces égales. Comme il n'avoit qu'un vaisseau de plus que Monsieur de la Galissoniere, il étoit à peu près dans le cas de l'égalité. Ce témoignage emprunté de l'histoire est aussi avéré qu'humiliant pour la sévérité superbe de l'amirauté britannique, dont on craint que l'amiral Byng ne soit. la viclime.

Telle fut l'ingratitude des Carthaginois envers Machée, un de leurs plus grands hommes de mer. Il avoit fait la loi, à la tête de leurs flottes, à toutes les forces maritimes d'Afrique; après avoir soumis à sa patrie une partie de la Sicile, il perdit dans un combat naval presque toutes ses troupes & ses vaisseaux. Si son malheur n'eût pas été inévitable, son habilité & son courage l'auroient évité. Malgré ses services, sa réputation & son innocence, le sénat le condamna à l'exil, & lui défendit d'entrer dans le port de Carthage; on n'attenta du moins que sur sa liberté; Londres plus rigoureuse menace encore la tête de l'amiral Byng, dont la retraite a sauvé l'escadre qui lui étoit confiée.

On se flatte d'avoir rendu sensible le parallèle annoncé. Le lecteur peut en faire un autre aussi heureux, mais plus noble & plus flatteur pour les mœurs du siè-cle. C'est celui de la conduite du ministère de France avec l'est-prit, la conduite & les procé-dés de la République romaine.

Rome & la France ont été trompées par la fausseté des négociations de leurs ennemis; Rome & la France ont porté leur vengeance dans toutes les parties du monde où elles ont pu l'exercer.

L'Europe vit d'abord les Carthaginois chassés de l'Italie & de l'Epagne; l'Europe a vu les Anglois forcés de céder l'isse Minorque à la vivacité de la valeur françoise.

Les Romains suivirent leurs ennemis jusqu'au-delà des mers, & l'Afrique sut soumise par leurs légions; une mer plus vaste a été traversée par les François, & l'Amérique les a vus arriver, combatte & vaincre les Anglois.

Même humanité chez les deux nations victorieuses, même defir de la paix, même franchise dans les négociations, même ressentiment dans les offenses, même ardeur dans les combats, mêmes victoires dans toutes les actions de terre & de mer.

Il étoit de la gloire du Roi fous lequel j'écris ce parallèle, d'ajouter aux furnoms de bienaimé, de vainqueur de Fontenoi, de pacificateur de l'Europe, le titre de vengeur du droit des gens violé partout contre ses sujets.

Il étoit refervé à ce prince de prouver la justice de sa cause par plusieurs victoires en Amérique, par la conquête des états usurpés sur lui, par la prise du fort le plus redoutable de l'Europe, désendu par mer & par terre.

Ces triomphes sont ceux de la droiture, de la modération & de la magnanimité; l'Anglois en gémit; l'Europe entière leur prodigue ses applaudissements.

FIN.







